



## KONKURSY

Rozwiąż krzyżówkę  
i wygraj zaproszenie  
do restauracji str. 16

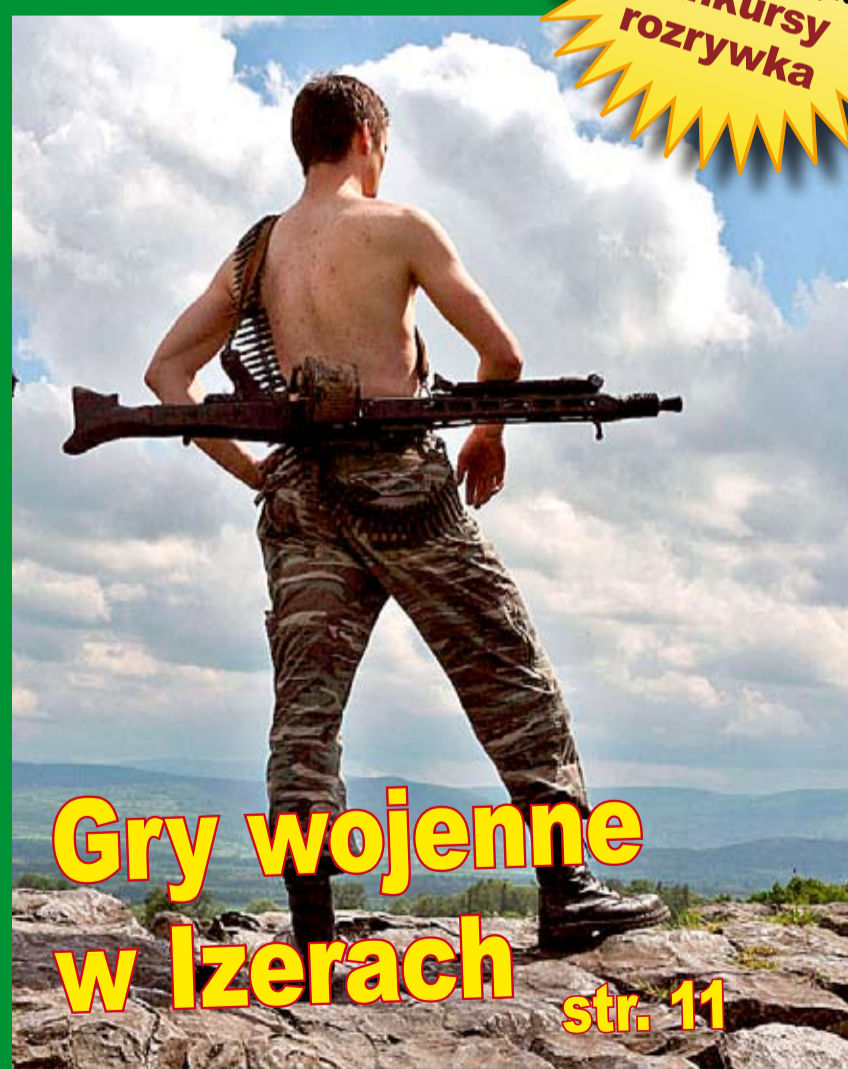


## Mokre piekło żywiołu str. 4-5

**1320**  
ogłoszeń, w tym:  
**135** oferty pracy  
konkursy  
rozrywka



## Drink z głową konkubiny str. 8



## Gry wojenne w Izerach str. 11



**DZIŚ W JELONCE /  
DZIŚ W JELONCE****Mokre piekło żywołu**

– str. 4 – 5

**Matura? Do przodu**

– str. 6

**Drink z głową konkubiny**

– str. 8

**Porcja rozmaitości**

– str. 9

**Ruszy budowa Pasażu****Grodzkiego**

– str. 10

**Rozmowa z Igorem Kowalikiem**

– str. 10

**Gry wojenne w Izerach**

– str. 11

**Piwko z Lwówka jesienią**

– str. 11

**Zdrojowy nie dla cykli-****stów – str. 12****W karkonoskim stylu**

– str. 12

**W ratuszu jak na straganie**

– str. 13

**Oswajanie bestii**

– str. 14

**Zabawa na złość losowi**

– str. 14

**Informator**

– str. 15

**Z lotu ptaka**

– str. 20

**Dodatek zdrowie**

– str. 18

**Vivat najmłodszy jeleniogórzanin**

– str. 21

**Tańce w błocie**

– str. 21

**Sportowe wieści**

– str. 22-23

**NA TOPIE****Tomasz Kammel  
prezenter.**

Pochodzący z Kotliny Jeleniogórskiej znany prezenter telewizyjny spróbuje swoich sił na wyższej uczelni, gdzie będzie prowadził ćwiczenia i wykłady.

Kammela zatrudniła Wyższa Szkoła Nauk Humanistycznych i Dziennikarstwa w Krakowie – poinformował „Dziennik” nie podając jednak, czego prezenter ma nauczać. Kłopoty pana Tomka zaczęły się z powodu udziału w aferze ohrzczonej przez media mianem „Kammelgate”. Narzeczona prezentera – jako wiceprezes banku PKO SA zlecała przeprowadzenie szkoleń firmie związanej z T. Kammelem – czytamy. Po szumie wokół sprawy stracił pracę w TVP.

Tomasz Kammel miał okazję wykazać się umiejętnościami dydaktycznymi w maju, w Jeleniej Górze, kiedy w ramach Juwenaliów wygłosił na Uniwersytecie Ekonomicznym wykład o sztuce skutecznego przemawiania. W dziennikarskim fachu Kammel zaczynał za konsolą Muzycznego Radia, zwanego jeszcze MR FM.

**(tejo)  
FOT. TEJO****NIECKI PEŁNE GROŹNEJ WODY**

**Po ulewnych deszczach niecka na byłej Rakownicy wypełniła się wodą po brzegi. Dorośli i dzieci sprawdzają jej czystość i temperaturę. Zarządca terenu przypomina, że obowiązuje tam całkowity zakaz kąpieli. Ostrzega też, że woda może być szkodliwa dla zdrowia a nawet życia, a na dnice niecek są śmieci i potłuczone szkło.**

Jak mówi Ireneusz Taraszkiewicz, dyrektor Międzyszkolnego Ośrodka Sportu, który zarządza terenem byłej Rakownicy, jedna z niecek została wypełniona wodą, bo kanał udrażniany przez napływający z gór żwir z kamieniami, gałęziami i ziemią, a nie ma pieniędzy na jego udrożnienie.

Obecnie woda wypełniła jedną nieckę po brzegi i częściowo się z niej wylewa. Strumień płynie też po całej drodze między murami pozostałymi po budynkach a nieckami. Ta sytuacja powoduje coraz większe zainteresowanie tym terenem mieszkańców, zarówno dorosłych, dzieci i młodzieży.

Ci, którzy mają w planach popluskanie się w wodzie na Rakownicy, przed wejściem do niej powinni się dobrze zastanowić. Na dnice czterometrowych niecek zalegają metalowe pręty, niezczystości i zwykłe śmieci. Jednak i bez nich woda jest dość niebezpieczna.

– Na drzewie i murach po byłych budynkach umieściliśmy tablice z informacją o całkowitym zakazie pływania w tym miejscu – mówi Ire-

neusz Taraszkiewicz. – Woda jest tam zanieczyszczona, może być szkodliwa dla zdrowia, a nawet życia mieszkańców. Myco prawda dwa dni wcześniej sprzątał ten teren, ale mieszkańcy codziennie wywożą tam śmieci.

Wczoraj rano ktoś znowu wyrzucił hałdę liści po kapuście i innych warzyw. Ludzie wyrzucają tam też meble, lodówki, opony, a nawet całe worki ze śmieciami, które nie rzadko lądują właśnie w nieckach. Obecnie teren został oznaczony, bo MOS nie ma pieniędzy na inne działania. Trzeba czekać, aż woda opadnie, aby udrożnić odpływ.

Ireneusz Taraszkiewicz mówi, że jeśli w najbliższym czasie nie pojawi się żaden inwestor, który będzie chciał zagospodarować teren po byłej Rakownicy, będzie on wnioskował do prezydentamiasta o zasypianie niecek. – To będzie jedyne rozwiązanie, które może uchronić nas jakąś tragedią w tym miejscu – mówi. – Jeśli zamknęlibyśmy teren bramą, zaraz by ją ukradli.

**Angela**

Ośrodek Wypoczynku Świątecznego Rakownica powstał w czynie społecznym dla uczczenia XXX-lecia PRL. Został otwarty 22 lipca 1974 roku. Służył licznym mieszkańcom Jeleniej Góry jeszcze do lat 90. XX wieku. Po zamknięciu z powodu kłopotów w zasilaniu w wodę, został kompletnie zdewastowany: wyburzono pawilony z szatniami i pomieszczeniami dla ratowników. Mimo kilku prób zagospodarowania Rakownicy nie udało się odtworzyć tu kąpieliska.

**TERENÓWKĄ W POCIĄG**

Do niegroźnej w skutkach, choć mogącej się skończyć tragedią kolizji drogowej doszło w miniony wtorek (30 czerwca) w Szklarskiej Porębie na jednym z niestrzeżonych przejazdów kolejowych. Kierujący jeepem

zbyt blisko podjechał do torowiska. Został potrącony przez nadjeżdżający pociąg. Pojazd odwrócił się o 180 stopni i uderzył w sygnalizator świetlno-dźwiękowy. Nikt nie ucierpiał. Policjanci ocenili, że winę ponosi

kierowca jeepa i zaproponowali mu mandat karny. Sprawca mandatu nie przyjął. Został wobec niego skierowany wniosek do sądu grodzkiego o ukaranie.

**(tejo)****Liczą na  
grubą kasę**

Prawie dwa miliony euro na rewaloryzację barokowych kaplic funeralnych przy Kościele Łaski pod Krzyżem Chrystusa, oraz dziewięć i pół miliona złotych na przebudowę odcinka ulicy Karola Miarki warte są projekty, o które wnioskuje miasto Jelenia Góra.

Wszystko w ramach programu Operacyjnego Współpracy Transgranicznej Polska-Saksonia 2007-2013. Pierwszy wniosek złożony został wspólnie z Bautzen, partnerskim miastem Jeleniej Góry. Projekt zakłada przebudowę mierzącego ponad dwa kilometry odcinka ul. Karola Miarki w Jeleniej Górze. Jeśli zostaną przyznane pieniądze, prace rozpoczną się w kwietniu przyszłego roku, a

**Pijane nastolatki  
pobiły dziewczynę**

Piętnastolatka padła ofiarą napaści dziewcząt w wieku od 13 do 16 lat. Pobiły ją w miniony czwartek (2 lipca) w centrum Jeleniej Góry parasolką, bo poszkodowana miała kiedyś zaczepić siostrę jednej z napastniczek. Wszystkie piły wcześniej alkohol. Teraz za swój czyn odpowiedzialność przed sądem rodzinnym. **(tejo)**

**Szczęśliwy finał  
poszukiwań**

Policja odwołuje poszukiwania Zofii Przybylskiej i Tadeusza Kwaśniewskiego. 50-letniej kobiety jeleniogórszczy policjanci poszukiwali od 25 maja 2009 roku, kiedy to wyszła z domu przy ul. Kolberga w Jeleniej Górze i ślad po niej zaginął. Poszukiwana została odnaleziona cała i zdrowa w Wałbrzychu. 62-letniego Tadeusza Kwaśniewskiego, pensjonariusza Domu Opieki Społecznej w Janowicach, policjanci poszukiwali od 5 maja. Zaginiony oddalił się z ośrodka 9 kwietnia 2009 roku, a następnie najprawdopodobniej pociągiem pojechał do Bytomia. Mężczyzna ostatni raz widziany był w Zgromadzeniu Córki Miłości Bożej w Bytomiu pod koniec kwietnia. Okazało się, że przebywał cały czas w tamtym rejonie. Został odnaleziony i wrócił do DOS w Janowicach. **(tejo)**

zakończą – w grudniu 2011.

Drugi projekt pn. „Rewitalizacja zespołu barokowych kaplic nagrobnych w Jeleniej Górze wkładem w ochronę europejskiego dziedzictwa kulturowego” złożony został wspólnie ze Stowarzyszeniem Pielęgniownia Kultury i Sztuki Śląskiej (VSK) z Görlitz i siedzibą w Polsce w Pałacu Łomnica.

Chodzi o odrestaurowanie barokowych kaplic nagrobnych przy Kościele Łaski pod Krzyżem Chrystusa wraz z zagospodarowaniem terenu. Całkowita wartość projektu wynosi 1 970 315 euro. Gdyby udało się pozyskać środki, prace zaczęłyby się w styczniu przyszłego roku. Zaplanowano je na trzy lata – do grudnia 2012.

**(tejo)****Iwona Krawczyk  
prezes SSEMP**

Iwona Krawczyk jest nowym prezesem nowego zarządu Specjalnej Strefy Ekonomicznej Małej Przedsiębiorczości S.A. w Kamiennej Górze. Stanowisko stracił dotychczasowy szef strefy Szymon Madera. Wszystkie nasze podstrefy są bardzo ważne, dlatego deklaruję szeroką współpracę na rzecz nowych inwestycji i miejsc pracy. Będzie ona podparta działaniami na wielu płaszczyznach, zarówno w środowisku biznesowym, jak i samorządowym – mówi agencja Mo-Ja prezes kamiennogórskiej strefy Iwona Krawczyk.

Iwona Krawczyk jest kamiennogórzanką. Przed objęciem funkcji prezesa strefy była dyrektorem Zespołu Szkół Zawodowych i Ogólnokształcących w Kamiennej Górze. Ma doświadczenie w zakresie menedżerskim i public relations. Tę informację podała agencja Mo-Ja Multimedia nic nie wspominając o przyczynach odwołania dotychczasowego szefa strefy związanego z Jelenią Górą Szymona Madery.

**(tejo)****AWANS TYGODNIA**



## Kolegium Karkonoskie w Jeleniej Górze Państwowa Wyższa Szkoła Zawodowa

### Zaprasza na studia licencjackie i inżynierskie w roku akademickim 2009/2010

#### **Wydział Humanistyczny**

##### **Filologia polska**

specjalizacja: rzecznictwo prasowe

##### **Filologia**

specjalność: filologia angielska,

specjalizacja: translatoryka oraz nauczycielska

specjalność: filologia germańska,

specjalizacja: translatoryka

##### **Historia**

specjalność: archiwistyka,

zarządzanie dokumentacją i regionalistyka

##### **Pedagogika**

specjalność:

nauczanie wczesnoszkolne i przedszkolne

specjalność:

pedagogika opiekuńcza i resocjalizacyjna,

specjalizacja: animacja kultury

oraz terapia kompensacyjna



#### **Wydział Przyrodniczy**

Fizjoterapia

Pielęgniarstwo

Pielęgniarstwo tzw. Pomostowe

Wychowanie fizyczne

#### **Wydział Techniczny**

Elektronika i telekomunikacja

Edukacja techniczno-informatyczna

Zarządzanie i inżynieria produkcji

Inżynieria bezpieczeństwa

(po otrzymaniu zgody MNiSW)



## RYTM TYGODNIA

## Start „Lata w teatrze”

Dziś (6 lipca) zaczynają się warsztaty „Lato w teatrze”, które w Jeleniej Górze potrwać przez niemal sześć tygodni. Organizuje je Instytut Teatralny im. Raszewskiego z Warszawy, a koordynatorem jest Teatr im. Norwida w Jeleniej Górze. Imprezę podzielono na trzy części. Pierwsza – dla gimnazjalistów – potrwa do 19 lipca w Jeleniogórskim Centrum Kultury, druga (dla uczniów szkół podstawowych) – od 20 lipca do 3 sierpnia w Zdrojowym Teatrze Animacji, a trzecia (dla licealistów) – od 3 do 17 sierpnia w Teatrze im. Norwida. Młodzież pod okiem instruktorów będzie poznawała teatr od środka i opracuje przedstawienia nawiązujące do tradycji regionalnych zakończone premierami z udziałem publiczności. Liczba miejsc dla młodzieży jest ograniczona. Nabór prowadzi jeszcze Zdrojowy Teatr Animacji. Uczestnicy zostaną wyłonieni drogą losowania po 10 lipca.

## Staruszce na pomoc

W miniony piątek około godziny 7.30 strażacy odebrali od policji zgłoszenie o tym, że w mieszkaniu przy ulicy Moniuszki znajduje się starsza kobieta, która ma poważne problemy ze zdrowiem i nie jest w stanie otworzyć drzwi. Po przyjeździe na miejsce okazało się, że wejście do mieszkania na drugim piętrze jest możliwe tylko przez okno. Strażacy dostali się do środka i umożliwili pogotowiu zabranie chorej kobiety do szpitala, gdzie pozostała na obserwacji.

## W rowerzystkę peugeotem

20-letnia rowerzystka trafiła w minioną środę do szpitala ze złamaniami i pozostanie w nim ponad tydzień po tym, jak przy ulicy Cieplickiej została potrącona przez kierującą peugeotem. Początkowo zdarzenie wyglądało jak kolizja, jednak kiedy okazało się, że cyklistka będzie musiała zostać w szpitalu dłużej zmieniono kwalifikację zdarzenia. Z wstępnych informacji wynika, że kierująca peugeotem nie zauważyła rowerzystki i uderzyła w nią autem. Obydwie uczestniczki zdarzenia były trzeźwe.

## Śmierć na grzybach

Zwłoki 57-letniego grzybiarza z Janowic Wielkich, który w miniony wtorek wyszedł na grzyby i nie wrócił na noc do domu, znaleziono w środę (1 lipca) jednym z lasów. Makabrycznego odkrycia dokonały dwie dziewczynki, które przybywają w regionie na koloniach. Na miejscu był prokurator, lekarz i grupa dochodzeniowo-śledcza policji. Mężczyzna zmarł najpewniej bez udziału osób trzecich wskutek pechowego upadku.

# Mokre piekło żywiołu



**Zniszczone drogi i mosty, zalane domy, stracony dobytek mieszkańców. W szkody straty szacowane na wiele milionów złotych. Oto skutki dwóch nawałnic, które w minioną środę i czwartek zmieniły krajobraz części miejscowości powiatu jeleniogórskiego.**

Żywioł przyszedł w najmniej oczekiwanym momencie. Kiedy przez Dolny Śląsk już przetoczyła się fala powodzi, a synoptycy widzieli na horyzoncie poprawę pogody. Nie wykluczili jednak lokalnych burz. I to właśnie one przyniosły nieszczęście. Koszmar zaczął się w środę, 1 lipca, po godz. 14.

## Jak w potopie

– To była ściana wody z nieba. Jak w potopie – mówią mieszkańcy Karpnik, gdzie ulewa poczyniła największe szkody. Podtopiła kilka domów i odcięła drogę dojazdową z Karpnik do Strużnicy. Zniszczyła też most. Niektórzy karpniczanie zostali odcięci od reszty miejscowości. Podobna sytuacja była w Strużnicy.

– Mieszkamy tutaj kilkanaście lat, ale takiej wody, jak dzisiaj nie widzieliśmy. Jesteśmy źli, bo nie przywieziono nam ani worków ani piasku – mówili

zbulwersowani ludzie w środę. – Od wczesnego popołudnia nie można wjechać na most przy szkole w Karpnikach. Za nim jest jeszcze gorzej, obok domów płynie rzeka, przez co rodziny nie mogą wyostać się z zalanych domów.

Dramatyczne chwile przeżyli lokatorzy jednego z domów, w którym przebywała rodzina z niemowlęciem. Na szczęście zagrożonych mieszkańców uratowali strażacy. Przewieziono ich w bezpieczne miejsce. 10 osób, w większości dzieci umieszczono w szkole, inni znaleźli schronienie u przyjaciół i rodziny. Każdy starał się ratować swój dobytek.

## Piorun strzelił w wieżowiec

Koszmar powtórzył się w czwartek. Ołowiane chmury, błyskawice i oguszające grzmoty nadeszły od strony Karkonoszy. Tam potężna ulewa spowodowała zejście lawiny błotnej ze

złocza Śnieżki (Karkonoski Park Narodowy zamknął część szlaków – szczegóły w ramce). Żywioł dotarł na pogórze w godzinach popołudniowych. Došlo do miejscowych podtopień budynków w Karpnikach, Podgórzynie, Miłkowie, Stanisławowie, Ściegnach oraz Kowarach.

Potężny prysznic spadł na Jelenią Górę. Dramatyczne chwile przeżyli mieszkańcy Zabobrza, gdzie deszczówka niczym rwąca rzeka płynęła kilkoma ulicami. Wszystko to przy kanonadzie piorunów. Jeden z nich strzelił w wieżowiec przy ulicy Moniuszki. – Huk był tak potężny, że trudno to opisać. Zatrzęsło całym blokiem – relacjonuje z emocją Łukasz Płocki z Zabobrza. Pan Łukasz chwytając aparat i biegnie, aby sfotografować zniszczoną przez wyładowanie atmosferyczne rynnę.

**Zalane Karpniki: żywioł przyszedł nieoczekiwanie.**

## Zalewa cyklicznie

Wielka woda pojawiła się też w podkarpackich Ściegnach. Strażacy cały czas dowozili worki z piaskiem. Mieszkańcy uważają jednak, że powinno się zapobiegać tego typu sytuacjom, a nie interweniować po fakcie. – Od lat mój do jest zalewany. Włodarze gminy obiecali mi, że zabezpieczą moją posesję, ale nic nie zrobili – mówiła nam Irena Wróblewska ze Ściegien. – Ochotnicza Straż Pożarna po moim telefonie przyjechała bardzo szybko,

ale co z tego, jak woda dostała się do domu. Werandę mam całą – kowicie zalana, a wykładzina nadaje się jedynie do wyrzucenia. Kto mi teraz pomoże? Oj-



**Wielkie podziękowania za ofiarność należą się strażakom**

syn za mały, żeby cokolwiek zrobić - usłyszeliśmy. Górne Ściegny zostały praktycznie całe zalane. Woda spływała z okolicznych pól i łąk oraz z sąsiadującego z wsią Karpacza. Sfrustrowani ludzie nie wiedzieli, co robić. Strażacy ochotnicy ze Ściegien pracowali od rana, ale nie byli w stanie usunąć skutków powodzi. Strażacy sami przyznają, że ich miejscowość jest zalwana, gdy tylko mocniej popada lub kiedy topnieją śniegi. Brakuje zabezpieczeń. Napięta sytuacja panowała w Gminie Mysłakowice. Zdzisław Pietrowski, wójt gminy, dyżurował kilkanaście godzin na dobę. Koordynował akcję ratowniczą. Najgorzej było w Karpnikach i Strużnicy, ale w samych Mysłakowicach kłopotów nie zabrakło. Strażacy wypompowywali wodę z piwnic i robili wszystko, żeby powódź nie poczyniła jeszcze większych strat.

#### Szef resortu pomoże

Przestało lać w piątek. Pierwszy od kilku dni dzień bez kropli deszczu. Wody szybko opadły, ale bilans strat poczynionych przez nawalnicę jest przerażający. 3 lipca na terenie dotknięte klęską przyjeżdża Bogdan Klich, minister obrony narodowej. - Wojsko wyremontuje zarwany most w Strużnicy - zadeklarował w obecności władz samorządowych i mediów. Minister przyleciał rządowym śmigłowcem do Jeleniej Góry i oglądał skutki nawalnicy.

Ministra w Karpnikach witał wójt gminy, Zdzisław Pietrowski. Goście obejrżeli zniszczone gospodarstwa w Karpnikach i w Strużnicy, gdzie żywioł niszczył domy, porywał sprzęty z podwórka, zrywał mosty, podmywał i niszczył mury oporowe.

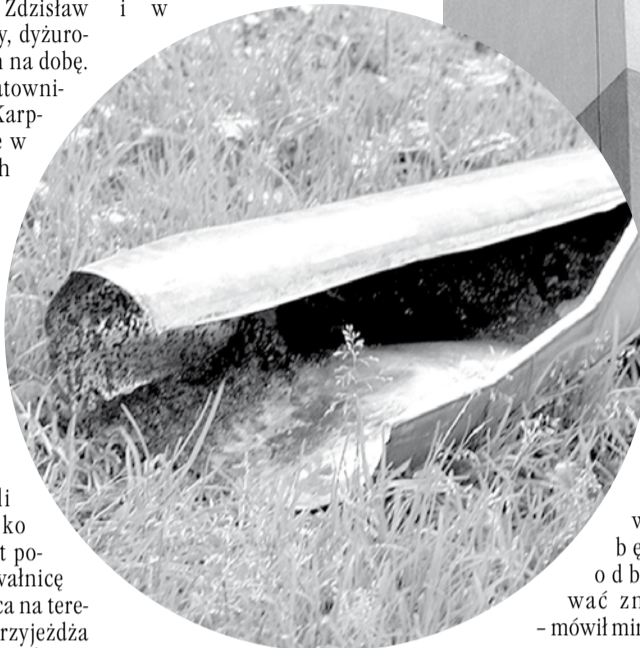
- Mamy wielki kłopot i liczymy, że tam, gdzie zniszczenia są duże, dostaniemy pomoc państwa - mówił wójt Pietrowski.

Minister, który w imieniu premiera wizytował całe południe Dolnego Śląska, był pod wrażeniem mocy żywiołu. Rozmawiał z mieszkańcami zalanych domów, pytał o przebieg akcji ratowniczej, żywo reagował na skargi mieszkańców na działania służb ratowniczych. Najwięcej zebrało się Regionalnemu Zarządowi Dróg Wodnych za zarośnięte koryta rzek i potoków. - Gdyby regularnie czyszczono koryta naszego potoku z drzew i krzewów, woda nie rozlewałaby się tak szeroko - mówił mieszkaniec Strużnicy.

Przy podmytym i zarwanym moście na drodze powiatowej biegnącej przez wieś minister obiecał pomoc wojska przy jego odbudowie. - Wojska inżynieryjne mają wprawę przy naprawianiu zniszczonych przepraw. Wiedzą też, jak je rekonstruować. Obiecałem, że zrobimy ten most jak najszybciej. - zapewniał minister. Zapowiedział, że podczas wizyty w Kotlinie Kłodzkiej w Batalionie Piechoty Górskiej pragnie podziękować żołnierzom za niezwykłą ofiarność i wysiłek, jaki włożyli w ratowanie poszkodowanych w godzinach powodzi. Saperzy jak najszybciej od razu za telefon chwycił jeden z najbliższych współpracowników ministra, szef sekretariatu, pochodzący z Jeleniej Góry, puł-

kownik Artur Kołowski i decyzję ministra przekazał dowódcy pułku saperów, którzy przyjadą na miejsce jak najszybciej.

- Odbudowa będzie kosztowała wiele milionów złotych. W wielu miejscach poradzą sobie ludzie, tak gdzie będzie trzeba, wyłożą pieniądze gminy, powiaty, samorządy wojewódzkie oraz skarb państwa. Tutaj widać, że powódzie to wspólny los mieszkańców południa. Dolny Śląsk, Opolszczyzna, moja rodzinna Małopolska i w



**W wieżowiec przy ulicy Montuski uderzył piorun i uszkodził rynnę. Siła gromu musiała być ogromna.**

FOT. LUKASZ PŁOCKI

końcu Podkarpacie. Tam wszędzie będziemy odbudowywać zniszczenia - mówił minister Klich.

Do Kłodzka poleciał śmigłowcem w towarzystwie współpracowników i ochrony. Jeden z funkcjonariuszy BOR powiedział, że żal mu oglądać te zniszczenia, bo sam jest jeleniogórzaninem. Słowa ministra będą weryfikowane już wkrótce.

**Mokra prognoza**  
Mieszkańcy nie tylko zalanych terenów z niepokojem śledzą prognozy pogody i patrzą w niebo. Przewidywania meteorologów nie są pomyślne. Nadchodzący tydzień będzie mokry, choć nie przewiduje się już tak gwałtownych zjawisk atmosferycznych jak w minionych dniach. Deficytowe będą też promienie słońca. Kiedy wróci prawdziwe lato? Nie wiadomo.

**(Ania, Angela, Mar, tejo)**

## Zamknięte szlaki w górach

FOT. ROMAN RAPAŁA



Dyrekcja Karkonoskiego Parku Narodowego informuje, że w wyniku intensywnych opadów deszczu na północnym stoku Śnieżki doszło do spływu gruzowo-błotnego, który uszkodził Drogę Jubileuszową prowadzącą na szczyt Śnieżki. Skutek: droga i szlak turystyczny (znaki niebieskie) od Domu Śląskiego na najwyższą górę Sudetów zostają

zamknięte do odwołania. Wejście na Śnieżkę możliwe jest szlakiem czerwonym tzw. „zakosami”. Zamknięto też następujące odcinki szlaków: czerwony od Schroniska nad Łomniczką przez Kocioł Łomniczki do Domu Śląskiego oraz szlak niebieski od Domku Myśliwskiego do Schroniska Samotnia - poinformował Michał Makowski z KPN.



**Minister Klich zapowiedział pomoc wojska.**

## Nie wszędzie zalało! Bez paniki

**Gestorzy turystyki obawiają się, że tegoroczny sezon wakacyjny będzie fatalny. Media kreuja fatalny wizerunek regionu przedstawiając tylko zalane miejsca.**

Powód to nie tylko powódź, ale też nie do końca sprawdzone, wybiórcze i katastroficzne doniesienia mediów i panika na wieści o zalaniach.

Wycofywane rezerwacje wakacyjnych pobytów w pensjonatach w Karkonoszach i Górach

że miasto jest zalane. A to nieprawda - mówi samorządowiec. Telewizowie z różnych części kraju po pokazaniu fragmentu ulew i, na przykład, „rzeki” rwącej ulicą Wyczółkowskiego, są przekonani, że tak wygląda cała Jelenia Góra. - Mam znajomych w Szczecinie, którzy pełni troski dzwonili i pytali, czy żyjemy, bo przecież nas zalało! A u nas owszem padało, ale żadnego potopu nie było - opowiada Małgorzata Gawrońska. O tym, że powodzi nie ma i

**PODZAS POWODZI W 2006 ROKU JEDEN Z REPORTERÓW OGÓLNOPOLSKIEJ TELEWIZJI ZROBIŁ PROGRAM O TYM, GDZIE POWODZI NIE MA. ALE SZELOWIE STACJI UZNALI, ŻE NIE JEST ON WARTY POKAZANIA, BO NIE BYŁO W NIM SENSACJI.**

Izerskich to ostatnio niemal codzienność w placówkach usług turystycznych. Wszystko przez powódź, ale nie tylko. - U nas praktycznie nie było podtopień, ale i tak ludzie boją się tu przyjechać, bo w mediach wciąż alarmują, że Dolny Śląsk jest zalany - powiedziała nam jedna z właścicielek pensjonatu w Świeradowie Zdroju.

Owszem: kataklizmy są, ale mają one charakter lokalny. Nie dotyczą miejscowości turystycznych. - Tu jest gorsza pogoda, fakt, ale nikomu nie nie grozi, bo powodzi nie ma - mówi Paweł Kucharski z pensjonatu Villa Nova w Jeleniej Górze na osiedlu Czarne. Nie zawsze sprawdzone wieści o zalaniach zauważył również zastępca prezydenta Jeleniej Góry Jerzy Luźniak. - Osobiście dzwoniłem do TVN 24, bo na pasku przez kilka godzin po odwołaniu alarmu w Jeleniej Górze, widniało, że u nas wciąż jest alarm, z czego można było wnioskować,

kurorty czekają na turystów, przekonują odpowiedzialni za promocję. - Do miasta można normalnie wjechać, oferta jest



pełna. Rozumiemy niepokój ludzi, ale winne są tu przede wszystkim media, które podkreślają tylko dramatyzm, a nie pokazują miejsc, gdzie jest spokojnie i nie było kataklizmów - mówi Grażyna Biedermann, szefowa Informacji Turystycznej w Szklarskiej Porębie. W podobnym tonie wypowiadają się inni zarządzający turystyką w gminach Kotliny Jeleniogórskiej. **(tejo)**

# Pierwsza EKO - trójka w dolnośląskim!

Z ponad pół tysiąca uczestników konkursu „Dbajmy o środowisko - to takie proste!” wyłoniono regionalnych zwycięzców. Najlepszymi szkołami w województwie dolnośląskim okazały się: Szkoła Podstawowa w Stankowicach, Szkoła Podstawowa w Żelowicach oraz Gimnazjum nr 2 w Chojnowie, które zdobyło jednocześnie maksymalną ilość punktów w całej Polsce. Pozostałe nagrodzone szkoły to Publiczna Szkoła Podstawowa w Strzelcach, Szkoła Podstawowa nr 2 w Ziębicach (klasy I - III), Szkoła Podstawowa nr 2 w Głuszycy, Publiczna Szkoła Podstawowa nr 3 w Świebodzicach (klasy IV-VI) oraz Gimnazjum nr 24 we Wrocławiu i Społeczne Gimnazjum Językowe w Lubinie (gimnazjum).

Siódma już edycja akcji „Tesco dla szkół!”, nad którą patronat merytoryczny objęła Fundacja Instytut Nowoczesnej Edukacji, miała formę konkursu, do którego zgłosiły się 603 szkoły podstawowe i gimnazja z całej Polski. Zadaniem uczniów było

przeprowadzenie w swojej okolicy akcji propagującej ochronę środowiska, a następnie udokumentowanie jej w dowolny, wybrany przez siebie sposób. Jury wyłoniło 138 szkół - autorów najlepszych prac w każdym województwie. Zwycięzcy otrzymają nagrody: kamery, aparaty cyfrowe, radiomagnetofony CD.

Zdumiewające są wyniki akcji obliczone dla całego kraju. Uczniowie z całej Polski w ramach konkursu „Dbajmy o środowisko - to takie proste!” posprzątały w sumie 1500 hektarów lasów i terenów wokół szkół. Dzieci zebrały niemal 170 ton makulatury. W ramach projektów ekologicznych zaprojektowano 97 ogródków przyszłości i posadzono tysiące drzew i roślin. Niemal połowie zespołów, które wzięły udział w akcji udało się włączyć w działania przedstawicieli samorządów, rodziców oraz nauczycieli i uczniów z własnych szkół. W sumie w ramach konkursu na rzecz ochrony środowiska, zaangażowanych było 40 tysięcy osób: uczniów, nauczycieli, rodziców,

mieszkańców i przedstawicieli samorządów lokalnych.

Szkoły, które zajęły pierwsze miejsce w województwie w każdej kategorii wiekowej awansowały do ogólnopolskiego finału, który odbędzie się 26 września w Pałacu Kultury i Nauki w Warszawie. Tam walczyć będą o nowoczesne pracownice naukowe, w skład których wchodzi m.in. multitalbica z oprogramowaniem do nauki o środowisku, wizualizer, projektor multimedialny, laptop, mikroskop elektroniczny oraz wiele innych pomocy dydaktycznych. Wartość nagrody głównej to 50 tysięcy złotych. Lista półfinalistów konkursu oraz zasady akcji zostały opublikowane na: [www.tesco.pl/tds-2009](http://www.tesco.pl/tds-2009)

**BONY TOWAROWE TESCO**  
Dla dwóch pierwszych czytelników, którzy w dniu 06.07.2009 (poniedziałek) o godz. 11:00 zadzwonią do redakcji i podadzą hasło: Dbajmy o środowisko - to takie proste! mamy bony o wartości 50 zł każdy

**KRÓTKO Z MIASTA  
I REGIONU**
**Tasowanie  
w prokuraturze**

Krzysztof Domagała nie jest już zastępcą prokuratora okręgowego w Jeleniej Górze. Złożył rezygnację z tego stanowiska, na którym zastąpi go najpewniej prokurator Ewa Węglarowicz-Makowska, dotychczasowa naczelniczka wydziału śledztwa. Tak oto jeleniogórska prokuratura pokierują dwie panie. Przypomnijmy, że szefową jednostki jest Teresa Łozińska-Fotyga.

**Przejechały bokiem**

Miłośnicy starych samochodów, które dzięki trosce właścicieli zachowały wszystkie swoje walory, nie zobaczyli w tym roku old timersów w Jeleniej Górze. Auta jeździły poza Kotliną Jeleniogórską, a na dłużej zatrzymały się w miniony weekend tylko w Lubaniu i Lwówku.

**Prowadził,  
bo czuł się dobrze**

Po litrze wódki i kilku piwach oraz kilku godzinach snu Krzysztof Karawan z Lubawki kierujący ciężarówką był przekonany, że jest trzeźwy i ruszył w trasę. Zatrzymała go policja, a alkomat wskazał 2,5 promila alkoholu w organizmie szofera. Prokuratura zgodziła się na ujawnienie personaliów kierowcy pijaka.

**W grupie kraść różniej**

W miniony wtorek (30 czerwca) nad ranem sześć osób włamało się i okradło sklep oraz kiosk. Złodziejom udało się zabrać papierosy, gazety, płyty z filmami i inne przedmioty. Przystępcy włamali się do kiosku przy pomocy metalowych narzędzi. Złodziei wyłapała policja. Za te przestępstwa odpowiedzą przed sądem.

**Policja złapała,  
sąd wypuścił**

Bardzo pobłażliwy okazał się sąd w Zgorzelcu wobec przestępcy, który przedmiotem przypominającym broń sterroryzował klientkę i ukradł ponad 9 tysięcy złotych z kasy banku w Węglińcu. Zastosował wobec niego tylko dozór policyjny choć prokuratura wniosła o areszt tymczasowy. Zgorzelecka prokuratura skierowała zażalenie do sądu okręgowego.

# Matura? Do przodu!



Teraz przed niedawnymi maturzystami wreszcie wymarzone wakacje.

Tylko trzy osoby w Zespole Szkół Ogólnokształcących nr 1 wyszły w miniony wtorek niepokieszone po ogłoszeniu wyników matur. Dominował nastrój radości i euforii. – Poszło dobrze – mówili nauczyciele i absolwenci. Zdawalność to 97, 4 procent. Znacznie więcej niż średnia krajowa.

Do ZSO nr 1 im. Żeromskiego maturzyści przychodzili już od godz. 9. 30. Nie było tak, jak w zeszłym roku, kiedy to duża grupa absolwentów czekała na sądną godzinę przed pokojem nauczycielskim. W wtorek, ostatni dzień czerwca, wychowawcy klas z wypisanymi świadectwami

NA TLE OGÓLNOKRAJOWYCH WYNIKÓW JELENIA GÓRA WYPADŁA POWYŻEJ PRZECIĘTNEJ. PIERWSZY NAJWAŻNIEJSZY EGZAMIN W ŻYCIU ZDAŁO W NASZYM MIEŚCIE 81,8 PROCENT (W KRAJU 78 PROCENT, W WOJEWÓDZTWIE DOLNOŚLĄSKIM – 79,3 PROCENT).

## CHCIAŁ SPALIĆ KONKUBINĘ

Niewiele brakowało do tragedii w jednym z mieszkań przy ulicy Hallerczyków w Jeleniej Górze. Pijany mężczyzna wylał na „przyjaciółkę” kanister benzyny i zagroził, że ją podpali.

Do zdarzenia doszło w miniony czwartek w nocy. Do mieszkania 33-latk przyszedł 49-letni jej przyjaciel. Po pewnym czasie wywiązała się między nimi awantura. Słyszała to sąsiadka, która zabrała z lokalu płaczące małe dziecko, którym się zajęła.

Po jej wyjściu mężczyzna wziął pięciolitrowy kanister i oblał etyliną lokatorkę i jej mieszkanie. Zagroził, że ją podpali. Przerażona kobieta

zadzwoiła po pomoc. Na miejsce pojechali strażnicy miejscy i policja.

Okazało się, że agresor był kompletnie pijany. Kobieta również była nietrzeźwa. Mężczyzna został zatrzymany, obezwładniony i odwieziony do policyjnego pomieszczenia zatrzymań, gdzie pozostał do wytrzeźwienia.

(Angela)

## Ocal wspomnienia od zapomnienia

Zdażyć przed kalendarzem – to hasło projektu Stowarzyszenia W Cieniu Lipy Czarnoleskiej, które zachęca mieszkańców do żyłką literacką do spisania wspomnień związanych z przełomowymi chwilami historii najnowszej.

– Zakładane przez nas cele projektu to udokumentowanie w formie pamiętnikarskiej i reportażowej faktów z biografii uczestników wojny, okupacji, Października, Grudnia, Sierpnia i transformacji ustrojowej przełomu lat osiemdziesiątych i dziewięćdziesiątych minionego wieku – mówi Maria Suchecka ze Stowarzyszenia W Cieniu Lipy Czarnoleskiej. Dzięki temu zostaną wydrukowane wspomnienia uczestników historycznych zdarzeń.

Organizatorzy proszą o przysyłanie prac w trzech egzemplarzach papierowych plus kopia na CD (tylko wyjątkowo

byli do dyspozycji swoich byłych uczniów. – Nie mam powodu do narzekań. Mojej klasie poszło bardzo dobrze. To był profil biologiczno-chemiczny. Założony cel został osiągnięty – mówi Anna Szubartowska, nauczycielka z popularnego „Żeroma”.

Radości nie ukrywali też młodzi ludzie. Niektórzy skakali ze szczęścia, inni szybko dzwonili do bliskich, aby pochwalić się zdaną maturą. Powodu do satysfakcji nie miało w placówce tylko trzech uczniów. – Dwie osoby czeka we wrześniu poprawka. Trzecia będzie musiała powtórzyć całą maturę za rok – mówi Paweł Domagała, dyrektor ZSO nr 1 im. Żeromskiego.

Dyrekcja, pomna ubiegłorocznej nauczki, kiedy to dyplomy opakowano w teczkę z nazwą jeden ze szkół wyższych, tym razem zaopatrzyła swoich absolwentów w estetyczne opakowania promujące macierzystą placówkę.

Matura najlepiej poszła uczniom liceów ogólnokształcących: Jelenia Góra jest w dolnośląskiej czołówce z 91, 5 procentową zdawalnością. „Żerom” jest jeszcze wyżej: 97, 4 procent. Najgorzej – w liceach profilowanych i zawodowych – w niektórych przypadkach – niewiele ponad 40 procent.

(tejo).

**Teatr bez wsparcia  
z Wrocławia**

Po raz kolejny z porządku obrad rady miejskiej został wycofany punkt dotyczący współpracy i współfinansowania Teatru im. Norwida przez Wojewódzki Urząd Marszałkowski we Wrocławiu.

Zapowiedzi wsparcia naszej sceny przez samorząd dolnośląski pojawiły się już rok temu. Zimą wole pomocy i otwartości w tej sprawie przedstawił władzom jeleniogórskim ówczesny wicemarszałek Piotr Borys. Miał być to rewanż za przejęcie części zobowiązań dotyczących utrzymania Filharmonii Dolnośląskiej. Sformalizowanie współpracy zapowiadano na kwiecień. Tymczasem punkt dotyczący pomocy teatrowi jest z sesji na sesję zdejmowany z porządku obrad. Niepokoi to radnego Cezarego Wiklika, szefa komisji kultury, sportu, turystyki i zdrowia rady miasta. W interpelacji zauważa, że występ Teatru im. Modrzejewskiej z Legnicy na deskach Teatru Norwida 4 czerwca z okazji 20. rocznicy zmiany ustroju, był dofinansowany z miejskiego budżetu a organizowany przez urząd marszałkowski. – Nie stać nas na finansowanie kolejnych premier w naszym teatrze, ale już stać nas na dofinansowanie teatru legnickiego – dodaje rajca.

(tejo)

zwołniny z wymogu rejestracji zapisu na nośniku elektronicznym) w terminie do 31 lipca (adresy – w ramce).

Maksymalna objętość 10 stron maszynopisu. Rękopisy nie będą przyjmowane.

Każda strona i płyta muszą być podpisane godłem, a w oddzielnej kopercie, zaklejonej i podpisanej godłem, prosimy

podać dane adresowe. Nadesłane prace nie będą zwracane. Najlepsze zostaną opublikowane w formie książkowej, zbiorczo. Poza dyplomami i egzemplarzem pozycji będzie to jedyna nagroda dla laureatów tego konkursu.

(tejo)

Stowarzyszenie  
W Cieniu Lipy Czarnoleskiej  
ul. Komedy Trzcinińskiego 12  
50-508 Jelenia Góra  
z dopiskiem:  
Konkurs Zdażyć przed kalendarzem

2. Stowarzyszenie  
W Cieniu Lipy Czarnoleskiej  
ul. Sportowa 29  
51-149 Wrocław  
z dopiskiem:  
Konkurs Zdażyć przed kalendarzem

## ULUBIONY LOKAL, HOTEL, PENSJONAT

**KUPON PLEBISCYTOWY**

ULUBIONY LOKAL TO.....

Adres:.....

ULUBIONY HOTEL, PENSJONAT TO.....

Adres:.....

Dlaczego?.....

.....

.....

.....

**Dane głosującego:**

Imię, nazwisko, adres email.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

Hotel „Caspar” z 20 kuponami prowadzi w klasyfikacji naszego plebiscytu. 10 kuponów wpłynęło na restaurację „Pasja”. Pięć głosów ma Hotel „Las”. Po trzy: pensjonat Villa Nova i restauracja Sphinx. Pojedyncze kupony dostały „Pyrna chata” i „Sonata”.

To pierwsza skromna klasyfikacja naszego plebiscytu. Liczymy, że dzięki Państwu nasza zabawa rozkręci się.

Kotlina Jeleniogórska to nie tylko piękne krajobrazy, lecz także mnóstwo obiektów turystycznych: barów, kafejek, restauracji. To także cały wachlarz placówek, w których można przenocować: hoteli, hosteli, hotelików, pensjonatów, rezydencji. Poprzez nasz plebiscyt pragniemy stworzyć swoistą mapę popularności wszystkich miejsc niezbędnych nie tylko dla turystów, lecz także i dla miejscowej ludności.

Zjadłeś gdzieś wystrzałowy

obiad, spędziłeś miło wieczór, Twoi znajomi chwają sobie wypoczynek w tym lub innym obiekcie? Wyróżnij go! Wytnij z gazety kupon i wypełnij. Wyślij lub przynieś do nas (ul. Curie-Skłodowskiej 13/2, Jelenia Góra). Wkrótce uruchomimy także możliwość głosowania w internecie. Wskazane przez Was placówki ucieszą się nie tylko z satysfakcji docenienia przez swoich klientów. Nagrodą będzie także cykl prezentacji pierwszej dziesiątki laureatów na łamach naszego tygodnika i portalu, a także pamiątkowy dyplom. Zabawa potrwa do końca sierpnia! **Redakcja**

## Obserwuj przyrodę i wygraj nagrody!

Redakcja tygodnika „Jelonka.com” przypomina dzieciom z powiatu jeleniogórskiego o wielkim wakacyjnym konkursie! Tematem wiodącym jest obserwacja przyrodnicza. Zmaganiom patronuje Muzeum Przyrodnicze w Jeleniej Górze Ciępicach.

Widziałeś coś ciekawego w okolicy, w której mieszkasz? Jedziesz na wakacje w ciekawe strony i zamierzasz spędzać dużo czasu na łonie natury? Poświęć trochę czasu na obserwację: zobaczysz rzadkiego ptaka, ciekawe zjawisko, rzadko spotykaną roślinę? Nie wahaj się! Opisz to, zrób zdjęcia, namaluj, narysuj. Masz teraz możliwość podzielenia się tym z innymi i przy okazji wygrania atrakcyjnych nagród. Owoc Twoich obserwacji dostarcz nam do redakcji (adres w ramce).

Wakacyjny konkurs dla dzieci trwa od 20 czerwca do 31 sierpnia. W konkursie może wziąć udział każde dziecko (górną granicą wieku to 12 lat) z powiatu jeleniogórskiego. Uroczyste wręczenie nagród odbędzie się na początku września w Muzeum Przyrodniczym. Wyniki konkursu zostaną ogłoszone na stronie internetowej Jelonka.com Tam także, oraz w Tygodniku Jelonka zostaną opublikowane najlepsze prace. Powodzenia!

(tejo)

Adres redakcji:  
58-500 Jelenia Góra,  
ul. Curie-Skłodowskiej 13/2 (I piętro)  
tel.: (075) 75-444-00  
email: redakcja@jelonka.com



Limit danych 1 GB – liczba GB przesyłanych bez zmiany parametrów technicznych transmisji.

## Poczuj lekkość nowego planu cenowego

- abonament tylko 49 zł
- limit przesyłania danych – 1 GB
- największy zasięg mobilnego internetu w Polsce

Oferta dostępna także dla abonentów iPlusa, którym kończy się kontrakt. Sprawdź szczegóły w Regulaminie Promocji na [www.iplus.pl](http://www.iplus.pl)

### Salon Firmowy PLUS

Jelenia Góra, ul. 1-go Maja 19-21

tel. 64 72 910



Modem iPlus  
Huawei E156G

**iPlus**   
I ŻYJESZ SWOIM RYTMEM

**FLESZ****Jerzy Łuzniak wicemarszałkiem?**

Zastępca prezydenta Jeleniej Góry jest oficjalnym kandydatem Platformy Obywatelskiej na wakuujące stanowisko wicemarszałka województwa dolnośląskiego. Dowiedzieliśmy się o tym z dobrze poinformowanego źródła.

Stanowisko wicemarszałka sejmiku zwołał Piotr Borys, który wygrał wybory do Europarlamentu i został deputowanym. Wprawdzie nie brakowało zapowiedzi, że Borysa ma zastąpić kobieta z regionu legnickiego, nie zgłoszono jednak oficjalnej kandydatki.

**Dealował wśród żaków**

Ponad 1100 porcji marihuany znaleźli wczoraj policjanci w szafkach, w akademiku, w pokoju jednego ze studentów pewnej jeleniogórskiej uczelni. Wartość zabezpieczonych środków odurzających wynosi nie mniej niż 9 tys. zł. Diler został zatrzymany w policyjnym areście. Za posiadanie znacznych ilości środków odurzających oraz ich dystrybucję grozi mu kara pozbawienia wolności nawet do 10 lat.

**Kto szefem policji pod Śnieżką?**

Komisarz Tomasz Kościcki, dotychczasowy komendant komisariatu policji w Karpaczu, przeszedł do innej jednostki. Po trzech latach zakończył służbę w Karkonoszach. W minionym tygodniu na odprawie kadry kierowniczej garnizonu policji jeleniogórskiej odbyło się jego pożegnanie. Aktualnie obowiązki szefa policji w Karpaczu pełni dotychczasowa zastępczyni podkom. Mirosława Prośniak. Na objęcie stanowiska komendanta został rozpisany konkurs, którego rozstrzygnięcie poznamy do 25 lipca 2009 roku.

**Poszukiwany wpadł przez narkotyki**

Policjanci ze Szklarskiej Poręby w miniony poniedziałek zatrzymali do kontroli samochód, w którym wśród pasażerów rozpoznali poszukiwanego 31-letniego mieszkańca miasta pod Śnieżką. Miał przy sobie kilkadziesiąt porcji narkotyku w postaci amfetaminy. Teraz trafi za kratki nie tylko z powodu wcześniejszego wyroku, ale odpowie dodatkowo za posiadanie środków odurzających.

# Drink z głową konkubiny

**To nie fabuła jednego z dreszczowców, ale mroźny krew w żyłach fragment zeznań Marka K., który w grudniu 2008 roku podciął konkubinie gardło i gdyby nie fakt, że na kregosłupie złamał się nóż, odciąłby jej głowę. W klatkę piersiową i w oko wbił jej też nożyczki. Następnego dnia spakował rzeczy do więzienia, i poszedł na policję, by przyznać się do zabójstwa. Do Sądu Okręgowego w Jeleniej Górze wpłynęły akta tej makabrycznej sprawy.**



Grażyna S. i Marek K. poznali się w połowie 2007 roku. Kobieta po wcześniejszym nieudanym małżeństwie prawdopodobnie szukała oparcia u jakiegoś mężczyzny. Początkowo znalazła je w 46-letnim Marku, ojcu sześciorga dzieci w wieku od 6 do 22 lat, które miał z różnymi kobietami. Mężczyźni, który trzy razy powtarzał piątą klasę szkoły podstawowej, a ostatnie dwa lata zrobił w hufcu zdobywając zawód monter maszyn rolniczych. Człowieku, który był kilkakrotnie karany za rozboje i kradzieże, oraz który leczył się psychiatrycznie.

**Wracał pijany**

Grażyna wprowadziła się do domu nowego partnera w Bolkowie. Marek pracował dorywczo w stolarni. Rano wychodził do pracy, wracał popołudniu, zazwyczaj pijany. To jednak nie przeszkadzało Grażynie, bo i ona nie wylewała za kołnierz, a do tego nie pracowała. W ciągu dnia przebywała u rodziców, którym pomagała przy utrzymaniu domu. Wieczorem

wracała do mieszkania Marka K., gdzie oboje regularnie pili na umór. Alkohol wywoływał agresję: w czerwcu 2008 roku Marek dotkliwie pobił konkubinę.

Na prośbę matki, która zauważyła siniaki na twarzy córki, Grażyna sprawę zgłosiła na policję, ale nie poszła do lekarza i nie zrobiła obdukcji. Po tym pobiciu wyprowadziła się z mieszkania Marka K. i ponownie zamieszkała z rodzicami. Po dwóch miesiącach chciała ostatecznie wyprowadzić się od partnera. Ten przekonał ją jednak, że się zmieni. Nie zmienił się, a przemoc wobec kobiety zaczęła stosować częściej i regularnie. Groził, że ją „poderżnie”.

**Coś w niego wstąpiło**

Grażyna ani o pobiciach, ani o groźbach, policji nie powiedziała. Pewnie nie sądziła, że jej konkubent jest zdolny do takich rzeczy. Późną jesienią 2008 roku pijany

Marek K. w środku nocy rąbał drewno w piwnicy. Kiedy sąsiad zszedł do niego i zapytał go, dlaczego hałasuje w środku nocy, usłyszał odpowiedź, że musi się wyładować, i że woli rąbać drewno, niż zrobić krzywdę konkubinie.

- Puściły mi nerwy i coś we

jesli nie przestanie „warczeć”, zarżnie ją, jak jej to kiedyś obiecał. Kobieta jednak nie przestraszyła się groźb.

Wtedy Marek K. podszedł do niej i zakrył jej twarz ręką, po chwili puścił. To kobietę rozjuszyło jeszcze bardziej. Zabójca nie czekał

sić na policję.

Zabójca nie pamiętał natomiast jeszcze innych okrucieństw, jakich dopuścił się na kobiecie. W międzyczasie wbił jej bowiem kosmetyczne nożyczki w klatkę piersiową, a kiedy ostrza przyrządu się złamały, fragmentem nożyczek dźgnął kobietę w dolną powiekę oka. W wyniku obszernych obrażeń głowy i szyi kobieta zmarła.

**Żegnał się z kolegami**

Po zabójstwie Marek K. poszedł do drugiego pokoju, wziął neseser i zaczął pakować się do więzienia. Ciało denatki zarzucił ubraniami z szafy, spośród których wybierał te, które miał zabrać ze sobą. Przygotował sobie torbę z przyborami toaletowymi do więzienia, którą następnego dnia rano zostawił w mieszkaniu ojca. Później poszedł pić, aby w ten sposób pożegnać się z kolegami.

Eugeniuszowi K. powiedział, że długo się nie zobaczą. Adamowi B., do którego wyjawiał: „zabiłem ją, poderżnąłem jej gardło, wyrwałem chwast” i opisał mu przebieg zdarzenia. Następnego dnia, 19 grudnia, Marek K. wraz z kolegami wrócili do mieszkania sprawcy, gdzie zabójca pokazał kolegom swoją ofiarę, po czym poszedł na policję by przyznać się do morderstwa. W chwili zatrzymania przez policję miał 2,3 promila alkoholu w krwi.

**Angelika Grzywacz**

**BIEGLI STWIERDZILI, ŻE W CHWILI ZABÓJSTWA MAREK K. NIE MIAŁ ZNIESIONEJ ANI W ZNACZNYM STOPNIU OGRANICZONEJ ZDOLNOŚCI ROZUMIENIA I ZNACZENIA CZYNÓW. BYŁ W STANIE UPOJENIA ALKOHOLEM, ALE NIE DO TEGO STOPNIA, BY NIE WIEDZIAŁ CO ROBI.**

mnie wstąpiło - tłumaczył zabójca policji. 18 grudnia 2008 roku Grażyna S. ostatni raz była widziana późnym popołudniem, w mieszkaniu Marka K. W tragiczny czwartek zabójca nie poszedł do pracy. Rano kupił pół litra, które opróżnił wspólnie z towarzyszką życia. Około południa oboje poszli do banku po zasiłek dla bezrobotnych, gdzie odbierali 238, 50 zł. Pieniądże przepili.

**Zarznął, bo warczała**

Wieczorem, kiedy para kontynuowała libację, doszło do kłótni. Grażyna miała za złe Markowi jego kontakty z kolegami, których nazwała narkomanami i alkoholikami. - To „gadanie” i „czepianie się” wyprowadziło mnie z równowagi - zeznał później mężczyzna policji. Powiedział Grażynie, że

aż się uspokoi. Z kuchni wziął nóż kuchenny, podszedł do łóżka lewą ręką zakrył twarz Grażyny przyciskając jej głowę do tapczanu, a drugą zaczął ciąć jej szyję na wysokości krtani. Kobieta zaczęła się szamotać, ale nie mogła wstać bo Marek K. skutecznie ją obezwładnił, a poza tym była mocno pijana. Badanie wykazało, że w chwili śmierci kobieta miała około 2,7 promila alkoholu we krwi.

Chciał wypić wódkę z głową Marek K. naciął skórę szyi, krtani, mięśnie, naczynia krwionośne i zaczął ciąć kregosłup, ale złamał mu się nóż, a obie jego części utknęły w ciele nieżywej już partnerki. W zeznaniach wyjaśniał, że kiedy ciął szyję konkubiny, chciał jej odciąć głowę, postawić ją sobie na ławie i wypić z nią wódkę. Potem chciał

**Widział diabła**

Marek K. pił od najmłodszych lat. Przez alkohol miał problemy ze skończeniem szkoły i był leczony psychiatrycznie. W wieku 44 lat próbował odstawić nałóg, nie dał rady. Policji mówił, że kiedy nie pił, nie panował nad sobą. W 2000 roku dostał pracę w Karpaczu, ale postawiono mu jeden warunek - koniec z pić. Wstawił sobie wówczas wszystko, nie pił rok, ale później zaczął pić od nowa, regularnie z kilkudniowymi przerwami. Kiedy odstawił procenty trzęsły mu się ręce, miał zwidy, widział diabła, „nierzaz rzucało mnie całego, musiałem wypić. Palil marihuane, kilka razy wciągał amfetaminę. Lubil się ciąć, szczególnie po alkoholu i na trzeźwo w nerwach. Jak mówił, pocięcie przynosiło mu ulgę, uspokajało go. Pierwsza rozprawa w tej makabrycznej sprawie w Sądzie Okręgowym w Jeleniej Górze planowana jest na 31 lipca 2009 roku.

## Nowa misja pograniczników

**Trzy placówki Straży Granicznej podlegające oddziałowi lużyckiemu przeszły do historii. Zamiast nich funkcjonować będzie jedna w Jeleniej Górze, która powstała z połączenia SG w Lubawce i Jakuszycach.**

W Szklarskiej Porębie odbyła się w minionym tygodniu uroczystość z okazji rozpoczęcia działalności modelowej placówki SG w stolicy Karkonoszy. Funkcjonariusze, którzy znaleźli w niej zatrudnienie będą zajmować się głównie cudzoziemcami - kontrolą legalności pobytu i zatrudnienia. Pod jeleniogórską placówkę podlega 10 powiatów z województwa dolnośląskiego. W latach 2009 - 2015 w miejsce znoszonych małych placówek Straży Granicznej powstawać będą duże jednostki. Będą one

dostosowane do działań strażników wewnątrz kraju.

(Ania)



## Nie przegap szansy na ekstra wakacje!

**Osiedlowy Dom Kultury na Zabobrze zaprasza młodych ludzi w wieku od 15 do 20 lat do wzięcia udziału w Międzynarodowych Warsztatach Artystycznych Młodzieży. Potrwać od 20 do 29 lipca w Schilbach w Niemczech.**

To już czternasta edycja imprezy, która na przemian odbywa się we Francji, Niemczech i Polsce - in-

formuje Sylwia Motyl-Cinkowska, dyrektor ODK. - W warsztatach, które mają charakter interdyscy-

plinarny, uczestniczyć będą młodzi Niemcy, Francuzi i Polacy. Zajęcia z zakresu muzyki, tańca, teatru, fotografii i plastyki prowadzić będą artyści z trzech krajów.

W programie warsztatów przewidziano również dodatkowe atrakcje w postaci wycieczek,

spotkań integracyjnych, animacji językowych oraz innych działań o charakterze integracyjnym i rozrywkowym.

Zapisy przyjmowane są w sekretariacie Osiedlowego Domu Kultury od poniedziałku do piątku w godz. 9.00 - 20.00.

Szczegółowe informacje na stronie: [www.odk.karkonosze.com](http://www.odk.karkonosze.com) oraz pod nr telefonu 075 75 31 831.

**FLESZ****Zwłoki w Kamiennej**

Makabrycznego odkrycia dokonano w niedzielę (5 lipca) na brzegu rzeki Kamienna. Znajdowało się tam ciało mężczyzny o nieustalonej dotąd tożsamości. Na miejsce udała się policja z grupą dochodzeniową oraz prokurator. Trwają czynności wyjaśniające okoliczności tragedii.





**ODA OD MŁODOŚCI****Bij katola!**

Przyszło nam żyć w obrzydliwych czasach, kiedy to poszanowanie dla wartości chrześcijańskich mamy zapisane w Konstytucji, lecz – nie wiedząc dlaczego – szerzy się wśród polskiego społeczeństwa (szczególnie zaś inteligencji) okrutna niechęć (i krzywa mina) wobec Kościoła katolickiego, a także, co jest chyba jeszcze gorsze, do polskości w ogóle.

W książce do przedmiotu „wiedza o społeczeństwie” zakupionej na potrzeby nauki w liceum dowiadujemy się, że warstwę społeczną określaną jako inteligencję charakteryzują lewicowe poglądy (swoją drogą w tej kupie makulatury napisane jest także, że rygorystyczny nie jest cechą rozwiniętych społeczeństw). Jednak to nie wszystko. Żyjemy w czasach, kiedy jakiegokolwiek okazanie uczuć patriotycznych od razu spycha do kategorii „prawcowego oszołoma”, tudzież „dziecka Giertycha” (kłaniam się i całuję rączki).

Skąd bierze się taka destrukcyjna postawa – nie mam pojęcia. Może po prostu modnie jest być reprezentantem laickiej lewicy, która utożsamia miłość do ojczyzny z prymitywnym zaściankiem i ciemnogrodem? W tym momencie nadchodzi przekleństwo najgorsze: polskości jest nieeuropejska! Racja! Europejskie jest zezwolenie na aborcję i eutanazję, przy jednoczesnym kategoriowym skrytykowaniu kary śmierci, używając jako szabelki (choć nie, szabelka jest zbyt sarmacka, więc może jako M16) argumentu „ochrony życia” (czy tylko ja widzę tutaj sprzeczność?). Europejskie jest zezwolenie na małżeństwa homoseksualistów. Europejskie jest przyzwolenie na adopcję związków homoseksualnych. Europejskie jest legalne palenie marihuany. Europejska jest w końcu nienawiść do Kościoła, w szczególności zaś do katolickiego, który jest najistotniejszą instytucją konserwatywną (a więc, coby było po europejsku – zaściankową) i – czy się to

komu podoba czy nie – nierozwalnie związaną z historią Polski, nawet tą z ostatniego trzydziestolecia. Jedyną religią zaczyna być Postęp, scharakteryzowany powyżej zdaniami zaczynającymi się na „euro”.

Niezwykle popularne staje się też twierdzenie „nie mam zdania o polityce”, szczególnie wśród młodych ludzi. Takie osobniki wiedzą tylko że prawica nie jest „trendy” i należy się z niej natrząsać, a najlepiej jeszcze automatycznie skojarzyć z toruńskim radiem (i natrząsać się jeszcze bardziej).

Kolejne zdanie, jeszcze bardziej „trendy” brzmi: „wierzę w Boga, ale nie wierzę w Kościół!”. Kto by się przejmował tym, że Wspólnota jest podstawą funkcjonowania chrześcijaństwa. Tutaj ważniejszy jest argument „księża kradną”. Do cholery jasnej! Jacyś tam księża, będący ułamkiem procenta stanu duchownego na pewno kradną, ale to nie znaczy, że robią tak wszyscy! Czy każdy jeleniogórzanin jest złodziejem dlatego, że Zdzichu i Włodziu ukradli rower Rysiowi i go porozkręcali?

Wypieranie się polskości i stanowiącej jej część (choć nie zawsze) wiary prowadzi do zamazania a w konsekwencji i zlamania podstawowego warunku istnienia narodu – wspólnej historii i kultury. Zastanówmy się najpierw, czy chcemy żyć w świecie, w którym z lubością wycina się cały judeochrześcijański filar kulturowy Europy zastępując go na poczekaniu jakimś postępowym, w którym taki dziwny twór jak Ojczyzna nie ma znaczenia, w którym wstyd przyznać się do wiary i przekonań patriotycznych. W świecie, w którym Biblią jest „Transatlantyk” napisany (będę się tego trzymał) dla usprawiedliwienia tchórzostwa. Jest to świat, w którym dłużej trąbi się o śmierci gwiazdy pop po milionie operacji plastycznych, niż o śmierci Papieża.

**Konrad Lipiński****PLOTKI I FAKTY****Gulasz prezydencki**

Bankiet wydany z okazji pobytu prezydenta Ryszarda Kaczorowskiego, ostatniego przywódcy polskiego państwa emigracyjnego, wydany w Sobieszowie, wzbudził sporo kontrowersji co do menu. Zdaniem wielu szczytem nie-taktu było podanie dostojnemu gościowi, który jest od września minionego roku Honorowym Obywatel Jeleniej Góry, stołowego gulaszu. Chcąc uniknąć oskarżeń o darmowe wyzerki dla dziennikarskiej braci, nikt z naszej redakcji na bankiet się nie wybrał, więc trudno ocenić, czy zarzuty są słuszne. Mogłyby się takowymi okazać, gdyby danie okazało się niesmaczne. Bo przecież dobry gulasz – jak to mówią – nie jest zły. Jednak prezydentowi Kaczorowskiemu bardzo gulasz smakował. Na pewno był lepszy od angielskiego puddingu...

**Bo pilnym uczniem był**

Grzegorz Jędrasiewicz, popularny pan Grzesio z Biura Wystaw Artystycznych, wyznał nam w sekrecie, że w latach młodości bardzo pilnie się uczył. Na tyle, że miał świetne stopnie na świadectwie, ale nauka zajmowała mu tyle czasu, że na wiele rzeczy go brakowało. Choćby na zaznajomienie się z topografią miasta. Pan Grzesio uczęszczał był do I LO im. Żeromskiego dla pracujących i fasadę szkoły znał świetnie. Za to kiedy już kilka lat po ukończeniu placówki dotarł z wycieczką na tyły budynku, zupełnie nie wiedział, gdzie się znalazł. – Słiśmy z Paulinum, i wstyd się przyznać, zablądziłem – mówi G. Jędrasiewicz. – Dopiero, kiedy zobaczyłem gmach „Żeroma” z przodu, przyszło ołśnienie! – dodał. Możemy być przy tym pewni, że pan Grzegorz nie chodził na „dymka” na szkolne tyły...

**(anzol)****Uwaga!**

Wszelkie podobierstwo osób i faktów do zdarzeń, które mają miejsce w rzeczywistości, jest na tej kolumnie zupełnie przypadkowe. Dlatego prosimy Czytelników o potraktowanie tych wiadomości zupełnie na poważnie lub z dużym przywrzeniem oka.

**Redakcja****Migawką i piórem Jelonki.com**

- Tak oto teoria...



- ...ratuszowego spisku za moimi plecami



- staje się faktem autentycznym!

Marek Obrębalski, prezydent Jeleniej Góry, Hubert Papaj, szef rady miejskiej, Piotr Miedziński, radny, wszyscy z Platformy Obywatelskiej.

**anzol****OKIEM NACZELNEGO****Bez newsów nie ma świata**

Wakacje to jedna z nielicznych okazji, kiedy jest szansa na ucieczkę od codzienności. Szybkiego, ale prędzej czy później, nużącego biegu wydarzeń: konferencji, obietnic i załatów polityków, kataklizmów, katastrof i innych wiadomości.

Porzucenie gadżetów cywilizacji jest coraz mniej nie tylko realne, ale i staje się niewyobrażalne. Nawet na chwilę. Lato spędzone z dala od elektronicznych urządzeń to raczej propozycja dla biczujących się ascetów niż oferta skierowana ku współczesnemu homo informaticus. Człowiekowi, który nie wyobraża sobie życia bez wiedzy o tym, co dzieje się nieko-

niecznie tylko dookoła niego.

I nie wystarczy już kiosk, gdzie rano – przed śniadaniem – wczasowicz zaopatruje się w sterę gazet. Telewizor powszechnie dostępny w świetlicy, w którym o rytualnej 19. 30 „leca” wiadomości zwane kiedyś dziennikiem telewizyjnym, to relikw.

W słodkich czasach – kiedy bywaliśmy na wczasach w tych góralskich lasach – jedno wydanie dtv obejrzanego w kupie letników, którzy najbardziej oczekiwali Wicherka lub Chmurki, czyli prognozy pogody, stanowiło obowiązkowy punkt wieczoru. Dziś informacyjny seans całodobowych stacji poświęconych wydarzeniom różnym: od

zamachów po publiczne pokazanie członka przez jakiegoś tam gwiazdora – często przesłania piękne widoki za oknem w regionach atrakcyjnych turystycznie.

Dziś pokój bez telepatrzydła jawi

**PRZY OBECNYM TRENDZIE KREACJI WYDARZENIA, NAWET NAD SAHARĄ MOGĄ SPAŚĆ ULEWNE DESZCZE.**

się w oczach turystów gorzej niż cela areztu śledczego, bo tam – przynajmniej – osadzeni mogą obejrzeć „M – jak miłość”, ewentualnie powtórkę „Kryminalnych”. Lub też dowiedzieć się z jednej z sieci informacyjnych, czy koniec świata nastąpi za rok, czy też może za chwilę.

W lecie AD MMIX pokój dostępem do Internetu to standard większości centrów. Traktuje się to na równi z oczkiem muszli kłozetowej. Letnik przyjeżdża okulbaczony w laptopa.

Ma komórkę, na którą codziennie będą wpływały dziesiątki esemesów. Przez uzależnionych oczekiwany z pragnieniem, które kleptomani zaspokaja bulką skradzioną w sponżycznym.

I choć są jeszcze w Polsce miejsca piękne, dzikie, rajskie, gdzie nie ma zasięgu żadna sieć telefonii komórkowej, to jednak – i Bogu dzięki – nie zostaną one zdeptane przez hordy turystów. Bo im wystukany pospiesznie esemes zastępuje widokówkę, ręcznie wypisaną. Na pewno w tę głąszkę nie wybiorą się ci, którzy – przynajmniej na tydzień – chcą zapomnieć o medialnej codzienności i mieć w czterech literach cały świat. Zresztą: takich pasjonatów

niewiedzy jest coraz mniej.

Ten głód informacji media traktują nadwyżką podaży nad popytem. Już nie jeden dziennik, ale lawina newsów, twarzy, obrazków, reklam, które – niczym powietrze niezbędne do życia – wdierają się w ludzką egzystencję. Człowiek nie zamyka z trzaskiem przed nimi drzwi: wręcz przeciwnie. Zapraszającym gestem włącza odbiorniki wszelakie, których sztuczny dźwięk i obraz zastępują świat realny.

Nawet niektórym wędkarzom – podobno miłośnikom natury – już znudził się poranny rehot zab iżagłuszających nastawionym na full radioodbiornikiem w samochodzie (oczywiście nad samym brzegiem akwenu). Przy takim koncercie bzy-czące „Lato z radiem” dobywające się z szarotki w czasach największej popularności audycji, brzmi jak niewinny świergot słowicy.

I już przestaje mi wystarczać, że jem „bulkę maślaną nad gazety płamą” – pisząc słowami „Perfektu”. Czym byłby świat, gdybym nie dowiedział się, że matuzalem Łapicki wziął sobie za żonę panią w wieku swojej prawnuczki, co robiła jakaś Doda, lub ile razy dziennie niejaki Wojewódzki sprawia sobie przyjemność? Pustynią!

Na szczęście suchą, bo przy obecnym trendzie kreacji wydarzenia, nawet nad Saharą mogą spaść ulewne deszcze. Takie, które rzekomo zalały „całą” Jelenią Górę. Jak to była uprzejma donieść informacyjna całodobówka, zapominając jeno dodać, że padać przestało, a woda w mieście grzecznie spłynęła do burzówek.

**Konrad Przedzięk**

## FLESZ

## Koniec sezonu w „Norwidzie”

Spektaklem „List” Aleksandra Fredry zagranym w miniony wtorek (30 VI) w Dworze Czarne zakończył się sezon artystyczny 2008/09 w Teatrze im. Norwida. Sztuce na finał towarzyszyły burza i rześisty deszcz. Grzmoty świetnie się jednak wpisały w scenariusz. Jeden zabrzmiał niemal równoległe ze słowami Orgona – A niech to piorun trzaśnie! Trzasnął. Na szczęście tylko głośno. Po sztuce udanych wakacji życzył publiczności Bogdan Koca, dyrektor placówki. Wylosował też nazwisko zwycięzcy nowego konkursu: kolacji z gwiazdą. Do stołu w gościnnych wnętrzach Pałacu w Stanisławowie zasiadła pani Dorota Rudek, a jej współbiedniczką będzie Elwira Hamerska-Kijańska, która w liście wystąpiła w roli Celiny. „List” w reżyserii Krzysztofa Pulkowskiego z Agatą Moczulską, wspomnianą E. Hamerską-Kijańską, Jackiem Grondowym, Igorem Kowalikiem i Tadeuszem Wnukiem wróci na Dwór Czarne jesienią.

## Ach, co to za ślub!

Kto planuje małżeństwo, może udać się do pałacu w Wojanowie na imprezę pod hasłem „Wesele marzeń”. Będą suto zastawione stoły i prezentacja weseliska, jak się patrzy. – Jest to pełna inscenizacja wesela poczynając od ceremonii zaślubin, przez zabawę przy suto zastawionych stołach i muzyce na żywo, po ocepiny i pokaz sztucznych ogni – zapowiada Rafał Parzonka z działu marketingu Pałacu Wojanów. Impreza zacznie się 24 lipca o godz. 17, na celu pomóc młodym osobom zaplanować jeden najważniejszych dni życia. Będzie możliwość obejrzenia apartamentów dla nowożeńców, przejażdżka limuzyną lub bryczką. W godzinach 17:00 – 20:00 zaplanowano też mini targi. Oczywiście: nic za darmo. Cena biletu wstępu na pokazowe wesele kosztuje 150 złotych od osoby. Pałac zapewni zniżki i upusty w przypadku skorzystania z jego oferty weselnej.

## Woli układ wielobarwny

**Rolą fircykowatego Zdzisława zakochanego w Zosi (Agata Moczulska) w „Liście” Fredry, świetnie dał się zapamiętać jeleniogórskiej publiczności. Czy rzeczywiście gra tylko lalusiów? Kim jest Igor Kowalik, syn aktora Andrzeja Kowalika, który w Jeleniej Górze najpewniej zostanie na nadchodzący sezon artystyczny?**

*Jelonka: – Aktorzy powiadają, że ze szkoły aktorskiej wychodzą surowi, a prawdziwa nauka zawodu odbywa się już na scenie bądź przed kamerą. Czy nie powinno się skrócić cyklu studiów?*

Igor Kowalik: – W niektórych indywidualnych przypadkach można by tak postąpić. Nie uważam jednak, by czteroletni tok studiów w szkole teatralnej mógł wpłynąć ujemnie na przyszłą karierę zawodową. Jeśli ktoś potrafi efektywnie wykorzystać ten okres, będzie miał z czego czerpać przez całe długie lata.

*– Po roli Zdzisława w „Liście” Fredry ujawnił Pan talent komediowy, od ironii przez groteskę do brawurowej błazenady. Jaki rodzaj komizmu jest Panu najbliższy?*

– To tak, jakbym pana zapytał, jaki jest ulubiony pana kolor, a pan lubi wszystkie: czarny, czerwony, fioletowy czy niebieski. Otóż, najbardziej lubię wszystkie kolory nałożone na siebie. Ich wzajemne relacje: kontrastowość, harmonie, przenikanie się i wynikająca z tego układu wielobarwność.

*– Czy ma dla Pana jakieś znaczenie, że postacie tak jak w przypadku Zdzisława w „Liście” są zazwyczaj uwikłane w pewien los zbiorowy?*

– Żadnego. Postać musi być wkomponowana w kontekst historyczny i kulturowy, lecz gra się zawsze człowieka.

*– Daniel i Rafał Olbrychscy, Gérard i Guillaume Depardieu, Marian i Bartosz Opania, Jerzy i Maciej Stuhrowie, Maciej i Mateusz*



Igor Kowalik (Zdzisław), Zosia (Agata Moczulska) oraz Jacek Grondowy (Orgon) w „Liście” Fredry w reżyserii Krzysztofa Pulkowskiego.

*Damięcy i wielu, wielu innych: czyli słynni ojcowie i ich synowie. Są synami znanych aktorów, mają talent i idą w ślady swojego ojca. Złośliwi mówią jednak, że to tata otworzył im drzwi do kariery, chociaż ciężko pracowali na swoje*

**IGOR KOWALIK: ZDAWAŁEM TRZYKROTNIE NA STUDIA I DŁUGO NIE MOGŁEM ZNALEŹĆ DLA SIEBIE PRACY W TEATRZE. JEDNAK WIADOMO, ŻE GRUPA LUDZI ZAWSZE BĘDZIE NA MNIE SPOGLĄDAŁA PRZEZ PRYZMAT MYŚLI „ACH, TO TEN SYN TEGO AKTORA”.**

*imię i zasługują na sukces. Pan także niewątpliwie odziedziczył po swoim ojcu Andrzeju Kowaliku zdolności aktorskie. Czy drogę do celu miał Pan łatwiejszą czy trudniejszą?*

– Niestety, trudno jest funkcjonować w cieniu silnej osobowości rodzica. Tak więc należy pogodzić się na wieczne porównania z ojcem oraz na ludzkie złośliwości, że to atut i taka karta przetargowa, że tatusi załatwił. Wspomniani przez

pana aktorzy-synowie znanych ojców zdaje się nie zawsze potrafili wyzwolić się spod ich wpływu. A w przypadku gdy Kiefer Sutherland jest ludzko podobny do swojego ojca Donalda Sutherlanda, sytuacja dla syna jest chyba nie do niesienia.

To rzeczywiście obciąża. U mnie było zupełnie inaczej. Nie byłem narażony i nie odczuwałem aż tak wielkiego ojcowskiego brzemienia popularności. Może gdyby rzeczywiście mój tato cudownie zainteresował w moje życie zawodowe, dostałbym się natychmiast do szkoły aktorskiej, a zaraz po jej ukończeniu otrzymałbym angaż w dobrym teatrze. A tak nie było. Zdawałem trzykrotnie na studia i długo nie mogłem znaleźć dla siebie pracy w

teatrze. Jednak wiadomo, że grupa ludzi zawsze będzie na mnie spoglądała przez pryzmat myśli „ach, to ten syn tego aktora”. Na to nie ma się już korzystnego wpływu.

*– Aktor jest kimś, kto stale konfrontuje własne doświadczenia z przeżyciami postaci wyrazistych, skrajnych, przeżywających burzliwe namiętności, zaplątanych w wielkie dramaty. Czyz takiej konfrontacji wychodzi się bogatszym czy może przeciwnie, wyraźniej odczuwa się znikomość własnej egzystencji?*

– Każdy człowiek nieustannie buduje swój świat z małych cząsteczek, układających się w coraz wyraźniejszy wzór. Aktor także. Mój przypadek jest dość nietypowy; długo szukałem siebie, próbowałem różnych zajęć. Zdecydowałem się zostać aktorem, kiedy poczułem, że aktorstwo pozwoli mi lepiej rozumieć dlaczego świat wygląda tak a nie inaczej, z jakich powodów ludzie są tacy, jacy są, kim jestem ja sam.

*– Dziękujemy za rozmowę.*

## Powiększenie

**Igor Kowalik** pochodzi z Wrocławia, gdzie ukończył Ogólnokształcącą Szkołę Muzyczną drugiego stopnia. Absolwent wydziału aktorskiego łódzkiej filmówki z rocznika 2006 pod kierunkiem Jana Machulskiego, był współautorem oprawy muzycznej opartym na powieści Doroty Masłowskiej spektaklu „Paw królowej” w reżyserii Łukasza Kosa, gdzie zagrał potrójną rolę. Na swoim koncie ma również występy w filmach krótkometrażowych, m.in. ekranizacji najgłośniejszej sztuki Davida Mameta „Przerznięć sprawę” (2004), filmowej adaptacji jednej ze scen przedstawienia Sama Sheparda „Simpatico” (2004), „Goliat” (2005) oraz obsypanym nagrodami obrazie „Teczek” (2007).

**Agata Moczulska** jest jeleniogórzanką. Po ukończeniu III Liceum Ogólnokształcącego w Jeleniej Górze i wrocławskiej PWST pojawiła się na jeleniogórskiej scenie Teatru im. Norwida w dwóch spektaklach: „Opowieści o zwyczajnym szaleństwie” Petra Zelenki (2004) i „Paparazzi albo kronika nieudanego wschodu słońca” Matieia Visnieca (2005). Wystąpiła również gościnnie w dwóch telewizyjnych produkcjach Polsat: serialu „Zostać miss 2” (2003) oraz sitcomie „Świat według Kiepskich” (2005). Znalazła się także w obsadzie filmu Marka Koterskiego „Wszyscy jesteśmy Chrystusami” (2006) u boku Marka Kondrata.

## RUSZY BUDOWA GALERII NA STARÓWCE

**W minioną środę (1 lipca) oficjalnie przekazano na ręce wykonawcy, firmy Erbud, plac budowy Pasażu Grodzkiego przy ulicach Grodzkiej – Jasnej. Wkrótce teren będzie ogrodzony, oznaczony i zaczną się roboty. Inwestor wyda 32 mln zł, a całkowity koszt inwestycji to 45 mln. Pierwsi klienci odwiedzą centrum za półtora roku.**

FOT. KONRAD PRZEDZIEK



Rozkopany teren pod galerię wpisał się już w krajobraz starego miasta: wykopy powstały wiosną 2007 roku...

Jak mówi Dariusz Wyborski z firmy Rank Progress S.A. w Legnicy, przedstawiciel inwestora, oficjalnie

przekazanie placu budowy było czysto formalne. Inwestor na ręce wykonawcy złożył całą dokumentację zabudowy oraz przekazał nadzór i odpowiedzialność za plac. W przyszłym tygodniu natomiast działania rozpoczynające budowę pasażu będą już bardziej widoczne. Erbud oznaczy przeszklony dach, pod którym (na ostatniej kondygnacji) będą się znajdowały restauracja i kawiarnia. Nowoczesne centrum będzie nawiązywało architekturą do stylu jeleniogórskiej starówki.

Do wykończenia elewacji zostaną wykorzystane szlachetne materiały, tj.

**JAK ZAPOWIADA PREZYDENT MIASTA MAREK OBREBALSKI, W TYM TYGODNIU W RATUSZU ODBĘDZIE SIĘ OKOLICZNOŚCIOWA KONFERENCJA PRASOWA Z PREZENTACJĄ WIZUALIZACJI NOWEGO OBIEKTU.**

i ogrodzi teren, po czym przystąpi do rozpoczęcia budowy. W tym roku inwestycja pochłonie 10 mln złotych. Budynek będzie miał 19 metrów wysokości, trzy kondygnacje, a jego całkowita powierzchnia wyniesie 10,5 tysiąca metrów kwadratowych. Ulokowane na niej zostaną 32 sklepy i punkty usługowe. W planach jest

kamienie, ceramika, tynki szlachetne, szkło w kolorze grafitowym, marmur itp. Wszystko to wpłynie na cały wizerunek budynku. Dla gości powstanie też 70 miejsc parkingowych. Otwarcie galerii planowane jest na IV kwartał 2010 roku, jeszcze przed świętami.

(Angela)



Kreowani partyzanci w scenerii swojskiego krajobrazu.

**„Cytat, zapożyczenie, mit” i Zbigniew Libera. Zestawienie tych zjawisk i jednej z jaśniejszych postaci polskiej krytycznej sztuki współczesnej było atrakcją wtorkowego (30.06) Recyklingu Sztuki okraszonego smakowitym esejem Andrzeja Więckowskiego. To już ostatnia taka debata przed wakacjami.**

– Czy ja muszę Państwu Zbigniewa Liberę przedstawiać? – retorycznie spytała Janina Hobgarska, dyrektorka Biura Wystaw Artystycznych, gospodarza spotkań, wymieniając zaproszonych gości, w tym inicjatora „Recyklingów” Pawła M. Krzaczkowskiego. Ten tym razem nie wygłosił wstępu ustępując miejsca Andrzejowi Więckowskiemu, eseście i dziennikarzowi, krytykowi sztuki.

„The Gay, Innocent and Heartless” to dwujęzyczny album zawierający fotografie mężczyzn i chłopców niczym wojowników z geurilli ukrytych w leśnych ostępach. Do tego pamiętnik partyzanta (po polsku) i opisy z National Geographic (po angielsku). To temu projektowi poświęcony był wtorkowy Recykling.

W swoim eseju Andrzej Więckowski podkreślił, że zapożyczenia i cytaty były w sztuce i literaturze obecne od zawsze i kiedyś nikt tego nie kojarzył z plagiatami. Podał przykład bajek de la Fontaine'a, które później wykorzystywał Krasicki. – Dziś wszyscy klasycy stanęliby przed sądem i zostaliby skazani nie tylko na wysokie grzywny, ale i na infamię – zaznaczył mówca. Nawązał też do pojęcia autora w nowoczesnym ujęciu. – Sztuka współczesna dobrze wie, że autora nie ma, że jest tylko system znaków i tekst – dodał. Zbigniewa Liberę Więckowski porównał do partyzanta sztuki. – Nie musi jednak poddawać się marksistowskiej narracji, która ujmuje go jako rewolucjonistę i wywrotowca. I każe uśmiechać

się dziewczynce poparzonej przez napalm, uśmiechać się więźniom z Auschwitz z za drutów kolczastych, bawić dzieciom klockami Lego w obóz koncentracyjny – usłysze-li zebrani. Wywód ten dotyczył prowokacyjnych dzieł Zbigniewa Liberę, który właśnie w ten sposób chciał dowiedzieć, że do jedynej prawdy historycznej dojść nie sposób. W tym świetle Andrzej Więckowski przedstawił najnowszy projekt Zbigniewa Liberę: książkę zatytułowaną: „The Gay, Innocent and Heartless” (Weseli, niewinni i bezduszni). Pozycja to rodzaj pamiętnika, albumu z frontu działań partyzantów w bliżej nieokreślonym kraju Neverland (Nibylandia). Z wyglądającymi na autentyczne postaciami uzbrojonych mężczyzn i chłopców, którzy wędrują przez bezkresne pola i stacjonują w lasach. Oczywiście: cała historia jest od początku do końca zmyślona, a za Nibylandię „robią” Góry Izerskie, którymi autor jest zauroczony. Andrzej Więckowski przedstawił kilka opinii różnych krytyków na temat tego projektu. Niekto zwraca uwagę na wątki homoerotyczne, choć akurat tytułowy „gay” nie jest w domyśle homoseksualistą, ale staroangielskim „wesofym” (do dziś francuski przymiotnik „gai”, który jest źródłosłowem dla „gay” oznacza po prostu „wesofy”). Nie brak głosów, że pozycja przypomina zdjęcia reklamowe do magazynu

mody. Są też opinie, że to rodzaj bajki dla chłopców (choćby ze względu na cytaty z „Piotrusia Pana”), którzy marzą o takiej „krajnie czarów”, gdzie można pobawić się w wojnę. Z. Libera już wcześniej znany był z podobnych kreacji „falszowania” rzeczywistości. Produkował całe gazety, które opisywały wydarzenia nigdy nie istniejące. Robił kampanie reklamowe towarów, których nie było. To dla artysty są właśnie zapożyczenia z rzeczywistości, którą na swój sposób modyfikuje. Oczywiście nie chodzi tu o manipulację, czyli świadome wprowadzenie ludzi w błąd – bo – przedziej czy później Libera daje znak, że to wszystko jest tylko zabawą. Grą w pewną – jak to ujął Andrzej Więckowski – postnowoczesną zabawą w nieskończoność kalejdoskopowych konfiguracji. – To wszystko musi popchnąć dywersantów, złośliwych psotników, artystycznych rzywaczy oraz oszukanych i pozbawionych tożsamości mas w rewolucję przeciw wampiryzmowi struktur, kontekstów i Matrixów wszelkiej

maści – mówił Więckowski. – Może połączyć się krew. Na razie chłopcy się bawią – zakończył swój esej. Zbigniew Libera podkreślił, że jego książka nie jest powieścią ani wojenną, ani przygodową, choć ma pewną akcję i spójność. – Ona jest głównie do oglądania, ale jeśli kogoś to znudzi i zacznie czytać i przez to przebrnie (książka jest dwujęzyczna – RED) i będzie bardzo uważnym czytelnikiem, to odnajdzie pewną narrację – powiedział autor. Zaznaczył też, że istotna jest chęć włączenia się do zabawy. Dodał też, że zdjęcia celowo zostały zaaranżowane tak jak z żurnali reklamowych lub kalendarzy ściennych, aby zburzyć wrażenie autentyczności. – Gdyby były niedoskonałe technicznie, książka byłaby znacznie bardziej wiarygodna, ale tu nie o to chodzi – mówił Libera. Libera zdradził też kilka szczegółów technicznych: album powstawał przez dwa miesiące. Artysta pracował z grupą zielonogórzan przebranych za partyzantów, którzy chętnie pozowali do zdjęć. Przemieszczając się po górach, wśród lasów, łąk i rzek

Libera cały czas miał w ruchu aparat ujmując przy tym typowe zachowania swych towarzyszy jako partyzantów. Co prawda nie było żadnych walk czy działań dywersyjnych, lecz typowe wędrowki żołnierzy na poligonie. Na pytania skąd Libera wzięł rekwiizyty takie jak broń, odpowiedział, że zostały one wypożyczone u kolekcjonerów. Na kilku kadrach pojawia się też lew. To wypchany, zamówiony z Afryki kociak. Czy Zbigniew Libera tym projektem zaskakuje? Raczej nie: nie ma tu rozlewu krwi, a niektóre zdjęcia – techniczne majstersztyki – przedstawiają nasz region folderowo i promocyjnie. Niepokój jednak pozostaje: te pistolety, karabiny i ciężka atmosfera zagrażającego bohaterom niebezpieczeństwa jest – mimo sztuczności kadrów – wy-czuwalna. To chyba największe zapożyczenie z rzeczywistości, często tak samo sztucznie kreowanej przez media.

**Konrad Przezdziek (współpraca NAT)**

### Miał czytać po ciemku?

Nie obeszło się też bez sytuacji komicznych. Kiedy przygaszono światło, aby umożliwić pokaz slajdów – integralnej części debaty – rozległ się głos Andrzeja Więckowskiego. – Ale czytać po ciemku to ja nie potrafię! – Zebrani wybuchli śmiechem, a Janina Hobgarska szybko przyniosła stojącą lampę, aby doświetlić prelegenta. – Ale chyba nie ma złodziejek – mówił A. Więckowski. – A widziałem tu jakieś trzy – zażartował Zbigniew Libera.



Zbigniew Libera, w środku – obok: Paweł Krzaczkowski i Andrzej Więckowski.

**W budynkach Browaru Śląskiego w Lwówku wciąż trwają prace budowlane i modernizacyjne. Do zrobienia jest jeszcze sporo. Pierwsza warka nowego piwa na rynku pojawi się więc dopiero we wrześniu lub październiku.**



**Piwo lwóweckie było cenionym napitkiem na lokalnym rynku.**

Do tej pory z terenu lwóweckiego browaru wywieziono około 70 ton złomu. Znikają rury z czarnej stali. W ich miejsce będą zamontowane rury z niezniszczalnego „kwasniaka”. Będzie też nowa, ekologiczna kotłownia. Zmieniany jest sposób chłodzenia: zamiast amoniaku będzie do tego wykorzystywana instalacja bazująca na freo-

nie. Dostosowanie tego browaru do używalności i wymogów sanitarnych pochłonie milionowe kwoty. Jakże dokładnie? Tego właściciele mówić jeszcze nie chcą zdradzić.

Piwo, wśród których rozeszły się wieści, że skosztują nowego produktu z Lwówka latem, muszą jeszcze uzbroić się w cierpliwość. – Ostatnie dla lata postoju browaru, żywioły oraz brak zabezpieczenia, spowodowały, że te prace posuwają się bardzo powoli i bardzo wiele jest jeszcze do zrobienia – mówi Aleksander Wolak, prezes zarządu Browaru Lwówek 1209.

Po zakończeniu modernizacji Browar Śląski będzie korzystał tylko z części pomieszczeń, które były wykorzystywane przed laty. – Wcześniej był przygotowany do ogromnej produkcji piwa, nam takie moce produkcyjne nie będą potrzebne. Zależy nam na tym, by robić piwo bardzo dobre, chcielibyśmy by było



Bardzo wiele jest jeszcze do zrobienia – mówi Aleksander Wolak, prezes zarządu Browaru Lwówek 1209.

ono najlepsze w Polsce, a nie konieczne by było go bardzo dużo – mówi Aleksander Wolak.

Nie sprawdzili się również zapowiedzi, że lwówecki browar będzie

tylko produkowany we Lwówku, a rozlewany w innym mieście. Oficjalnie już wiadomo, że cały proces produkcji, jak

### PIWKO Z LWÓWKA JESIENIĄ

i rozlewu będzie odbywał się tu.

Browar Śląski na początku planuje zatrudnić ponad 20 osób, z czasem, kiedy zapotrzebowanie na piwo będzie rosło, liczba miejsc pracy ma się zwiększyć. Zapowiada się, że do beczek trafi około tysiąca hektolitrow miesięcznie. Niewykluczone jednak, że w latach kolejnych również ta liczba wzrośnie.

**Angelika Grzywacz**

### Powrót do znanych smaków

Browar powróci do produkcji znanych i wypróbowanych marek. Ma korzystać z dwóch typów butelek: tradycyjnych półlitrowek oraz lubianych przez konsumentów „bączków” 0,33 litra. Tam trafi piwo mocne. Nowe będą etykiety. Trwa ich opracowywanie.

## BURZA WŚRÓD CYKLISTÓW:

## Zdrojowy nie dla rowerów

**Złe wieści dla rowerzystów: po rewitalizacji cieplickiego parku nie będzie można po nim jeździć cichymi jednośladami. Ścieżki będą przeznaczone tylko dla spacerowiczów.**

Ta wiadomość wywołała na naszym portalu lawinę komentarzy. Oczywiście pełnych sprzeciwu. Zapowiedzi sprzed kilku miesięcy, kiedy to wspomniano o ogrodzeniu Parku Zdrojowego i zakazie wjazdu dla rowerów, są bliskie spełnienia. Już wiadomo, że dookoła całego

projektu zachęcają cyklistów do udania się do pobliskiego Parku Norweskiego, gdzie będzie można jeździć rowerem do woli. Ucieszą się za to spacerowicze. Poprzez odpowiednią regulację wysokości drzewostanu zostanie odsłonięty widok na Karkonosze, który przez lata rozciągał

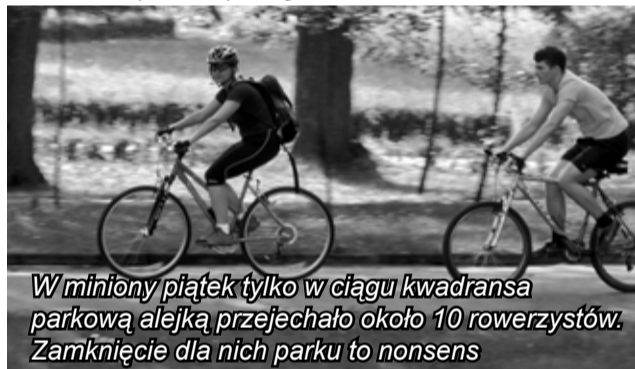
**CAŁA REWITALIZACJA PARKU ZDROJOWEGO MA KOSZTOWAĆ OKOŁO 14 MLN. 900 TYSIĘCY ZŁOTYCH. PRACE MAJĄ BYĆ ZAKOŃCZONE W 2011 ROKU.**

terenu postawione zostanie ogrodzenie wyglądem nawiązujące do tego, jakie istniało przed 1945 rokiem, za czasów Schaffgotchów. Postawione będą także znaki zakazu wjazdów z symbolem roweru. Najpewniej furtki będą zamykane na noc.

Jednym z celów rewitalizacji jest przywrócenie dawnej funkcji Parku Zdrojowego, kiedy pełnił on rolę cieplickiej promenady: miejsca spacerów i wypoczynku dla kuracjuszy i mieszkańców. Pomysłodawcy całego

się z ogrodu za Pałacem Schaffgotchów. Miasto zadba także o postawienie estetycznych elementów architektury parkowej: ławek i stylizowanych koszy na śmieci. Będą nowe nasadzenia i... rzeźby. Jak zapowiadał Stanisław Firszt, dyrektor Muzeum Przyrodniczego, w tym celu zostanie wykorzystany potencjał twórczy uczniów Zespołu Szkół Rzemiosł Artystycznych.

(tejo)



**W miniony piątek tylko w ciągu kwadransa parkową alejką przejechało około 10 rowerzystów. Zamknięcie dla nich parku to nonsens**

**O regionalnych kanonach estetycznych rozmawiamy z Januszem Motylskim, znanym plastykiem, pedagogiem i... teologiem z Karpacza**

*- Styl karkonoski? Cóż to takiego?*

Janusz Motylski: - W Karkonoszach mieszka głównie ludność napływowa. Mieszkańcy powiatu jeleniogórskiego osiedlili się tutaj po II Wojnie Światowej. Każdy z nich kulturowo swoje tradycje, wywodzące się z różnych regionów Polski. Dlatego też ciężko jest komuś narzucić jeden styl, według którego powinni oni żyć. Istnieje jednak potrzeba stworzenia kultury, która integrowałaby wszystkich. Potrzebuje tego zarówno młodzież, jak i turyści. Ci ostatni często nazywają nas góralami, chociaż my niekoniecznie się nimi czujemy. Faktem jednak jest, że góry w jakimś stopniu wpływają na to, jak żyjemy. Są one pierwszym czynnikiem wyróżniającym nas od innych. Drugim może być strój karkonoski, a pozostałymi muzyka i architektura.

*- Od 20 lat pracuje Pan nad projektem stroju karkonoskiego. Może się Pan już pochwalić efektami? Może jest już jakiś strój? Skąd inspiracje?*

- Na dzień dzisiejszy stroju karkonoskiego nie ma. Nikomu w regionie nie udało się takiego wypracować. Zobaczyc można jedynie odzienie Dolnoślązaka. Projektując więc strój, charakterystyczny dla naszego regionu oglądałem wiele innych, zarówno w Polsce, jak i na świecie. Poza tym czytałem historię mody. Szukałem inspiracji niemalże wszędzie. Ważne jest wszystko, zarówno wygoda, ornamentyka, jak i materiał. Liczą się szczegóły: czapki, kapelusze, torebki, kamizelki i inne elementy ubioru. Tworząc go trzeba także wziąć pod uwagę regionalną kulturę i klimat.

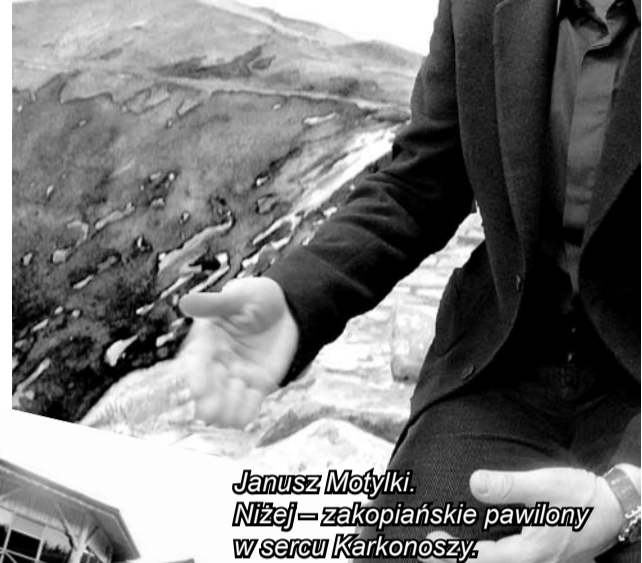
## W karkonoskim stylu

*- Jak to wygląda?*

- Przede wszystkim praktycznie. Starałem się stworzyć kierunek linii, który byłby charakterystyczny dla Karkonoszy. Spódnica jest otwarta, z żywotkiem. Do tego potrzebne jest coś w rodzaju gorsetu i „półponczo”. W stroju męskim charakterystyczne są rybacki i kapelusze uszaty. Opracowałem dwie wersje stroju: jedną bardziej praktyczną, drugą elegancką. Skupiłem się także na ornamentyce, w której wykorzystałem motyw kwiatowy pierwiosnki maleńkiej, dzwonka karkonoskiego czy sasanki alpejskiej. Co do materiałów to starałem się, żeby były one naturalne i nie sprawiały problemów podczas prania czy prasowania. Ze względu na klimat dobra jest wełna, sprawdzają się także takie tkaniny jak jedwab, bawełna, len i materiały mieszane.

*- A co architektura? Więcej jest fascynacji Zakopanem niż miejscowym stylem. Jaki on jest?*

- Bardzo charakterystyczna dla stylu karkonoskiego jest weranda, często wielopoziomowa. Poza tym ornamentyka w elementach drewnianych i w kamieniu oraz łupki na dachu. Możemy stworzyć także coś oryginalnego, inspirując się przyrodą. Czasem nie trzeba wiele, żeby zrobić obiekt w odpowiednim stylu. Przykładem mogą być Mysłakowice, w których stoją domy tyrolskie. Aktualnie firmy budowlane kierując się tym stylem, stawiają proste domy z balkonami, które sprawiają, że nabierają one zupełnie innego kształtu.



**Janusz Motylski. Niżej - zakopiańskie pawilony w sercu Karkonoszy.**



*- Styl karkonoski wciąż się więc tworzy. Czy to od nas zależy, jaki on będzie?*

Mamy prawo tworzyć własną kulturę i zyskać w ten sposób tożsamość. To samo zrobili kiedyś twórcy mieszkający w Krakowie. To oni wypracowali styl podhalański. My również dysponujemy kapitałem ludzkim, który może w ten sposób działać. Ważne jest, żeby mieszkańcy Karpacza, Szklarskiej Poręby, Jeleniej Góry i innych miejscowości tworzyli jeden, karkonoski styl. Zarówno w architekturze, malarstwie, jak i muzyce. Strój może być dobrym początkiem, integrującym nas wszystkich.

*- Dziękuję za rozmowę*

**Anna Pisulka**

## ZA I PRZECIWIW PARKOMETROM POD SNIEŻKĄ

**Radni Karpacza nie mogą dojść do porozumienia w sprawie uregulowania kwestii parkingów. Część z nich uważa, że należy pobierać za nie opłaty, pozostali spierają się i wolą automaty.**

Uchwała w sprawie ustawienia w mieście parkometrów miała zostać przyjęta w ubiegłym tygodniu, ale po bardzo burzliwej rozmowie sam burmistrz Bogdan Malinowski, wycofał ją z porządku obrad. Podkreślił jednak, że radni muszą się nad nią zastanowić, bo zbliża się sezon jesienno-zimowy. Niewykluczone, że pod koniec lata zostanie w tej sprawie zwołana sesja nadzwyczajna.

Jeżeli radni zgodzą się na posta-

wienie w mieście parkometrów, zapłacimy za każdą godzinę postoj. Jedynie w okolicach poczty będzie można zaparkować na chwilę za darmo. Jest to ukłon w kierunku mieszkańców miasta pod Śnieżką. Sceptycy tej zmiany uważają, że pomysł ten w ogóle nie ma sensu i odstraszy turystów. - W wielu miastach w Czechach nie płaci się w ogóle za parkingi, a u nas za 6 godzin parkowania trzeba będzie zapłacić

około 20 złotych. To zdecydowanie za dużo - argumentuje radny Tomasz Dobiecki.

(Ania)

O parkometrach w Karpaczu rozmawia się od roku, ale na razie bezskutecznie. Tymczasem w mieście cały czas trudno jest znaleźć wolne miejsce parkingowe, zwłaszcza w sezonie. Najbardziej odstrasza cenę parkingów przy wyciągu na Kopę. Turyści, którzy przyjeżdżają w Karkonosze zimą, żeby pojeździć na narty, twierdzą, że jest to jeden z droższych postojów w całej Polsce.

## Tesco pod Śnieżką

Przy wjeździe do Karpacza powstanie nowa stacja benzynowa, a przy niej parking i duży sklep samoobsługowy jednej z ogólnopolskich sieci. Wśród potencjalnych inwestorów wymienia się Tesco. Nowa inwestycja ma powstać blisko nieczynnej linii kolejowej do Jeleniej Góry. Zwolennicy reaktywacji połączenia obawiają się, że budowa kompleksu ostatecznie uniemożliwi powrót pociągów na torowisko.

(Ania)

## NADZWYCZAJNIE O REMONCIE

**Powiat jeleniogórski pozyskał fundusze na remont drogi nr 2735 w Kowarach. Będzie on kosztował 383721,67 złotych.**

W tej sprawie w miniony piątek zwołano sesję nadzwyczajną rady powiatu. Radni zatwierdzili uchwałę, dzięki której ulica Wojska Polskiego w Kowarach zostanie wyremontowana. Na ten cel pozyskano fundusze z Programu Operacyjnego Współpracy Transgranicznej Polska - Saksonia 2007 - 2013. Natomiast powiat sfinansuje 15 procent całej inwestycji.

- Jest to wyjątkowa sytuacja,

że z własnego budżetu nie musimy pokrywać aż połowę tylko kilkanaście. Dlatego też zależało nam na podjęciu uchwały i przystąpieniu do kolejnych prac. Poza tym droga ta jest bardzo ważna z punktu komunikacyjnego, zwłaszcza dla samych kowarzan - tłumaczył w piątek Krzysztof Łubiński, radny powiatowy pochodzący z miasta nad Jedlicą.

(Ania)

## KRAKSA PRZEZ NIEUWAGĘ

**W miniony poniedziałek, 29 czerwca, przy ulicy Różyckiego w okolicy sklepu spożywczego „Zabka” doszło do niebezpiecznego zdarzenia drogowego.**

76-letni kierowca seata wyjechał z ulicy podporządkowanej, nie ustąpił pierwszeństwa przejazdu 36-letniemu kierującemu VW Golfem i uderzył w bok jego pojazdu.

Sprawca tłumaczył się chwilą nieuwagi. Uszkodzone zostały obydwa auta. Zarówno sprawca, jak i poszkodowany byli trzeźwi i są mieszkańcami Jeleniej Góry. 76-latkę ukarano mandatem i punktami karnymi.

- Zwracamy wszystkim uwagę, że

aura nie sprzyja kierującym, pojawiają się opady deszczu i słońce na przemian więc apelujemy o wzmoczoną czujność na drodze - mówił na miejscu zdarzenia sierż. sztab. Dariusz Czerwonka wydział ruchu drogowego w Jeleniej Górze. Był to kolejny już wypadek z udziałem starszego człowieka, który nie zachował uwagi przy prowadzeniu auta.

(Angela)



**Kancelaria GIERUS Odszkodowawcza**

- Miałeś/łaś wypadek będąc kierowcą, pasażerem lub pieszym?
- Uległeś/łaś wypadkowi przy pracy?
- Ubezpieczyciel nie wypłacił Ci należnego odszkodowania lub rażąco je zaniżył?
- Czujesz się poszkodowany/-a w jakikolwiek inny sposób...?

**ZGŁOŚ SIĘ DO NAS - Z NAMI NIE PODARUJESZ! BEZ ŻADNYCH OPŁAT WSTĘPNYCH**

**Jelenia Góra, ul. Bankowa 36 III piętro, p. 309**  
**Teł. 075 644 01 22**

**POMOC W KAŻDYM WYPADKU**

**Na 51. burzliwej sesji zebrał się w miniony wtorek w ratuszu radni miejscy. Zdecydowano o sprzedaży kilku nieruchomości, przedstawiono też projekt zmian w budżecie. Radni ustalili też nową lokalizację boiska „Orlik” w Cieplicach. Nie obyło się bez kłótni i przekomarzań. Ostatnia przed wakacjami sesja – jutro (7 lipca).**

Sporo emocji wzbudziła sprawa opłat targowych i sposobu ich pobierania. Ostatecznie radni nie zdecydowali się na ich podniesienie. O wycofanie się z planowanej podwyżki zaapelował prezydent. Elżbieta Kopacka-Malara, zastępca naczelnika wydziału gospodarki komunalnej urzędu podkreśliła, że wyższe opłaty mogłyby spotęgować skutki kryzysu gospodarczego.

Ale zanim przegłosowano odpowiednią uchwałę, rozgorzała decyzja na temat samych opłat targowych oraz ich ściągłości. Okazuje się bowiem, że umowa z firmą Ar-

tus-bis, która się tym zajmuje, była ważna tylko do minionego wtorku. Radni przekrzykiwali się w argumentach: jedni mówili, że to miasto powinno pobierać opłaty, inni – jak Zofia Czernow, przewodnicząca komisji finansów – byli temu zdecydowanie przeciwni.

– Rzeczywiście, kilka lat temu zajmowała się tym straż miejska – mówiła E. Kopecka-Malara – ale wtedy zasięg handlu ulicznego był znacznie większy. Z roku na rok jest go coraz mniej – dodała. – Strażnicy miejscy są organem kontrolnym w zakresie

prawidłowości pobierania opłat. Więc w tym przypadku kontrolowaliby sami siebie. To się wzajemnie wyklucza – podkreślił zastępca prezydenta Jerzy Łuźniak. Dochód miasta z opłat targowych ściąganych z handlarzy ulicznych zamyka się w kwocie 48 tysięcy złotych. Z tego osiemset złotych miesięcznie trafia do kieszeni inkasenta. Jak podkreślają urzędnicy, nie jest to suma zawrotna i za takie pieniądze niewiele osób zgodziłoby się pracować. Nic zatem dziwnego, że umowa z firmą Artus-

## W ratuszu jak na straganie



Radni Prawa i Sprawiedliwości podczas wtorkowej sesji.

FOT. KONRAD PRZEZDZIEK

### Kasa ze straganu

Ile pieniędzy dostaje miasto z tytułu czynszu i opłat targowych? Według danych za ubiegły rok z Flory było to ponad 533 tysiące zł (czynsz) i 15 tys. (opłaty). Odpowiednio – z Zabobrza 275 tys. i 183 tys., z Cieplic 48 tys. i 26 tys. Z giełdy przy ulicy Lubańskiej miasto nie ma dochodu z czynszu, bo handluje się tam jedynie w niedzielę. Za to z opłat targowych budżet zasililo w 2008 roku 276 tysięcy złotych oraz 7200 złotych z tytułu dzierżawy terenu pod parking.



Z targowiska „Flora” miasto miało rocznie ponad 500 tysięcy złotych zysku.

FOT. KONRAD PRZEZDZIEK

bis wygasał praktycznie w styczniu. Była dwukrotnie przedłużana, bo na ogłoszone konkursy nikt się nie zgłosił. Swoistym novum, którego wymaga od rajców prawo, jest wskazanie z imienia i nazwiska osoby, która będzie pobierała opłaty handlowe. Jak mówił Roman Słomski, radca prawny RM, to wynik rozstrzygnięcia Naczelnego Sądu Administracyjnego. W Jeleniej Górze wciąż będzie się tym trudził Maciej Patora z firmy Artus-Bis.

(tejo)

### „Orlik” dla „szóstki”

Nie ulica Złotnicza, nie Zespół Szkół Rzemiosł Artystycznych, ale Szkoła Podstawowa nr 6 w Cieplicach – taką lokalizację dla zespołu boisk w ramach programu rządowego „Orlik” wskazali radni miejscy. Decyzja ta zapadła po niemal godzinnej kłótni między urzędnikami wydziału oświaty a radnymi. Kilku rajców oburzyło się, ponieważ plany dotyczące budowy „Orlika” przy popularnych „Rzemiosłach” były w trakcie opracowania zanim jeszcze rada zgodziła się na tę lokalizację. Samorządowcy postawili sprawę na ostrzu noża, ponieważ istnieje zagrożenie, że zmiany sugerowane przez radnych mogą skutkować utratą możliwości wykonania inwestycji. Za jej ulokowaniem w Zespole Szkół Rzemiosł Artystycznych – zdaniem prezydenta Marka Obrębalskiego i jego zastępcy Jerzego Łuźniaka – przemawia fakt, że jest tam gimnazjum. Rozpoczęto także już wstępne przygotowania w postaci badania podłoża, na którym miało powstać boisko. Ostatecznie górą byli radni, którzy oburzeni, że nikt z nimi nie konsultował miejsca inwestycji, na przekór władzom miasta, wskazali, że nowy „Orlik” powstanie przy Szkole Podstawowej nr 6 im. Puchalskiego w Cieplicach. Samorządowcy nie ukrywają obaw, że taka decyzja może spowodować uniemożliwienie realizacji inwestycji.

## ZAMKNIĘTY MOST, CZYLI KŁOPOTY

**Trwa remont strategicznego mostu we Lwówku Śląskim. Problemów dla zmotoryzowanych przez to nie brakuje: narzekają kierowcy, przejeździ i mieszkańcy. Przebudowa zakończy się za pół roku.**

Dolnośląska Służba Dróg i Mostów ustawiła barierki informujące zamknięciu mostu we Lwówku Śląskim oraz o objazdach. Dla aut o masie poniżej siedmiu ton jadących od Jeleniej Góry w kierunku Bolesławca objazd prowadzi jednokierunkową ulicą Ogrodową, natomiast w prze-

ciwnym kierunku czyli z Bolesławca do Jeleniej Góry lub Złotorzy trzeba przejechać ulicą Rzeczną.

ratowniczych, komunalnych oraz komunikacji pasażerskiej, muszą korzystać z objazdów 40-kilometrowych przez Gryfów i Złotorę. Służby odpowiedzialne za wykonanie remontu mostu przed jego zamknięciem, niestety, nie zapięły wszystkiego na ostatni guzik. – Inwestor oraz wykonawca, mimo że wzmocnili mostki na tych dwóch ulicach, przez które prowadzi objazd, nie dokonali naprawy ich nawierzchni. Musieliśmy to robić na koszt gminy. W sobotę od godziny 4

rano nasze służby pracowały przez siedem godzin usuwając wszystkie dziury, które były utrudnieniem na tej trasie – mówi Ludwik Kaziów, burmistrz gminy Lwówek Śląski. Problemów będzie więcej: pod przeprowadzą przecięć nie tylko instalacje wodne i kanalizacyjne, ale jeszcze kable telefoniczne, światłowodowe i inne urządzenia energetyczne, które będą wymagały przeniesienia na czas remontu. – Kłopoty będą występowały więc co jakiś czas, w różnym zakresie – zapowiada burmistrz Kaziów.

(Angela)

## Mgnienie Harleyów



Ulica Obrońców Pokoju w Karpaczu zamieniła się w minioną sobotę w Harley Street. Wszystko za sprawą złotu warszawskiego klubu właścicieli motocykli Regenegades H-DC

Rally i Pikniku Entuzjastów Harley-Davidson Karpacz 2009. O 17.00 ruszyła parada motocykli. Emocji było wiele, ale nietrwały one długo. Przez główną ulicę Karpacza

motocykliści przejeżdżali zaledwie kilka minut. Później oko cieszyły pojedynczo przejeżdżające maszyny.

(Ania)

## PARKING W DOŁKU

**Kierowcy są zaniepokojeni brudem i brakiem oświetlenia wewnątrz parkingu krytego przy ulicy Pijarskiej. Wielu zapowiada, że zamierza zrezygnować z oferty.**

– Wieczorem strach przechodzić między tymi samochodami, od centrum przez kładkę może wejść do parkingu każdy – mówi Anna Gajówka. – Już kilka razy kiedy zostawałam tam auto, bałam się. Sprawdziliśmy. Na schodach i w windach brud układa się warstwami. Jeszcze gorzej sytuacja wygląda na samym parkingu, gdzie zalegają nie tylko sterty błota, ale nawet martwe ptaki. Przy placu przy parkingu pojawiło się sporo szmat, papierów, a nawet zużyta lodówka. Całość jest też zarośnięta wysokimi chwastami.

Na nasze pytanie, dlaczego na parkingu nie ma światła i kto zajmuje się porządkiem, od jednego z pracowników parkingu usłyszeliśmy, że jest problem z bezpiecznikami. Nic więcej jednak powiedzieć nam nie chciał i odesłał nas do właściciela wskazując na numer telefonu na banerze informującym o wynajmie pomieszczeń biurowych.

Na wskazany numer dzwoniśmy, ale dowiedzieliśmy się, że właściciel jest w Austrii i nie możemy z nim rozmawiać. W polskiej siedzibie firmy w Szczecinie natomiast miał się pojawić dyrektor zajmujący się parkingiem,

jednak mimo kilku telefonów, nie udało nam się go zastać.

– Od roku próbujemy nakłonić właściciela do posprzątania tego terenu, ale bezskutecznie – usłyszeliśmy od strażników miejskich. W najbliższym czasie wyślemy mu do Austrii zawiadomienie i nakaz uprzątnięcia terenu, a jeśli to nie przyniesie rezultatów, wystąpimy o jego ukaranie..

(Angela)

Przypomnijmy, że otwarty z pompą w 2002 roku parking, jedna ze sztandarowych inwestycji ekipy prezydenta Józefa Kusia, działał po inauguracji ledwie kilka miesięcy. Z powodu nikłego zainteresowania – spłajtował i został na kilka lat zamknięty. Ponownie otwarto go dwa lata temu po zmianie właściciela.

### Policjant po nowemu

Lekkie, przewiewne, ale też trwałe i przede wszystkim zgodne z najnowszymi trendami mody. Takie są nowe mundury policyjne. Na początek trafią do drogówki. Później – stopniowo – do innych wydziałów policji. W niczym nie przypominają mundurów Milicji Obywatelskiej, które policjanci – po drobnych przeróbkach z początku lat 90. – noszą do dziś. Wzory opracowali studenci łódzkiej Akademii Sztuk Pięknych, a w konsultacjach uczestniczył Bernard Hanaoka, znany kreator mody.

(tejo)



FOT. POLICJA

## OSWAJANIE SYMPATYCZNYCH BESTII

FOT. KONRAD PRZEDZIEK



Dziewczeta i chłopcy z Przedszkola nr 4 odkryli w Biurze Wystaw Artystycznych świat wykreowany przez Józefa Wilkonka: jego rzeźby, rysunki oraz instalacje. Dzieła popularnego ilustratora bajek, a ostatnio także rzeźbiarza i scenografa składają się na

wystawę „Bestiarium” J. Wilkonka. Powstałe z myślą o najmłodszych stwory nie są jednak odbiciem sterylnego i wyidealizowanego świata małych, grzecznych dzieci. Nie znaczy to jednak, że nadają się do straszenia tych niegrzecznych. Ale zębaty krokodyl i

groźny rekin w rzeczywistości sympatycznymi eksponatami, o czym młodzi jeleniogórzanie przekonali się naocznie. – Dzieci obejrzały wystawę, a potem lepiły z plasteliny własne dzieła pod wpływem tych, które zobaczyły – mówi Grzegorz Jędrasiewicz, edukator z BWA. W nagrodę dostały po książeczce. A pamiątką po „warsztatach” pozostanie zdjęcie przy krocodylu dłuta Józefa Wilkonka.

(tejo)

## ALE ZIMNA!

Korzystając z przebiegłości słońca, dzieci wycieczki w Osiedlowym Domu Kultury w miniony piątek kąpały się

w basenie miejskim. Woda najcieplejsza nie była, ale co to za wakacje bez pływalni?

(tejo)



FOT. KONRAD PRZEDZIEK

## WASZE FOTKI NASZE POCIECHY

Ada



Kacper



Karolinka



Krzysz



Magdalena



Martynka



Mateusz



Oktawian



Sebastian



Tymuś



Chcesz zobaczyć swoją pociechę w gazecie? Teraz masz okazję. Prześlij zdjęcie do naszej redakcji na adres: ul. Curie-Skłodowskiej 13/2, 58-500 Jelenia Góra lub e-mail: angelikakonik@wp.pl



**ZABAWĄ NA ZŁOŚĆ LOSOWI**  
Grillowanie na polanie – to hasło biesiady integracyjnej, która odbyła się w miniony piątek w restauracji „Nad Potokiem” w Kaczorowie. Nie zabrakło atrakcji. A wszystko przy muzyce i pysznych daniach.

Imprezę już tradycyjnie od lat organizuje zarząd Jeleniogórskiego Oddziału Polskiego Towarzystwa Walki z Kalectwem z jego szefem Leszkiem Karbowskim i swoją żoną Anią. Bez nich tej imprezy by po prostu nie było. Nie byłoby też uśmiechów, a i często żadnej alternatywy dla ludzi niepełnosprawnych.

Jak co roku to biesiada odbyła się z okazji Europejskiego Dnia Protestu przeciwko Dyskryminacji Osób Niepełnosprawnych. W tym roku wzięło w niej udział około 100 osób. Zorganizowano kilka konkursów, do których dekoracje z podopiecznymi przygotowała Lucyna Szpak z Warsztatów Terapii Zajęciowej.



FOT. ANGELA

W konkursie Miss lata 2009 zwyciężyła Grażyna Kozłowska, I wicemiss została Agnieszka Kurowska a tytuł II wicemiss otrzymała Elżbieta Lipińska.

W konkursie rzutów woreczkami do koszyków wygrała Anna Stocka. W dalszej kolejności uplasowały się: Edyta Milczarek i Kacper Łuszcz. Na torze sprawnościowym najlepszy okazał się Paweł Zubieli, który wygrał też skoki na piłce, tuż za nim był Robert Bukała, a na trzecim miejscu uplasował się Rafał Soból. Nagrody zostały ufundowane przez PÉFRON i ze środków sponsorów, m.in.

Rotary Club, który ufundował książki dla WTZ oraz ZPCh Proinval SA. Po rozgrywkach goście uzupełnili zapasy energii pysznym jedzeniem z grilla, po czym ruszyli do tańca i śpiewania na parkiecie.

Angelika Grzywacz

Niepełnosprawnych ucieszyła obecność posłanki Marzeny Machałek, radnej Grażyny Pawlukiewicz-Rehliś, prezidenta rotarian Witolda Musiałowskiego, prezesa ZPCh Proinval Ryszarda Wojtaszka, kierowniczkę WTZ Lucynę Szpak oraz wielu innych gości. Nie dotarł natomiast zaproszony prezydent Jeleniej Góry, Marek Obrębski.



DOBRZE UŁOKOWANE OSZCZĘDNOŚCI

12%  
\*roczne stałe oprocentowanie kontraktu lokacyjnego w PLN

oprocentowanie zmienne:

PLN 8,4%	EUR 2,70%	USD 0,75%	CHF 0,75%	GBP 1,50%
----------	-----------	-----------	-----------	-----------

GWARANTOWANY ZYSK!

Finroyal

Wrocław, ul. Piłsudskiego 12  
www.finroyal.pl  
e-mail: sales@finroyal.com  
☎ (071) 390 15 15

Finroyal jest marką handlową FRL Capital Limited z siedzibą w Londynie (Zjednoczone Królestwo Wielkiej Brytanii i Irlandii Północnej). Umowy Kontrakt Lokacyjny są ofertą o stałym lub zmiennym, z góry ustalonym oprocentowaniu i nie są depozytem bankowym.

# 9 Weekend z Adrenaliną

Chwile z dużym ciśnieniem czekają miłośników sportów ekstremalnych. Przez cały tydzień, od 18 do 25 lipca w Szklarskiej Porębie będzie aktywnie, na ostro i na całość. Jak w latach ubiegłych odbędą się między innymi Mistrzostwa Karkonoszy w Bungy Jumping i Fire Walk.

## Spacer po rozżarzonych węglach

Organizatorzy obiecują dużą dawkę adrenaliny i mnóstwo emocji. Zabawa organizowana jest co roku i przyciąga do miasta pod Szrenicę wielu turystów z całej Polski. Uczestnicy konkursu Bungy Jumping są dodatkowo oceniani za strój. Muszą się więc wykazać nie tylko odwagą, ale i fantazją. Natomiast strach z roku na rok jest coraz większy, ponieważ ramię dźwigu jest systematycznie podwyższane. - Najodważniejsi z odważnych, którzy uczestniczą w konkursie skoków są dodatkowo oceniani za strój. Dla nich skok bungy to nie tylko lot głową w dół, to także prezentacja wymyślonego przebrania. A siła grawitacji nie oszczędza nikogo i niczego! Kartony, folie, spódnice, skrzydła i inne elementy stroju okazują się nie do okielznania.

Ogromnym zainteresowaniem cieszy się także Fire Walk, czyli chodzenie po rozżarzonych węglach. W ubiegłym roku udział w tej zabawie wzięło aż 141 osób. Ustanowili oni w ten sposób rekord świata w liczbie uczestników. Fire Walk budzi w ludziach chęć pokonania własnych słabości i strachu przed nieznanym a jednocześnie rodzi ciekawość i odwagę spróbowania własnych sił. - pisze organizator. Emocje i adrenalinę przyniesie także udział w takich zabawach, jak zorbing, paintball, tyrolka oraz chodzenie po mostkach linowych.

Jak co roku będzie dużo muzyki. Wystąpią m. in. Kosmos, Mega Sound System, Vespa i Komety. 9 Mistrzostwa Karkonoszy w Bungy Jumping poprowadzą razem: Michał Ol-



szański z Radiowej Trójki oraz Dariusz Małąg z Muzycznego Radia. Natomiast do udziału w Fire Walk namawiać będą Grażyna Dobroń i Ryszard Gąsiekiewicz. Impreza odbywać się będzie także w nocy.

## „Emocje będą sięgać zenitu”

W ramach Weekendu z Adrenaliną, 18 lipca, przewidziano także Wyścig Australijski i MTB Sprint. Będzie to niezwykle spektakularne wy-

darzenie, ponieważ uczestników konkursu będzie można obserwować niemalże na całej trasie. - Dwa wyścigi jednego dnia dla miłośników maratonów i cross country. Wyścigi Australijskie rozgrywane są na torach. W Szklarskiej Porębie już po raz drugi będzie to wyścig na trasie cross MTB. To chyba jedyny wyścig MTB, podczas którego można obserwować zmagania zawodników na niemal całej trasie. - informuje organizator.

## Kino Marysieńka zaprasza na seanse filmowe:

„Afony i pszczoły” w reżyserii Jana Jakuba Kolskiego. Akcja rozgrywa się na terenie opuszczonej stacji kolejowej oraz małej pasieki. Głównych bohaterów, dwóch mężczyzn i kobietę, łączy, a zarazem dzieli ogromna namiętność. To fascynująca opowieść o miłości, pożądaniu i zdradzie. O tym, że warto ją obejrzeć, świadczą

wcześniejsze filmy Kolskiego, np. znany publiczności „Jasminum”. Film wyświetlany będzie do czwartku o godzinie 16.00.

„Wojna polsko - raska”, film wyreżyserowany przez Xawerego Żuławskiego. Głównego bohatera - silnego gra Borys Szyk. Nie potrafi się on porozumieć z Magdą (Romana Gąsiorowska), towarzyszką swego życia. Kilka dni jego życia zamienia się w ciągłe spotkania z wieloma, zupełnie różniącymi się od siebie kobietami. Należą do nich

dziewica Andżela, przyjaciółka Nata, uwodzicielkę Olę oraz nastolatkę Dorotę. Film można obejrzeć do czwartku o godzinie 18.00.

„Hańba” w reżyserii Stevena Jacoba. John Malkovich wciela się w postać profesora Davida Lurie. Wykłada on literaturę. Po rozstaniu z żoną wiedzie spokojne, niczym nie zmącone życie samotnika. Jego świat wywraca się do góry nogami, po tym, jak decyduje się na romans ze studentką. Seanse do czwartku

o godzinie 20.00.

## W kinie Grand obejrzymy:

„Transformers: Zemsta upadłych” - film wyreżyserowany przez Michaela Baya. Ciąg dalszy historii o robotach, przed którymi świat uratował Sam Witwicky, czyli zwykły nastolatek. Zapobiegł starciu dwóch przeciwnych grup maszyn. Film wyświetlany będzie do czwartku o godzinie 15.30 18.00 20.30.

## Młodzi podbijają scenę

Dzisiaj w siedzibie Jeleniogórskiego Centrum Kultury przy ulicy Bankowej rozpoczęły się warsztaty pod hasłem HISTERYJA Lato w Teatrze. Potrwać do 19 lipca.

W ich ramach powstanie młodzieżowy spektakl. Będzie on przedstawiał kształtowanie się regionu na przestrzeni dziejów. Młodych adeptów teatru inspirować ma literatura antyczna, głównie Antygona Sofoklesa oraz Iliada i Odyseja Homera. - Kształtowanie konstrukcji wydarzenia obejmować będzie również łączenie wschodnich pieśni ludowych wraz ze współczesnym innowacyjnym brzmieniem muzycznym. Zadaniem młodych adeptów teatru, będzie konfrontacja antycznych i

mitycznych wzorców literackich z bohaterami XX wieku. - pisze organizator. Pokaz teatralny będzie opowiadał o walczących i przemieszczających się mieszkańcach Europy

Z młodzieżą pracować będą m.in. Łukasz Duda - Teatr Odnalesiony, Tadeusz Rybicki - Pracownia Prowincja, Daniel Jacewicz - Teatr Brama, Kacper Ziemiński - student londyńskiej uczelni Middlesex University, Marek Straszak - student berlińskiej UdK (Media Eksperymentalne).

## Ratuszowe lato

W najbliższą sobotę w ramach tej letniej imprezy usłyszemy niemiecki zespół wykonujący muzykę klasyczną, StraussOrchester.

Na jeleniogórskim Rynku o 18 wystąpią: Mirosław Kisiołek (skrzypce I), Grzegorz Kisiołek (skrzypce II), Teresa Kisiołek (altówka), Maria Koralewska (wiolonczela), Krzysztof Kucharski (kontrabas), Róża Wysocka (fortepian), Anna Skóra (partie wokalne, mezzosopran). Grupa znana jest z wykonywania muzyki wiedeńskiej i operetkowej. Również węgierskiej, rumuńskiej, klasycznej i barokowej. Jeżeli pogoda nie dopisze koncert odbędzie się w sali widowiskowej Jeleniogórskiego Centrum Kultury.

25 lipca odbędzie się kolejny koncert z cyklu Ratuszowe Lato. O godzinie 18.00 usłyszemy zespół Globetrotters. Mówi się o nim, że wykonuje muzykę świata. Zagrają funk, jazz, etno czy fusion. Instrumenty na jakich grają muzyki to saksofony, flet, elektroniczny wibrafon oraz perkusja.

- Zespół powstał jesienią 1999

roku z inicjatywy wibrafonisty oraz kompozytora Bernarda Maseli. Zaprosił on do współpracy saksofonistę i flecistę Jerzego Głowczeskiego oraz wokalistę Jakuba Badacha. - pisze organizator.

Globetrotters istnieją osiem lat. Zagraли już ponad 300 koncertów. Ze względu na to, że wykonują różne gatunki muzyczne i łączą dźwięki z pozoru nie pasujących do siebie instrumentów, są zespołem bardzo oryginalnym. Nie mają swojego odpowiednika w Polsce, a i zagranicą też nietłatwo byłoby znaleźć podobną grupę. - Wiosną 2001 r. zespół zaprasza na trasę koncertową znakomitego perkusjonistę Nippy Noyę. Muzyk ten w sposób perfekcyjny uzupełnił brzmienie zespołu i w ten sposób jednorazowa przygoda koncertowa przerodziła się w stałą współpracę trwającą do dnia dzisiejszego. - informuje organizator.

## Prowincja na zdjęciach

„Galeria w Tle” Książnicy Karkonoskiej przy ulicy Bankowej 27 zaprasza na wystawę fotografii Jacka Jasko oraz Adama Bończa-Pińro. Ilustruje ona małe miasteczko, jakim jest Olszyna Lubańska. Obrazy będzie można obejrzeć na wygaszaczach monitorów komputerowych do 27 lipca.

## Ostatnia dekada

Fotografie Ewy Andrzejewskiej prezentujące Jelenią Górę pod koniec XX wieku można oglądać do 16 sierpnia w „Galerii Małych Form” w Książnicy Karkonoskiej. Jest to unikatowa wystawa zdjęć, które w większości nie były dotychczas jeszcze prezentowane.

## XXXIX Rajd Na Raty

Tym razem w sobotę, 11 lipca, przewodnik PTTK Sudety Zachodnie zabierze ochotników do Żąbkowic Śląskich, Twierdzy Srebrna Góra oraz w podziemia góry Włodarz. Zapisów można dokonać w jeleniogórskim oddziale.

## Nowości ze świata muzyki

**DREAM THEATER – „Black Clouds & Silver Linings”**  
wydawnictwo: RoadRunner Records/ Metal Mind Productions

Jak ważną rolę pełni amerykańska grupa we współczesnym progresywnym rocku wiemy od ponad dwóch dekad. Założycielami tej formacji byli w 1985 roku gitarzysta John Petrucci, basista John Myung i perkusista Mike Portnoy. Po dokooptowaniu jeszcze jednego instrumentalisty tym razem klawiszowca Kevina Moore'a zespół przyjął nazwę Majesty zainspirowani słowem „majesty” - (majestatyczny, doniosły). Po niedługim czasie, jeszcze w 1986 roku, Majesty wydali kasetę demo zatytułowaną „Majesty demos”. Nagrania zostały utracone na

**UFO – „The Visitor”**  
wydawnictwo: Mystic Production

Zainteresowanie tym zespołem na większą skalę miało miejsce w drugiej połowie lat 70-tych. Wtedy muzyka hard rockowa także ta w stylu Led Zeppelin przechodziła swoje apogeum. Później nastąpił okres popularności zespołu Nowej Fali i aż wreszcie boom brytyjskiego Heavy Metalu. Muzycy UFO nie chcąc się poddać połączyli te wszystkie nurty w jedną całość wychodząc obronną ręką a na dodatek dając gawiedzi znakomity kawałek „Doctor, Doctor”. Twórczość jaką zaproponował wokalista UFO, Phil Mogg i spółka wpłynęła na wiele zespołów i muzyków heavymetalowych lat 80. Liderem zespołu

4-ro ścieżkowym magnetofonie Mike'a Portnoy'a i zawierało 6 utworów. Dwa lata później muzycy przyjęli nazwę Dream Theater. Już niemal od samego początku muzyka grupy oscylowała w kierunku hard rocka i heavy metalu z biegiem czasu przechodząc w progresywny rock. Inspirowali się dokonaniem takich formacji jak: Rush, Queensryche, Yes czy Iron Maiden. Te elementy można znaleźć w ich twórczości, które naznaczone były ciężkim heavymetalowym brzmieniem, skomplikowaną formą typową dla rocka progresywnego. To, co wyróżniało ich z pośród innych zespołów tego nurtu to wykonawcza wirtuozeria. Nie bez powodu został uznany za jeden z najważniejszych zespołów w historii metalu progresywnego. Przez zespół przewinęło się z początku lat 80 był basista Pete Way, który już nie zagościł na najnowszej płycie „The Visitor”. Najważniejszym muzykiem obecnego składu UFO jest Vinnie Moore, gitarzysta dysponujący o wiele większymi umiejętnościami niż Michael Schenker, który nie dość, że jest młodszy od reszty składu to wnosi do zespołu nie tylko wyborną technikę, ale także zdecydowany powiew młodości. Warto wspomnieć również o Paulu Raymondzie, który w zależności od danego utworu sięga a to po instrumenty klawiszowe a to po gitarę. Mocną stroną zespołu UFO jest również perkusista Andy Parker, dysponujący mocnymi uderzeniami i znakomitymi popisami dłuższych solówek, które ubarwiają ich niepowtarzalne kon-

wielu znakomitych muzyków m.in. James La Brie, Jordan Rudess. W 1995 roku grupa wystąpiła na żywo, razem z muzykami zespołu Marillion, Steve'em Hogarth'em i Steve'em Hogarth'em z którymi zagraли utwór „Easter” z płyty Marillion „Seasons End”. Po nagraniu 9-ciu albumów i odbyciu tysięcy koncertów weterani progresywnego metalu powracają najnowszym dziesiątym już w dorobku albumem studyjnym „Black Clouds & Silver Linings”, który promuje utwór „A Rite of Passage”. Muzycy: Petrucci, Portnoy, Rudess i Myung rozpoczęli prace nad płytą w październiku 2008 roku, która jest drugą wydaną w barwach Roadrunner Records po „Systematic Chaos” z 2007 roku. Niesamowita okładka towarzysząca płycie tak jak poprzednio zaprojektował Hugo Certy. Po albumach „Monkey Puzzle” i „You Are Here” muzycy wyszali kolejny udany krążek „The Visitor” na którym znalazło się 10 kompozycji autorstwa poszczególnych muzyków. Album otwiera z gitarowym „slidem” „Saving Me”, który nabiera z czasem bluesowego tempa (świątyni kawałek do jazdy samochodem). W podobnym klimacie utrzymane są dalsze kompozycje trochę Hendrixowskie w swojej wymowie „On The Waterfront”, „Hell Driver”, „Stop Breaking Down”, „Rock Ready”, „Living Proof”, „Can't Buy A Thrill”, „Forsaken”, „Villains & Thieves”. Całość zamyka nagrany z ostrym rockowym pazurem „Stranger In Town” (Obcy w mieście) w którym doszukac możemy się trochę elementów z Rainbow



Andrzej Patlewicz

Syme. Produkcją albumu zajęli się perkusista Mike Portnoy oraz gitarzysta John Petrucci, podczas gdy za mix odpowiedzialny jest Paul Northfield. Album został wydany w trzech formatach. Oprócz standardowej wersji dostępna jest specjalna trzy płytowa edycja oraz ekskluzywny, limitowany box. Dream Theater promuje ten album tego lata w Europie a 30 września grupa zaprezentuje się polskiej publiczności na jednym koncercie w Bydgoszczy.



i Deep Purple. Czy niektóre z nich staną się przebojami na miarę „Doctor, Doctor” czy Too Hot To Handle? Nikt przy zdrowych zmysłach nie wyobraża sobie koncertu UFO bez tych kawałków. Zapewne i one pojawiają się na dwóch koncertach tego zespołu w listopadzie w Polsce ale główną częścią programu będzie najnowszy materiał z „The Visitor”. Rewelacyjne solówki Vinniego Moore'a przyciągają największą uwagę. Pozostały band niezwykle ożywia swoją grą cały materiał powodując jakby w tym momencie UFO przeżywał swoją drugą młodość.

## Rycerskie lato

Miejski Dom Kultury „Muflon” zaprasza do udziału w warsztatach plastycznych, teatralnych, muzycznych i tanecznych, które odbywać się będą pod Zamkiem Chojnik. Rozpoczynają się one 13 lipca i potrwać do 24 lipca.

## Koncerty Promenadowe

Odbędzie się one w Muszli Koncertowej w Parku Zdrojowym w najbliższą niedzielę. O godzinie 14.30 wystąpią dzieci z Ukrainy, a o 16.00 zespół Krótko i na Temat. Wykonuje on tzw. poezję śpiewaną.

## Koncerty Organowe 2009

Zaprasza na nie Parafia Ewangelicko-Augsburska przy placu Piastowskim w Jeleniej Górze. W niedzielę, 19 lipca o godzinie 19.00 odbędzie się koncert w „W kregu romantyzmu”. Na scenie wystąpi Marek Toporowski. Wysłuchamy utworów m. in. Felixa Mendelssohna-Bartholdiego (1809-1847) - II Sonata c-moll, Johna Stanleya (1712-1786) - 2 Voluntarys, Johanna Ludwiga Krebsa - Ach Herr, Mich Armen i wiele innych.

# „Nie lubię się powtarzać”

**Chris Cornell, były wokalista Soundgarden i Audioslave, zaskoczył wszystkich albumem „Scream”, nagrany we współpracy z superproducentem Timbalandem. Wokalista zdradza kulisy powstania płyty, tłumaczy, dlaczego w muzyce nie kieruje się sentymentami i wyjaśnia, czemu sesja nagraniowa i balanga wykluczają się wzajemnie.**

*Podobno nie lubisz żyć przeszłością?*

Chris Cornell: To prawda, przeszłość niezbyt mnie kręci. Nawet najnowsza płyta wydaje mi się stara, gdy wychodzę ze studia. Wiem jednak, że muzyka budzi w ludziach nostalgię. To szczególnie rodzaju wspomnienia. W miarę upływu lat zaciera się w nas pamięć o

wszystkich złych rzeczach, które się w tamtym czasie wydarzyły, pamiętamy tylko to, co dobre. Sam jednak traktuję muzykę jako ścieżkę dźwiękową do teraźniejszości. Zawsze gonię za tym „tu i teraz”, nie rozpamiętuję przeszłości, nie piszę o niej piosenek. Moje płyty są jak rozdziały z pamiętnika, w którym możesz wyczytać, co robię na danym etapie życia.

*„Scream” też taka jest?*

Chris Cornell: Jak najbardziej. Pracy nad tą płytą i ludzi, którzy pomogli mi ją stworzyć, nigdy nie zapomnę. Równie ekscytującym doświadczeniem jest trasa koncertowa, dodanie nowych utworów do tych, które wykonuję od lat. Dzięki „Scream” widzę na koncertach nowych ludzi. To bardzo odświeżające uczucie. Podobnie jak zestawienie nowych i starych piosenek, na przykład „Scream” z „Loud Love”, który napisałem w 1989 roku. Doskonale do siebie pasują. Mogę więc wciąż grać stare utwory, ale nie kieruję się nostalgią. Za każdym razem nabierają dla mnie nowego znaczenia.

*Kto wpadł na pomysł połączenia Twojego głosu z bitami Timbalanda?*

Chris Cornell: W pewnym sensie to był mój pomysł. Chociaż to Timbaland zaproponował, żebyśmy spróbowali razem pracować przy kilku numerach. Świetnie się dogadywaliśmy. Ludzie, którzy siedzą w hip hopie, opowiadali mi różne niestwo-

zone historie. Ostrzegali, że producenci hiphopowi są bardzo chaotyczni, że po studiu ciągle płaczą się jacyś niepotrzebni koleś, że takie sesje to jedna, wielka, nigdy nie kończąca się impreza. Nigdy czegoś podobnego nie doświadczyłem. Wszystkie zespoły, w których śpiewałem, traktowały pracę w studiu bardzo poważnie.

*I co? Była impreza?*

Chris Cornell: Lenny Kravitz otworzyło nowe studio w Miami i to właśnie my mieliśmy je przetestować. Pierwszego dnia pojawiło się w studiu mnóstwo znajomych Timbalanda, do tego jacyś inni ludzie, którzy akurat byli w mieście i postanowili wpaść tam, zobaczyć, co się dzieje. Nikt mnie o tym nie uprzedził. Przychodzę więc do studia, a tam lekko licząc 25 osób. Na szczęście już następnego dnia wszyscy zniknęli. Zostałem tylko ja, Timbaland i ze dwóch, może trzech innych ludzi, którzy byli niezbędni do pracy nad płytą.

*Ile utworów nagraliście?*

Chris Cornell: Mamy 20 kawałków. Wszystkie wystarczająco dobre, by wydać je na



płyty. Na „Scream” trafiło 14 utworów, ale pozostałe też zamierzam wykorzystać, w taki czy inny sposób. Może trafią na jakiś mini-album? Nie powinny się zmarnować, bo to dobre kompozycje.

*Zdajesz sobie sprawę z tego, że „Scream” zawiódł wielu twoich fanów? Boją się, że rozwalając tę gitarę na okładce płyty, pożegnałeś się z rockiem na dobre.*

Chris Cornell: Nagrałem 15

płyt. 14 z muzyką rockową. Jeżeli komuś nie podoba się „Scream”, niech nie słucha. Jako artysta nie lubię się powtarzać, niezależnie od tego, co myślą inni. Nagrywałem już bardzo odmienne rzeczy i wciąż zamierzam to robić. Wszystkie te kontrowersje wokół „Scream” uważam za sztucznie rozdmuchane. Tak, nagrałem taką płytę i co z tego? Kogo to obchodzi? Przecież to tylko muzyka.

*Dziękuję za rozmowę.*

**Restauracja Da Pizzeria Cordo**  
 Zaprasza na smaczne dania!  
 ul. Moniuszki 5a (na tyłach Kauflandu)  
**075 644 5 333**  
 Zapraszamy codziennie od 12.00 do 22.00  
 Organizujemy: chrzty, komunie, przyjęcia okolicznościowe, stypy.  
**www.dacordo.pl**



## SUDOKU

Gra w sudoku jest banalnie prosta. A raczej zasady gry w sudoku są banalnie proste, gdyż sama gra już może taka nie być. Szczególnie jeśli spróbuje się szczęścia na trudniejszych planszach.

Gra polega na wypełnieniu planszy cyframi od 1 do 9 w ten sposób, aby w tym samym wierszu, w tej samej kolumnie, oraz w każdym sektorze 3x3 oznaczonym pogrubioną linią, znajdowała się tylko jedna taka sama cyfra. Innymi słowy w żadnej kolumnie, wierszu, lub oznaczonym sektorze nie mogą powtórzyć się dwa razy ta sama cyfra.

1	2					7	5
					6	9	
			5	2	4		
		5					9
7	4	6	9	1			
	8				6		3
		8	3				1
2		7					4
	9	1	5				

**Rozwiązanie krzyżówki**

Imię \_\_\_\_\_

Nazwisko \_\_\_\_\_

Kontakt \_\_\_\_\_

Rozwiązanie krzyżówki prosimy dostarczyć do redakcji dnia 10.07.2009. Kupon można wysłać lub dostarczyć osobiście pod adres: Tygodnik Jelonka ul. Skłodowskiej Curie 13/2; 58-500 Jelenia Góra. Do wygrania zaproszenia o wartości 50 zł na obiad lub kolację w restauracji – pizzerii Da Cordo mieszczącej się przy ulicy Moniuszki 5a w Jeleniej Górze.”

9	Początek hysiny	Zderzenie na drodze	Do oglądania nieba	Tam Mona Lisa	Komfort na szynach	Ma zdobywać bramki
8	Stolica Azerbejdżanu		Mebel z wagą		Hiszpański surrealista	
7						
6	Podlega konsulowi					
5						
4			Ostatnia, to testament Książę arabski			
3	Nwa, zagon					
2	Projektuje fonty			Mąż mamy		Rodzaj wodospadu
1						
	Baśniowy skarbiec	Rozdzierający krzyk	Wyspa Odysuseusza Watson lub Jekyll			
					Ekstrakt	Kruszył mury
	Faza Księżycy	Pogoda	Grzanka Pręt rabusia			
	Fałdka					
	Samochód			Wrzątek, ukrop		
	Wstyd, hańba			Jej nie wypada		
	Syn Dedala					
				Paliwo jądrowe		



Fryzjer pyta klienta:  
- Pan już chyba u nas był?  
- Nie, ucho straciłem na wojnie.

\*\*\*

- Dlaczego nie wstajesz?  
- pyta Jasia w autobusie starsza pani i spogląda na niego karcąco.  
- Już ja dobrze panią znam! Ja wstanę, a pani zajmie mi miejsce.

\*\*\*

Na lekcji przyrody nauczyciel mówi:  
- Małpa przez tydzień zjada tyle bananów, ile waży. Jeden z uczniów pyta:  
- A skąd ona wie, ile waży?

\*\*\*

Lekarz zwraca się do swojego kolegi po fachu:  
- Wiesz, mam na oddziale dziwny przypadek. Pacjent już dawno powinien zejść, a on zdrowieje!  
Na to drugi lekarz:  
- No cóż, czasami medycyna jest bezsilna...

\*\*\*

Złota rybka błaga rybaka:  
- Wypuść mnie, a spełnię jedno twoje życzenie.  
- Zgadzam się. Chcę naj-

nowszego mercedesa.  
- A jak wolisz - za gotówkę czy na raty?  
- A ty jak wolisz - na oleju czy na masełku?

\*\*\*

Szkot wsiada z dużym workiem do autobusu. Podchodzi do niego kontroler:  
- Będzie pan musiał zapłacić również za bagaż.  
Szkot rozwiązuje worek i mówi:  
- Wychodź, synku. Tak czy owak trzeba zapłacić!

\*\*\*

Dwóch przedszkolaków przechwala się przed sobą:  
- A wiesz, mój tata jest lepszy od twojego taty!  
- A mój brat jest lepszy od twojego brata!  
- Za to moja mama jest lepsza od twojej mamy!  
- A wiesz, tu to chyba masz rację, bo nawet mój tata tak mówi.

\*\*\*

U lekarza:  
- Panie doktorze! Co to może być, trzeci dzień z rzędu nie chce mi się pracować?!  
- Pewnie środa.

\*\*\*

Pani w szkole pyta Jasia:  
- Powiedz mi, kto to był Mickiewicz, Słowacki, Norwid?  
- Nie wiem. A czy pani wie, kto to był Zyga, Chudy i Kazek?  
- Nie wiem - odpowiada zdziwiona nauczycielka.  
- To co mnie pani swoją bandą straszy?

\*\*\*

Dziewczyna dostaje od matki na bal maturalny przepiękną suknię wieczorową.  
- Mamusiu! Co to za cudny materiał?  
- Czysty jedwab - stwierdza matka z dumą w głosie.  
- Czyli to dzieło tego małego, wstrętnego stworzonka?  
- Dziecko, nie życzę sobie, żebyś tak mówiła o tatusiu!

\*\*\*

Mały Jaś pyta mamę:  
- Mamu, skąd się wziąłem?  
- No wiesz... bocian cię przyniósł.  
- Dobrze, rozumiem, bocian jest dystrybutorem, ale kto jest producentem?

\*\*\*

Jasiu pyta nauczycielkę:  
- Proszę panią, czy można ukarać kogoś za coś, czego nie zrobił?  
- Oczywiście że nie można, Jasiu.

- Więc ja zgłaszam, że nie zrobiłem pracy domowej...

\*\*\*

- Panie doktorze, swędzi mnie całe ciało.  
- A próbował się pan kąpać, jak zalecałem?  
- Tak, wykąpałem się - dwa tygodnie było w porządku, ale teraz znowu swędzi.

\*\*\*

Klient skarży się na infolinię operatora komórkowego:  
- Nie docierają do mnie wiadomości!  
- To może spróbuje pan jeszcze raz powoli przeczytać?

\*\*\*

- Jaka jest różnica między dwulatkiem a dorosłym facetem?  
- Dwulatka można zostawić samego z nianią.



# HOROSKOP



## BARAN

W najbliższej przyszłości ktoś może potrzebować twojej pomocy. Nie odmawiaj nawet wrogowi, jeśli cię o nią poprosi. Być może to będzie początek zawieszenia broni? Kto wie - może odwieczna wojna przerodzi się w dozgonną przyjaźń...



## BYK

Nieoczekiwana wiadomość zmieni twoje plany. Pewne sprawy trzeba będzie odłożyć na kilka dni. Może to mieć poważne konsekwencje w twoim życiu zawodowym. Decyzje podejmuj z rozwagą, ale też nie zwlekaj w nieskończoność.



## BLIŹNIĘTA

Zastanów się nad swoim postępowaniem. Twoje intencje nie zawsze są oczywiste dla wszystkich. Lepiej spokojnie wytłumaczyć, o co ci chodzi, niż narazić się na niesprawiedliwą ocenę, która będzie się za tobą ciągnęła przez długi czas.



## RAK

W tym tygodniu nie ma co rozpoczynać dużych projektów. Lepiej przeznac ten czas na odpoczynek i relaks. Wybierz się na spacer albo do kina. Dobrze ci zrobi weekendowy wypad za miasto. Musisz zebrać siły przed czekającymi cię wkrótce wyzwaniem.



## LEW

Nadchodzący tydzień nie będzie najlepszy finansowo. Uważaj na wydatki i ściślej je kontroluj - nie wpędź się w długi. Poprawa w finansach nastąpi dopiero za kilka dni. Popracuj nad swoimi relacjami z najbliższymi, pokaż im, że są dla ciebie ważni.



## PANNA

W tym tygodniu możliwy jest nieoczekiwany przypływ gotówki. Nie roztrwoni jej! Już za kilka dni może się okazać, że potrzebujesz trochę grosza. Planuj wydatki rozsądnie, ale nie oszczędzaj na rzeczach najważniejszych.



## WAGA

Nadchodzący tydzień może obfitować w nieoczekiwane zdarzenia. To, czy przyniosą one efekty pozytywne, czy negatywne, zależy tylko od ciebie. Przemysł dobrze swoje postępowanie. Uważaj jednak, aby nie zranić kogoś ci bliskiego.



## SKORPION

W tym tygodniu uważaj na swoje zdrowie. Może ci się przytrafić drobna kontuzja. Nie będzie ona zbyt dotkliwa, ale może nieco skomplikować twoje plany. Nie pędź tak przed siebie. Zwolnij nieco i poświęć więcej uwagi rodzinie i przyjaciołom.



## STRZELEC

W tym tygodniu możesz osiągnąć sukces zawodowy. Będzie to jednak wymagało dobrej współpracy z innymi osobami. Musisz zachowywać się nieco bardziej powściągliwie i pozwolić innym przedstawić swoje propozycje. Być może niektóre z nich okażą się dobre.



## KOZIOROŻEC

Konieczność musisz mieć więcej ruchu. Kilka chwil na powietrzu dobrze ci zrobi. Może wybierz się na spacer do parku albo do lasu. Naładuj akumulatory, bo już wkrótce czekają cię wyzwania, które będą wymagały od ciebie dużo energii.



## WODNIK

Nadchodzący tydzień to dobry okres na nadrobienie zaległości w pracy. Nie przejmuj się tym, że nikt nie zauważy twoich starań - w końcu nadejdzie twoja chwila. Musisz się tylko jeszcze trochę postarać. Nie poddawaj się.



## RYBY

Zwróć szczególnie baczność na ludzi, którzy będą próbowali wkraść się w twoje łaski. Ich intencje mogą być nie do końca takie, jak sądzisz. Oceniaj uważnie i miej się na baczności. Ostrożność będzie teraz dobrym doradcą.



REKLAMA

**KCM**  
KARLOWSKIE CENTRUM MEDYCYNNE

**Świadczenia w ramach NFZ oraz pełnopłatnie**

**Kompleksowa opieka nad pacjentem**  
**Nowoczesna aparatura medyczna**  
**Szybka profesjonalna diagnostyka**

**Poradnie Specjalistyczne**

**Badania USG Doppler**  
pełny zakres badań  
badania płodu 3D/ 4D

**Diagnostyka kardiologiczna**  
echokardiografia serca  
próby wysiłkowe na bieżni  
Holter-EKG, Holter ciśnieniowy  
kontrola rozruszników serca  
EKG, spirometria

**Diagnostyka neurologiczna**  
badania EMG, badania EEG  
Doppler tetnic

**Video- gastroscopia**

Czynne pon. - pt. 8 - 20, sob 9 - 18  
Rejestracja telefoniczna:  
Tel. 075 64 52 003,  
www.kcmed.pl email: kcm@kcmed.pl

**KCM**  
Karłowickie Centrum Medyczne

**m a ł a**  
**r a t a**

**38 zł**

**...wiele możliwości**

**SKOK KOPERNIK**

Jelenia Góra  
ul. 1-go Maja 28, tel. 75/ 752 40 47  
15 URODZINY SKOK im. M. KOPERNIKA

Przebieg choroby SKOK to choroba 15 uszerek wewnątrz  
do zabrania toż 15 uszerek wewnątrz neliu wabi do przodu

## PORADNIK PACJENTA KCM

## BEZPIECZNI W SŁOŃCU

**Podczas letniego opalania nie wolno zapominać o zdrowiu. Zbyt duża ilość promieni słonecznych może przynieść nie tylko brązowy kolor skóry, ale przede wszystkim poważne negatywne konsekwencje dla organizmu, jak poparzenia, udary, a nawet zmiany nowotworowe skóry.**

Umiejętne korzystanie ze słońca może być nie tylko źródłem przyjemności, ale także zdrowia. Promieniowanie słoneczne jest niezbędne do prawidłowego funkcjonowania naszego organizmu. Słońce ma korzystny wpływ na samopoczucie, aktywność fizyczną, pobudza wydzielanie wielu hormonów, przyczynia się do produkcji witamin z grupy D. Słońce pomaga leczyć wiele groźnych chorób. Ma znamienity wpływ w leczeniu i profilaktyce depresji, bulimii, krzywicy, ale również nowotworów piersi czy prostaty. Jednak oprócz jego dobroczynnego działania, promienie UV mogą wywoływać też wiele objawów niepożądanych, niekiedy tragicznych dla organizmu. Skutki promieniowania ultrafioletowego emitowanego przez słońce to m.in.: oparzenia słoneczne, przedwczesne starzenie skóry czy wystąpienie ciężkich schorzeń skóry i tkanki podskórnej np. toczeń. Aby uniknąć oparzeń i innych powikłań towarzyszących opalaniu, np. nowotworów skóry, należy ją chronić zarówno od zewnątrz, jak i od wewnątrz.

Opalenie skóry wywołuje emitowane przez Słońce promieniowanie ultrafioletowe (UV). Dzieli się ono na trzy główne zakresy o różnych efektach biologicznych: UVC, UVB i UVA. Najgroźniejsze promieniowanie UVC jest niemal w całości pochłaniane przez atmosferę. UVC jest zabójcze dla organizmów żywych, do tego stopnia, że jest stosowane do sterylizacji narzędzi chirurgicznych. Pozostałe dwa zakresy promieniowania, chociaż osłabione, docierają do powierzchni Ziemi. Natężenie promieniowania UV zależy od wielu czynników. Najważniejsza

jest wysokość Słońca nad horyzontem. Im wyżej znajduje się Słońce, tym silniejsze promieniowanie UV. Największe natężenie

promieniowania UV stosuje się tzw. indeks UV. Jest to jednostka miary promieniowania UV, określająca wielkość jego oddziaływa-



występuje latem w godzinach południowych. Natężenie promieni UV rośnie wraz z wysokością, jako że im wyżej, tym cieńsza jest warstwa atmosfery, która pochłania część promieniowania. Dlatego w górach bardzo łatwo spiec się na czerwono. Sporo promieni UV pochłaniają chmury oraz para wodna i zawieszona w powietrzu pyły. Piasek, skały, woda, a zwłaszcza śnieg, odbijają sporą część promieniowania UV, tak więc na plaży czy wysoko w górach jesteśmy narażeni na działanie nie tylko promieni padających z góry, ale i odbitych przez powierzchnie terenu. Natomiast teren pokryty roślinnością pochłania promienie UV prawie zupełnie. Do oparzenia słonecznego może dojść nie tylko wtedy, gdy przebywamy bezpośrednio w promieniach słońca. Taki sam skutek mogą mieć kąpiele słoneczne odbywane podczas lekkiej mgiełki, mimo że człowiek odczuwa wówczas tylko miłe ciepło. Natężenie promieniowania UV nie zależy bowiem od temperatury powietrza, dlatego do oparzenia słonecznego może dojść w chłodny, ale słoneczny dzień. Dla określenia natężenia

na skórę człowieka (rumień wywołany przez UV).

Jak się przed tym ustrzec przed niebezpiecznymi konsekwencjami opalania? Wyróżnia się dwa rodzaje filtrów zależne od mechanizmu działania: pierwsze, tzw. fizyczne, jedynie odbijają promienie słoneczne i mają małą siłę działania ochronnego. Do nich należą np. tlenek cynku, tlenek tytanu, krzemionka, kaolin. Drugie, tzw. chemiczne, pochłaniają energię promieniowania i są bardzo wydajne. Pochłaniają nawet do 97 procent promieniowania słonecznego! Skupmy się zatem na tym optymalnym rozwiązaniu, czyli kosmetykach zawierających filtry chemiczne.

Każdy preparat kosmetyczny, mający na celu ochronę skóry przed szkodliwym działaniem promieni słonecznych musi posiadać odpowiednią „moc” działania ochronnego. Siła działania ochronnego przed promieniowaniem typu UVB /opisywany jest na opakowaniu jako SunProtectionFactor/ waha się od 2 do 100. Skróć ten określa, ile razy dłużej możemy przebywać bezpiecznie, czyli bez oparzenia skóry, na

słońcu. Przykład: pierwsze oznaki oparzenia, rumień, pojawiają się na naszej skórze po 15 minutach. Stosując krem ochronny oznaczony SPF 15 możemy, teoretycznie, przebywać bezpiecznie, a więc bez oparzenia 15 razy dłużej. W tym konkretnym przypadku 15 minut x SPF15 = 225 minut. Oznacza to, że dopiero po ok. 3 godzinach /225 : 60minut/ ciągłego przebywania na słońcu wystąpi rumień. Stopień ochrony przed promieniowaniem UVA jest bardziej skomplikowany. Nie ma standardowych metod oceny stopnia ochrony przed UVA. Dlatego są dwa parametry wyszczególnione na opakowaniu kosmetyku: IPD zakres wartości 10 do 90 lub IPPD zakres wartości od 2 do 28.

Aby nasz letni wypoczynek nie stał się jedną wielką frustracją związaną ze szkodliwym działaniem słońca warto zapamiętać kilka rad. Podstawą bezpiecznego korzystania z kąpiele słonecznych jest znajomość swojego fototypu, ponieważ to na jego właśnie podstawie dobieramy odpowiednio wysoki filtr przeciwsłoneczny.

**O czym nie można zapomnieć wystawiając ciało do słońca:**

**1. Przed opalaniem dokładnie należy pokryć nasze ciało filtrem właściwym dla twojego typu karnacji.**

**2. Kupując kosmetyki do opalania się sprawdzaj datę ważności.**

**3. Stosuj kremy do opalania, które chronią przed działaniem promieni UVA i UVB.**

**4. Nie opalaj się między 11 - 15 godziną. W tych godzinach słońce świeci najmocniej!**

**5. Chroni oczy przed działaniem promieni UV nosząc okulary przeciwsłoneczne.**

**6. Chcąc korzystać z kąpiele musisz smarować się kremami wodoodpornymi, albo po każdej kąpiele na nowo smarować się zwykłymi.**

**7. Podczas opalania się nie zapominaj o piciu wody mineralnej. W upalny dzień Twój organizm traci duże ilości wody.**

## Kiedy złapie cię skurcz łydek

**Skurcz łydek pojawia się nagle i niespodziewanie powodując początkowo mrowienie, a potem ostry, szarpający ból. Mięsień staje się wówczas twardy, czasami jest też zniekształcony i drży. Jaka jest tego przyczyna i co robić podczas ataku?**

Wielu lekarzy za przyczynę skurczu łydki podaje brak magnezu, wapnia i potasu w organizmie oraz przemęczenie i brak ruchu. Skurcze częściej łapią też osoby chore na cukrzycę, ze skaczącym ciśnieniem, chorą tarczycą i znerwicowanych. Przyczyną może być też intensywny wysiłek fizyczny szczególnie w ciepłe dni. Bardzo często takie dolegliwości odczuwają również palacze. Sztwinienie łydki może się też pojawić w nocy podczas, gdy nieświadomie uciśniemy nerw.

Jak się przed tym ustrzec? W przypadku skurczu, które pojawiają się w nocy, warto przed snem wykonać

kilka ćwiczeń rozciągających mięśnie. W tym celu należy stanąć w odległości około pół metra od ściany i naciskać na nią, zwracając uwagę aby stopy mocno przywierały do podłogi. Wówczas będzie odczuwalne rozciąganie się mięśni łydek. W takiej pozycji wskazane jest pozostanie na około 10 - 20 sekund. Ćwiczenie należy wykonywać każdego dnia przez okres kilku tygodni.

Do tego należy stosować odpowiednią dietę. Należy wypijać około 1,5 litra wody dziennie i zadbać o dostateczną ilość magnezu w organizmie jedząc kielki pszenicy, otręby, siemię lniane,

orzechy, ryż i ryby oraz pijąc kakao. Należy też jeść dużo wapnia, którego z kolei można znaleźć w mleku, serach, jogurcie, ciemnozielonych warzywach liściastych i konserwach rybnych. Dobrze jest też pić trzy razy dziennie napar z miłorzębu.

W większości przypadków skurcz przechodzi po kilku minutach. Aby ból ustąpił należy masować mięsień łydki. Należy to zrobić najlepiej na siedząco opierając nogę na pięcie i unosząc palce ku górze. Ulgę może też przynieść rozciąganie mięśnia stając na palcach stóp i powoli obniżając pięte, lub chodząc stawiając kroki od

pięty. Pomoc może też ciepły kompres lub gorący prysznic, a także rzucenie palenia.

**Kiedy należy udać się do lekarza**

**Gdy powtarzające się skurcze prowadzą do zmęczenia lub kłopotów ze snem.**

**Gdy po skurczu nadal utrzymuje się silny ból.**

**Gdy ma się wrażenie, że skurcz ma związek z przyjmowanymi lekami.**



**Falck**

Firma Falck Medycyna Sp. z o.o.

**zatrudni pielęgniarki**

posiadające specjalizacje  
w dziedzinie pielęgniarstwa rodzinnego  
w Domu Pomocy Społecznej  
w Kowarach.

Osoby zainteresowane  
prosimy o kontakt tel. 032/253-73-09  
lub prosimy o wysyłanie CV pod adres  
m.boron@falck.pl



# Prawnik radzi

## 1. Obowiązanie środka karnego w trakcie wykonywania kary pozbawienia wolności

Zostałem zatrzymany w stanie nietrzeźwości i za to wymierzono mi karę 4 miesięcy pozbawienia wolności oraz środek karny w postaci zakazu prowadzenia pojazdów na okres trzech lat. W międzyczasie zostało zarządzone mi wykonanie innej kary w wymiarze dwóch i pół roku, to jest już dwa lata i dziesięć miesięcy. Trafiliem do zakładu karnego skąd wyszedłem po dwudziestu miesiącach i przez ten okres tego środka karnego o taki czas się wydłużył. Normalnie zakaz ten kończyłby mi się w marcu przyszłego

roku. Czy Sąd może cofnąć orzeczony zakaz po upływie tych trzech lat, nie patrząc jednak na to, iż jedna trzecia tego zakazu została odbyta w zakładzie karnym? Czy w takim wypadku istnieje wcześniejsze zwolnienie mnie z tego zakazu? Zależy mi bardzo na wyrobieniu prawa jazdy. Myślałem, że zakaz jaki mam kończy się za rok w marcu, a w tej chwili wychodzi na to, że kończy się w marcu za dwa lata. I tak z zakazu, który miał wynosić trzy lata zrobiło się pięć lat.

– *Lukasz G.*

Wprawdzie orzeczony wobec Pana zakaz prowadzenia pojazdów obowiązywał również w trakcie wykonywania kary pozbawienia wolności. Jednak zgodnie z przepisem art. 43 § 2 Kodeksu karnego okres, na który orzeczono wobec Pana ten środek nie biegł w czasie odbywania kary pozbawienia wolności, choćby nawet była ona orzeczona za inne przestępstwo. Stąd też, od czasu, jaki upłynął od uprawomocnienia się orzeczenia o zakazie należy odjąć okres odbywania przez Pana kary pozbawienia wolności. Prawo karne przewiduje jednak taką możliwość, kiedy sąd może po upływie połowy okresu, na który orzeczono wobec Pana środek karny w postaci zakazu prowadzenia pojazdów uznać ten środek za wykonany. W tym przypadku warunkiem jest ustalenie, że przestrzegali Pan porządku prawnego,

a zakazu prowadzenia pojazdów nie orzeczono na podstawie art. 42 § 2 lub 3.

## 2. Testament u notariusza

Moja babcia jest w podeszłym wieku i ma poważne problemy ze słuchem i wzrokiem. Chciałaby jednak spisać testament. Słyszałem, że w takiej sytuacji należy udać się do notariusza. Czy mogę wiedzieć, jak będzie wyglądała taka wizyta i czy mogę wybrać się tam z babcią?

– *Bartek*

Faktycznie, swoją ostatnią wolę Pana babcia może wyrazić w formie aktu notarialnego i z opisanej przez Pana sytuacji, dotyczącej jej stanu zdrowia wynika,

że będzie to najwłaściwsze rozwiązanie. Babcia nie może być jednak osobą ubezwłasnowolnioną. Podczas wizyty Pana babci u notariusza, będzie on zobowiązany przekonać się, że treść rozporządzenia na wypadek śmierci jest babci dokładnie znana i zrozumiała. Do takiej czynności notariusz może przywołać biegłego, ponieważ gdyby z jakichś względów spadkodawca w chwili sporządzenia testamentu był w stanie wyłączającym świadome albo swobodne powzięcie decyzji i wyrażenie swej woli, wówczas taki testament będzie nieważny. Ponadto, jeżeli osoba wyrażająca swoją ostatnią wolę jest niewidoma, głucha, niema lub głuchoniema, notariusz na życzenie takiej

osoby powinien przywołać do czynności wskazaną przez nią zaufaną osobę, np. członka rodziny. Stąd też, mając na uwadze stan zdrowia babci, Pana obecność w trakcie sporządzania testamentu jest możliwa.

## Mariusz Gierus – prawnik

Pytania z dopiskiem „Prawnik radzi” prosimy wysyłać na adres redakcji lub elektronicznie, na adres [prawnik@jelonka.com](mailto:prawnik@jelonka.com)

## Zostań Partnerem cyklu

„Prawnik Radzi” specjalna oferta dla kancelarii prawnych napisz maila: [marketing@jelonka.com](mailto:marketing@jelonka.com) i zapytaj o szczegóły. Sprawy z zakresu prawa cywilnego, prawa gospodarczego, prawa pracy i ubezpieczeń.

## WAŻNE TELEFONY



### Pogotowie Ratunkowe: 999

sob. 9-21, niedz. 9-19.

### POGOTOWIE RATUNKOWE I DYŻURY SZPITALI:

#### JELENIA GÓRA:

Pogotowie ratunkowe ul. Wojska Polskiego 21, tel. 075/752-36-36,

Szpital Wojewódzki, ul. Ogińskiego, izba przyjęć szpitala tel. 075/753-71-18/19

#### KAMIENNA GÓRA:

Pogotowie ratunkowe ul. Jana Pawła II 29a,

Szpital ul. Bohaterów Getta 10, tel. 075/744-31-40 udziela pomocy doraźnej w godz. 15-7 rano, w niedzielę i święta całą dobę.

### APTEKI

#### JELENIA GÓRA

Apteka „Bankowa” całodobowa, ul. Solna 1, tel. 075/76-47-801,

„Cieplicka” ul. Sprzymierzonych, tel. 075/75-58-975,

„Na Orlim” ul. Wita Stwosza 17, tel. 075/75-57-640 sob. 8-19, niedz. 9-16,

Apteka w Kauflandzie, al. Jana Pawła II 24, tel. 075/764-30-30

#### KAMIENNA GÓRA

„Miejska”, ul. Wolności 5, tel. 075/744-23-25.

#### KARPACZ

pl. Konstytucji 3 Maja 33, pn.-pt. 9-22, sob. 9-20, niedz. 9-18.

#### SZKLARSKA PORĘBA

„Esculap” ul. 1 Maja 4, tel. 075/717-31-46

#### Pogotowie gazowe 992

Dolnośląska Spółka Gazownictwa Dział Obsługi Klienta - tel. 075/755-10-50

#### Pogotowie energetyczne 991

Energia Pro Obsługa Techniczna tel. 075/64-57-601

#### Pogotowie wodnokanalizacyjne 994

Przedsiębiorstwo Wodno Kanalizacyjne Wodnik tel. 075/755-20-91

Straż Miejska JELENIA GÓRA - tel. 075/75-251-52

#### SZKLARSKA PORĘBA

tel. 075/71-739-41

KARPACZ tel. 075/761-96-29

### GOPR

Grupa Karkonoska Telefony alarmowe: 601 100 300

#### Jelenia Góra

tel. 075/752-47-34 Naczelnik grupy - tel. 605- 672-583

### TELEFONY ZAUFANIA

Policjny 0800-120-226, 0800-166-011,

Klub Abstynenta Stowarzyszenie Abstynentów Centrum Pomocy uzależnionym od alkoholu „Boberek” Jelenia Góra ul. Okrzei 19 of, tel. 075/75-237-25 czynne od 16.00-20.00 Punkt informacyjno-konsultacyjny d/s przemocy w rodzinie czynny w środy w godz. 16.00-19.00.

Klub Abstynenta w Podgórzynie ul. Żołnierska 13/14, tel. 075/75-48-123,

Młodzieżowy Klub Uzależnień i AIDS tel. 988,

MONAR tel.075/64-733-90,

Punkt Konsultacyjny ds. Uzależnień w Karpaczu tel. 075/76-19-470,

Przeciwprzemocowy telefon zaufania w Jeleniej Górze tel. 075/64-22-017,

Terenowy Komitet Ochrony Praw Dziecka, ul. Jasna 11, pon., śr., pt. (16.00-18.00) Pomoc, poradnictwo Poradnictwo rodzinne i zawodowe ul. Komedy Trzcńskiego 12 w ODK tel. 090-333-255,

Poradnia Psychologiczno-Pedagogiczna w Jeleniej Górze ul. Wolności 259, tel. 075/64-73-001, 64-73-002, Zarząd Miejski TPD w Szklarskiej Porębie ul. Sikorskiego 8, tel. 075/717-21-46.

Ośrodek Interwencji Kryzysowej w Jeleniej Górze oferuje nieodpłatną, profesjonalną pomoc psychologiczną dla mieszkańców Jeleniej Góry, znajdujących się w kryzysie emocjonalnym. Specjaliści interwencji dyżurują od [poniedziałku do piątku w godz. 8.00-20.00 w siedzibie ośrodka: Słowackiego 13, 58-500 Jelenia Góra. Komórkowe telefony interwencyjne: (0607-550-469, 0-607-550-484, 0-607-550-453, 0-607-998-052) czynne są całodobowo, we wszystkie dni w roku.

### POGOTOWIA

Pogotowie ratunkowe 999, Straż pożarna 998, Policja 997, drogowe 981, gazowe 992, energetyczne 991, wodnokanalizacyjne 994.

### INFORMACJE

PKP 9436, GOPR w Jeleniej Górze ul. Sudecka 79, tel. 075/75-247-34, Straż Graniczna tel. 075/722-22-57, Pogoda Jelenia Góra tel. 075/64-12-333, Karpacz tel. 075/76-16-533 Szklarska Poręba tel. 075/717-33-93.

### TURYSTYKA

Schr. „Na Śnieżce”, 58-550 Karpacz, tel. 501 476 713; Schr. „Dom Śląski”, 58-550 Karpacz, tel. 075 753 52 90; Schr. „Samotnia” im. Waldemara Siemaszko, 58-550 Karpacz tel. (75) 761 93 76; Schr. „Strzecha Akademicka”, 58-550 Karpacz tel. (75) 753 52 75; Schr. „Domek Myśliwski”, 58-550 Karpacz tel. (75) 753 52 78; Schr. „Nad Łomniczką” 58-550 Karpacz, (łącznie radiowa GOPR) Schr. „Na Przełęczy Okraj”, 58-530 Kowary, tel. (75) 761 51 10; Schr. „Odrodzenie”, 58-563 Przesieka, tel. (75) 752 25 46; Schr. Młodzieżowe „Liczyrzepa” 58-540 Karpacz, ul. Gimnazjalna 9, tel. (75) 761 92 90; Bacówki „Wilcza Poręba”, 58-540 Karpacz, ul. Obrońców Pokoju 6, tel. (75) 761 97 64;

#### Rejon - Szklarska Poręba

Schr. „Kochanówka”, 58-580 Szkl. Poręba Wodospad Szklarki, tel. (75) 717-24-00 Schr. „Kamieńczyk”, 58-580 Szkl. Poręba Wodospad Kamieńczyka, tel. (75) 752-60-85 OW. „Kamieńczyk”, 58-580 Szkl. Poręba - Hala Szrenicka, tel. (75) 764-78-51 wew. 836 Schr. „Na Hali Szrenickiej”, 58-580 Szkl. Poręba Hala Szrenicka, tel. (75) 717-24-21 Schr. „Szrenica”, 58-580 Szkl. Poręba Szrenicka,

tel. (75) 752-60-11 Schr. „Pod Łabskim Szczytem”, 58-580 Szkl. Poręba, tel. (75) 752-60-88 Schr. Młodzieżowe „Wojtek”, 58-580 Szklarska Poręba, ul. Piastowska 1, tel. (75) 717 21 41;

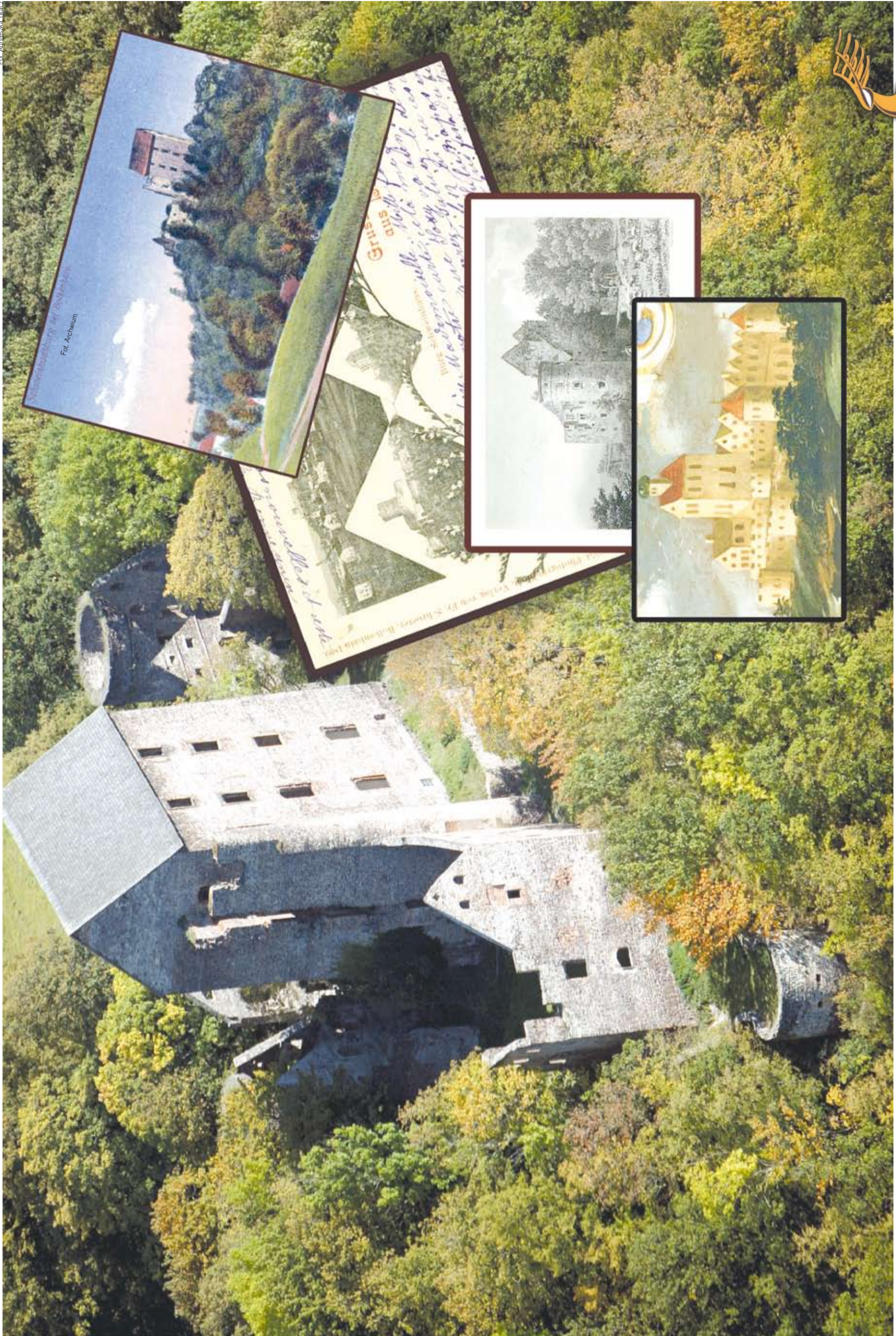
#### Inne w rejonie Karkonoszy

Schr. PTTK Na Przełęczy OKRAJ 58-530 Kowary, tel. (75) 761 51 10 Schr. „Mufionik” 58-530 Kowary, Przełęcz Okraj, tel. (75) 718 22 01 Schr. „Na Zamku Chojnik” 58-560 Jelenia Góra - Zamek Chojnik, tel. (75) 755 25 35 Schr. „Nad Jedlicą” 58-530 Kowary, tel. (75) 718 24 69 Schr. „Czartak”, 58-424 Leszczyniec, Czarnów 13, tel. (75) 742 88 77 Schr. „Szwajcarka”, 58-515 Karpniki 68, tel. (75) 753 52 83 Schr. „Na Stogu Izerskim”, skr. poczt. 15, 59-850 Świeradów-Zdrój, tel. (75) 752 21 10 Stacja Turystyczna „Orle” 58-580 Szklarska Poreba skr. poczt. 140, tel. 607 920 541

#### Schroniska młodzieżowe

Oddział Polskiego Towarzystwa Schronisk Młodzieżowych Schr. „Bartek” 58-500 Jelenia Góra ul. Bartka Zwycięzcy 10, tel. (75) 752 57 46; Schr. „Złoty Widok” 58-572 Michałowice ul. Kolonijna 14, tel. (75) 755 33 44 Schr. „Skalnik” w Bukowcu, 58-530 Kowary, tel. (75) 718 26 28 Schr. „Sokolik” 58-515 Karpniki, tel. (75) 713 72 24

Fot. Agnieszka Dłacz



Zapraszamy na wakacyjny lot w pobliże Jeleniej Góry i podziwianie z pokładu samolotu jednego z zamków, z których nasz region słynie. Świny (Schweinhaußburg) w pobliżu Bolkowa to dawna rezydencja rodziny Świnków (Schweinschen). Jest nieodłącznym elementem krajobrazu tej części regionu. Zamek nie miał szczęścia w swojej historii. Najpierw wiele stracił na znaczeniu po wybudowaniu w XV wieku późniejszego zamczyska w Bolkowie. Potem – po rozbudowie w XVII wieku – zaczął podupadać. Budowla, nadgrzyżona przez ząb czasu, huragan oraz pożar z końca XIX wieku, niemal się rozspadała. Stoi tylko dzięki zakonserwowaniu ruiny w latach 30. minionego stulecia. Świny są dziś jedną z nielicznych średniowiecznych warowni, które po przekształceniach w Polsce trafiły w prywatne ręce. Zamek w różnych okresach swojej świetności i postępującego upadku zobaczymy na starych pocztówkach.

(tejo)

# Vivat najmłodszy jeleniogórzanin!

Ostatni prezydent RP na uchodźstwie Ryszard Kaczorowski otrzymał w minioną środę (1 lipca) tytuł Honorowego Obywatela Jeleniej Góry podczas uroczystej sesji rady miasta w Filharmonii Dolnośląskiej. Nie zabrakło dostojnych gości, laudacji i wyrazów szacunku i podziwu dla – jak to określił Wacław Demecki – najmłodszego mieszkańca Jeleniej Góry.



Ryszard Kaczorowski dziękuje za przyznanie mu tytułu.

Uroczystość zaczęła się odegraniem hejnatu jeleniogórzskiego przez trębaczów z Filharmonii Dolnośląskiej.

Zbrali się tam Ryszard Kaczorowski z małżonką, a także prezydent Marek Obrębalski i jego zastępcy, szef rady

miejskiej Hubert Papaj również z zastępcami, przedstawiciele duchowieństwa i dyrektorzy miejskich

instytucji.

W laudacji Hubert Papaj podkreślił, że zasługi Ryszarda Kaczorowskiego mają charakter tak ważny dla Polski, że kryterium lokalności staje się podrzędnym wobec tego, co ostatni prezydent na uchodźstwie uczynił dla dobra Ojczyzny. Przewodniczący rady miasta zwrócił uwagę, że uhonorowany gość jest świadkiem historii: uczestniczył w przełomowych wydarzeniach, widział Józefa Piłsudskiego, w końcu – skazany zaocznie na śmierć – został zmuszony

założyć i prezydent Wyższej Szkoły Menedżerskiej w Legnicy. To z jego inicjatywy prezydent Kaczorowski przyjechał na Dolny Śląsk. Przemawiał też płomiennie ojciec Eustachy Rakoczy, paulin, który przyjechał z Jasnej Góry z Sanktuarium Matki Boskiej Częstochowskiej. Z ekspresją opowiadał o patriotyzmie i misji Ryszarda Kaczorowskiego. Zebrani usłyszeli w końcu Marka Obrębalskiego, prezydenta Jeleniej Góry: – Miec w gronie swoich mieszkańców taką osobowość jak

**ZASŁUGI RYSZARDA KACZOROWSKIEGO MAJĄ CHARAKTER TAK WAŻNY DLA POLSKI, ŻE KRYTERIUM LOKALNOŚCI STAJE SIĘ PODRZĘDNYM.**

do wyboru życia na emigracji po II wojnie światowej. Dodał też, że jako prezydent na emigracji został symbolem ciągłości niezawisłej Rzeczypospolitej, aż do momentu przekazania insygnii władzy demokratycznie wybranemu prezydentowi RP Lechowi Wałęsie, 20 grudnia 1991 roku. Ryszard Kaczorowski – po przyjęciu okolicznościowych dyplomów i statuetki pamiątkowej, która czekała na niego od września ubiegłego roku – podziękował za to, że trafił do grona społeczności jeleniogórzan. W ciepłych słowach wyraził się – jak to podkreślił „naszym mieście”. O jego wyższych uczelniach i szansach rozwoju. Przypomniał też zdania, jakie o Jeleniej Górze napisał w 1800 roku John Quincy Adams, szósty prezydent USA, który jako poseł berliński zwiedzał wówczas Dolny Śląsk: – Nie może być nic piękniejszego nad położenie samej Jeleniej Góry... Pięknie zbudowane miasto otoczone wzgórzami ze wszech stron. Głos zabrał też Wacław Demecki,

Ryszard Kaczorowski, to wielki zaszczyt – powiedział M. Obrębalski. Wszyscy goście wysłuchali krótkiego koncertu w wykonaniu kwartetu Filharmonii Dolnośląskiej. Następnie udali się na bankiet do Sobieszowa. Ryszard Kaczorowski był cały czas dyskretnie ochroniany przez funkcjonariuszy Biura Ochrony Rządu. BOR sprawdził także miejsca, gdzie przebywał dostojny gość, między innymi, pensjonat Villa Nova, w którym państwo Kaczorowsky zatrzymali się na obiad.

Zgrzytem uroczystości była obecność Tadeusza Draba, byłego wicemarszałka województwa dolnośląskiego, który podał się do dymisji ze względu na ciężące nad nim zarzuty, zataił ciężące na nim wyrok za składanie fałszywych zeznań. Polityk usiadł blisko Ryszarda Kaczorowskiego i niewiele robił sobie z zamieszania medialnego wokół swojej osoby.

**Konrad Przedzięk**

## Prezydenci u nas



Jedynym urzędującym prezydentem, który odwiedził Jelenią Górę był Aleksander Kwaśniewski. Przyjechał do stolicy Karkonoszy w sierpniu 2000 roku w ramach kampanii przed wyborami prezydenckimi i był entuzjastycznie witany na wiecu wyborczym na placu Ratuszowym.



Były prezydent RP Lech Wałęsa w Jeleniej Górze był w roku 1981, jako szef „Solidarności”. Uczestniczył w wiecu na placu przy ówczesnej ulicy Świerczewskiego oraz „gasił” konflikty strajkowe, między innymi, w cieplickiej „Gencjanie”.

Z kolei John Quincy Adams, szósty prezydent USA, zwiedzał Dolny Śląsk jako poseł amerykański w Berlinie. W Jeleniej Górze był w sierpniu 1800 roku, a opisy miasta i swoje przemyslenia pozostawił w „Listach z Dolnego Śląska” pisanych do brata.

## Tu jest pięknie

W miniony poniedziałek Ryszard Kaczorowski ze swoją małżonką Karoliną zwiedzał miasto pod Szrenicą. Dostojna para była m. in. w Karkonoskim Centrum Edukacji Ekologicznej KPN, nad Wodospadem Szklarka oraz w

Domu Karla i Gerharta Hauptmannów. Towarzyszył im Wacław Demecki. Obecny był także profesor Łukasz Czuma. Przewodnikiem był dr Przemysław Wiater, radny Szklarskiej Poręby.

**Ania**



## Roztańczony Park Zdrojowy w błocie

Publiczność, która zgromadziła się w minioną sobotę na Pierwszym Cieplickim Festiwalu Tańca, dzieliła uwagę między gwiazdami imprezy, a niebem spoglądając, czy aby nie zaności się na deszcz. Nie padało, ale po ostatnich ulewach parkowe błonia były mokre jak gąbka, co nie pozostawało bez skutku na obuwiu widzów.



Mimo lekkiego dyskomfortu uczestnicy świetnie się bawili w rytmach muzyki kubańskiej, ludowej i współczesnej.

Po godzinie siedemnastej na scenie można było ujrzeć zespoły ludowe takie jak „Białe Skrzydła” z Białorusi, którzy wykonali tańce greckie z „Zorbą” w tle. az „Kwiaty Bukowiny” z Ukrainy przedstawiły swój narodowy taniec w ludowych strojach. Na scenie ukazała się także para ze szkoły tanecznej „Kurzak i Zamorski” pokazując między innymi tańce klasyczne i współczesne połączone w jeden układ.

Przerywnikiem wszystkich występów były prociutkie konkursy dla dzieci i dorosłych. Jednym z nich było jedzenie pączków tak,

aby podczas konsumowania ani razu się nie oblizać i tańczenie „kacuszek”. Jak wiadomo, taniec sam w sobie nie ma właściwości konkursowych nie ocenianych. Nie było także wspomniane, czy chodzi o to, kto najładniej zatańczy. Po prostu odbył się taniec, który (może to dziwnie zabrzmieć) wygrali wszyscy.

Wieczorem gorącymi rytmami z Kuby zachwycili Jose Torres i grupa ConSONantes. Kubański muzyk w Jeleniej Górze był już drugi raz w ciągu tygodnia: 27 czerwca przygrywał w Teatrze im. Norwida przy okazji wyborów Miss Polonia Dolnego Śląska.

**(Nat)**

## Odwolany, ale przyjechał

Zgrzytem uroczystości była obecność Tadeusza Draba, byłego wicemarszałka województwa dolnośląskiego, który podał się do dymisji ze względu na ciężące nad nim zarzuty, zataił ciężące na nim wyrok za składanie fałszywych zeznań. Polityk usiadł blisko Ryszarda Kaczorowskiego i niewiele robił sobie z zamieszania medialnego wokół swojej osoby.



## WESOŁE LATO (NIE)OBOZOWE



Zakończył się turnus Nieobozowej Akcji Letniej zorganizowanej w Międzynarodowym Domu Skauta. wypoczywały tam dzieci z ulicy Wiejskiej i Wincentego Pola. Przez dwa tygodnie najmłodszy nie nudził się, a na finał zaprezentowali śpiewogrę pod hasłem „Na

polanie w lesie. Od dziś (poniedziałek) w Domu Skauta będzie przebywała 50-osobowa grupa młodzieży polonijnej z Ukrainy. To roztańczeni i rozśpiewani młodzi ludzie, którzy zapowiadają występ na 8 lipca o godz. 11 w Rynku.

**(tejo)**

# Puchar Karkonoszy rozegrany

Dziesięć dni, od 25 czerwca do 5 lipca trwał tegoroczny, 5 Szybowcowy Puchar Karkonoszy i Mistrzostwa Dolnego Śląska. Mimo katastrofalnej wręcz pogody udało się przez te dni trafić w dni, kiedy możliwe były starty. Nie udało się dokończyć wyścigu 29 czerwca, gdy żaden z zawodników nie pokonał minimum, jakim jest przelot 100 kilometrów.



- Zawody polegają na tym, że zawodnik musi przelecieć wyznaczoną trasę w jak najkrótszym czasie, wykorzystując warunki termiczne - wyjaśnia sędzia główny zawodów, Dariusz Cisek - gdy zawodnicy mogli już wystartować, mieli do pokonania różne trasy, każda o długości ponad 100 kilometrów. Na szczęście kilka dni kiedy mało padało pozwoliły rozegrać nam wszystkie zaplanowane konkurencje.

- To jest nasza impreza, przez nas wymyślona i u nas rozgrywana - mówi dyrektor Aeroklubu

Jeleniogórskiego, Jacek Musiał - Pogoda nas nie rozpieszczała, a najgorsze były ciągle burze. Jednak humory dopisywały a zawodnicy cierpliwie czekali na starty. Stawiło się ponad 20 zawodników, w tym dwie załogi z Czech. Latamy nad górami i często zapuszczamy się na czeską stronę co dla zawodników jest wielką atrakcją. Przyjechali zawodnicy z całej Polski, między innymi ze Szczecina, Warszawy i Wrocławia.

Zawody dofinansował urząd miasta Jelenia Góra oraz partner aeroklubu wrocławski port

lotnicy Kopernicus.

Klasyfikacja końcowa. Puchar Karkonoszy wygrał Marek Józwiński z Aeroklubu Jeleniogórskiego, drugi był Krzysztof Cisek również z AJ, trzecie miejsce zajął Łukasz Kornacki z Aeroklubu Ziemi Mazowieckiej.

W Mistrzostwach Dolnego Śląska w klasie klubowej A triumfował Marek Józwiński, natomiast w klasie klubowej B najlepszy był Krzysztof Cisek.

**Marek Komorowski**



## Marek Galiński bezkonkurencyjny w Austrii

W austriackiej miejscowości Kirchberg in Tirol odbyły się zawody KitzAlpBike Festival. Udział w nich wzięło wielu znanych zawodników ze światowej czołówki a wśród nich 5 zawodników piechowieckiej grupy JBG2 TEAM: Marek Galiński, Piotr Brzózka, Adrian Brzózka, Tomasz Pierwocha oraz Kornel Osicki.

Mimo iż aura nie dopisała, naszym zawodnikom to nie przeszkadzało. 4-krotny mistrz olimpijski M. Galiński zameldował się na mecie jako pierwszy w wyścigu XC (mającym również rangę Mistrzostw Austrii) prowadząc już od samego startu rywalizacji. Z niewielką stratą,

na 9 miejscu znalazł się Piotr Brzózka, natomiast Kornel Osicki był piątnasty.

W godzinach porannych, w ramach tej samej imprezy, odbył się start do maratonu w którym udział brali Adrian Brzózka i Tomasz Pierwocha. Wyścig odbywał się na dystansie

50 km (2000m przewyższenia). Adrian ukończył jazdę na trzecim stopniu podium w kategorii Elite (czwarty open), natomiast Tomasz był ósmy w kategorii Masters ( siedemnasty open).

**Radek**

### Więści z wałbrzyskiego Górnika

Obóz przygotowawczy w Chodzieży, do tego pięć sparingów oraz przegląd młodzieżowców z regionu - taki plan działań wałbrzyskiego Górnika prezentuje klub na swojej stronie internetowej. Obecnie piłkarze przebywają na urlopiach, a 6 lipca wznawiają treningi.

17 lipca podopieczni Roberta Bubnowicza wyjeżdżają na obóz przygotowawczy do Chodzieży, gdzie mają rozegrać 3 sparingi. Najpierw, 18 lipca ich rywalem będzie Nielba Wągrowiec (II liga), później, 22 lipca Polonia Chodzież (IV liga), a na koniec pobytu, 25 lipca, biało-niebiescy sprawdzą swoje umiejętności w potyczce z graczami Lubuszanina Trzcianka (beniaminek III ligi). Po powrocie planowane jest rozegranie kolejnych 2 meczów testowych. III liga rusza w weekend 08/09 sierpnia.

### Rajd rowerowy w Gryfowie

Towarzystwo Miłośników Gryfowa, zaprasza na rajd rowerowy - „Dookoła Zamku Gryf”.

Start zaplanowany jest na sobotę, 11 lipca 2009 r. o godz. 12.00. Zawodnicy spotkają się na gryfowskim rynku koło fontanny i pojedą trasą - Gryfów Śląski-Proszówka-Mirsk-Brzezinec-Karłowice i z powrotem do Gryfowa. Warunkiem udziału jest posiadanie roweru. Udział osób poniżej 18 lat jest możliwy tylko pod opieką rodzica

W wypadku gdy w dniu startu wystąpią opady deszczu - rajd nie odbędzie się.

**Radek**

**MOUNTAIN MARATHON 2009**  
Po raz pierwszy w Polsce!  
cykl zawodów w biegach górskich

Ustroń, Karpacz, Pivniczna-Zdrój, Kłodzko

[www.mountainmarathon.pl](http://www.mountainmarathon.pl)

### Mountain Marathon - Śnieżka Run

Miłośnicy ekstremalnego biegania mogą się wybrać w najbliższą sobotę do Karpacza. 18 lipca zaczyna się jeden z najbardziej wyczerpujących biegów górskich Mountain Marathon - Śnieżka Run 1602. Trasa biegu liczy 15 km, a przewyższenia wynoszą 1010m. Start ze Stadionu Miejskiego o godz. 10:00. Meta na samym szczycie Śnieżki.

WARUNKI UCZESTNICTWA:

a) Udział w poszczególnych zawodach MOUNTAIN MARATHON może wziąć każdy, kto ukończył 16 lat (najpóźniej w dniu startu).

b) Osoby poniżej 18 roku życia mogą brać udział w zawodach za pisemną zgodą rodziców lub opiekunów prawnych.

c) Każdy uczestnik startuje

na własną odpowiedzialność (w przypadku zawodników niepełnoletnich na odpowiedzialność rodziców lub prawnych opiekunów).

Udział w imprezie jest płatny.

Więcej informacji na ten temat znajdziecie na stronie [www.mountainmarathon.pl](http://www.mountainmarathon.pl)

**Radek**

# Międzynarodowe rozgrywki młodych piłkarzy

W miniony wtorek odbyły się dwa turnieje zorganizowane przez Karkonoski Klub Sportowy „Jelenia Góra”. Były to Międzynarodowe Turnieje piłki nożnej Młodzików i Orlików. Imprezy odbyły się na stadionie MOS przy ul. Złotniczej. Grano na 1/2 boiska w składach 7-osobowych, w dwóch kategoriach wiekowych: roczni 1996 i młodsi (młodzicy) oraz w kategorii rocznik 1998 i młodsi (orlicy).



Wśród zaproszonych uczestników były 2 kluby ukraińskie: FC Lions Kijów i PODIL Kijów. Młodzi zawodnicy walczyli niezwykle walecznie i nie ustępowali nawet wyraźnie lepszym drużynom. Końcowa klasyfikacja zmagania młodzików przedstawia się następująco.

1. SP GOL Jelenia Góra – trener Paweł Walczak

2. KKS Jelenia Góra – trener Leszek Harapin  
3. Podil Kijów

4. Chojnik Cieplice  
5. UKS Skorpiony Lubań  
Najlepszy bramkarz – Wieliczko Oskar /SP Gol Jelenia Góra/  
Najlepszy zawodnik – Piotrowski Patryk /SP Gol/

Król strzelców – Walaszek Piotr – KKS Jelenia Góra – 8

bramek

Natomiast w kategorii orlików najlepsi okazali się goście z Ukrainy. Po zaciętych meczach kolejność była następująca:

1. FC Lions Kijów 1998  
2. KKS Jelenia Góra  
3. FC Lions Kijów 1999  
4. UKS Skorpiony Lubań  
Najlepszy bramkarz – Tymmenko Vladislav /FC Lions Kijów 1998/  
Najlepszy zawodnik – Kravets Vladyslav / FC Lions Kijów 1998/

Król strzelców – Statkowski Szymon – / KKS Jelenia Góra/ – 7 bramek

W środę, pierwszego lipca, na boisku ORLIK przy Zespole Szkół Ogólnokształcących i Technicznych rozegrano mecze towarzyskie. Walka była również zacięta jak podczas turnieju. Ponownie swoją klasę pokazali jeleniogórcy orlicy, ale i Ukraińcy nie oddali wszystkiego.

FC Lions 1999 - UKS Skorpiony Lubań 5:2

FC Lions 1998 - KKS Jelenia Góra 1:5

Podil Kijów - KKS Jelenia Góra 1:7.

**Mar**

# Przeegrali w finale

Reprezentacja Dolnośląskiego Związku Piłki Nożnej U-96 udanie startowała w turnieju finałowym im. K. Górskiego, który odbywał się w Bielsku Białej. Jest to impreza traktowana jako mistrzostwa Polski w roczniku 1996.

W eliminacjach grupowych reprezentacja DZPN Wrocław pokonała Małopolskę

3:2 oraz zremisowała dwukrotnie 2:2 z drużyną Wielkopolski i Łodzi awansując z 5 pkt. do finału, w którym przegrała 0:2 reprezentacją Mazowsza. W drużynie DZPN Wrocław we wszystkich meczach występował, należąc do najlepszych zawodników, Konrad Andrzejczak z KKS „JE-



LENIA GÓRA”. Wszyscy zawodnicy zostali uhonorowani srebrnymi medalami i

dyplomami. Trenerami reprezentacji DZPN 96 są: Markowski Rafał /Lechia

Dzierżoniów/ i Gałęza Maciej /Miechów Legnica/. Zawodnik

KKS „JELENIA GÓRA” Konrad Andrzejczak po bardzo udanych występach w drużynie klubowej i reprezentacji DZPN 96 otrzymał zaproszenie do kontynuowania kariery w nowym sezonie w drużynie Zagłębia Lubin.

**Mar**

## Kosiarka MB 443X

# 1099,-

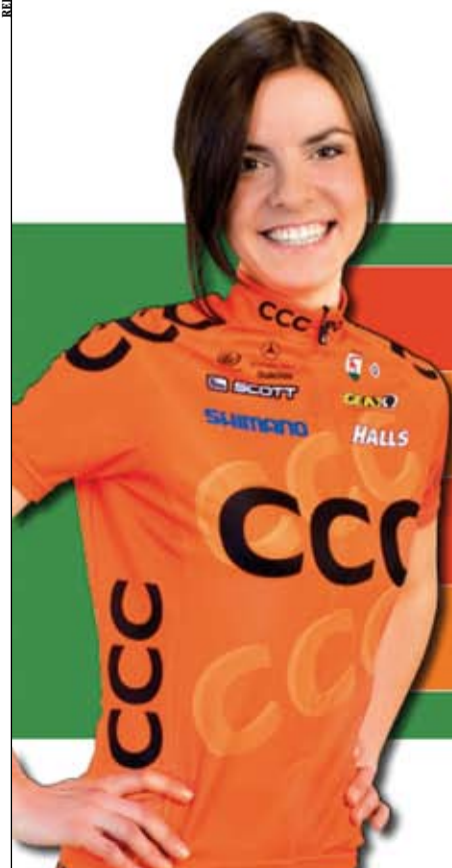


JELENIA GÓRA UL. PODWALE 11

TEL 075 752 50 83

**VIKING**

REKLAMA



Zapraszam!  
Maja Włoszczowska

# Jelenia Góra

Jelenia Góra Trophy  
Maja Włoszczowska XC Race

9 maja 2009

Jelenia Góra – Rowerowa Kralna  
BIKE MARATON, BIKE ADVENTURE

7-14 czerwca 2009

Pętla Karkonosko – Izerska 2009  
Szosowy Wyścig Kolarski

26 lipca 2009

II Światowe Dni Roweru  
PARADA ROWERÓW oraz DIRT TOWN

23 sierpnia 2009

...i jedziesz  
w dobrym  
kierunku!

[www.jeleniagora.pl](http://www.jeleniagora.pl)



# Czy śmieci to dobry biznes?

**W gościnnych progach pałacu Paulinum w Jeleniej Górze spotkali się: naczelnik wydziału ochrony środowiska Urzędu Miejskiego w Jeleniej Górze, Ewa Tomera, szef komisji komunalnej rady miejskiej, Jerzy Lenard, szef wydziału komunalnego PKS Tour, Rafał Majcher oraz radny Miłosz Sajnog. Rozmowę prowadził Wiktor Marconi.**

*Jelonka.com - Mało kto w Jeleniej Górze kojarzy spółkę PKS Tour Jelenia Góra jako firmę, która zajmuje się usuwaniem śmieci. Jesteście trzecią działającą u nas firmą?*

Rafał Majcher - Od siedmiu lat PKS Tour zajmuje się wywozkiem śmieci. W Jeleniej Górze zajmujemy ułamek rynku, znakomitą większość obsługują MPGK i Simeko. Ale w miejscowościach wokół Jeleniej

Góry, mamy spory udział w rynku odpadów komunalnych. To prawie cała gmina Janowice Wielkie, Szklarska Poręba, Piechowice, Podgórzyn.

*Jelonka.com - Pani Ewo, kto się zajmuje w tej chwili wywozem odpadów komunalnych w Jeleniej Górze?*

Ewa Tomera - Zajmują się tym trzy firmy w naszym mieście. Największą jest MPGK, druga to Simeko i trzecia PKS Tour. Na odbiór nieczystości potrzebna jest licencja, specjalne zezwolenie od prezydenta miasta. Do niedawna takie zezwolenia miało pięć firm, a od minionej środy zezwolenie ma szóstą firmę, spółka Izery w Lubomierzu. Zawsze konkurencja wymusza lepsze warunki, również w tej branży. Ale to, że firma dostała zezwolenie jeszcze nic nie znaczy. Musi znaleźć odbiorców, zaproponować korzystne warunki i podpisać umowę.

*Jelonka.com - Skoro mamy konkurencję i tyle firm na rynku czy to oznacza lepsze warunki dla nas, mieszkańców Jeleniej Góry?*

Jerzy Lenard - W ciągu kilku lat, gdy monopolista przestał być MPGK, widać wyraźną zmianę w obsłudze klientów i poziomie cen. Te zmiany wymusiła też nowelizacja przepisów prawnych. We Wrocławiu konkuruje ze sobą kilkadziesiąt firm, a około 100 ma zezwolenia. Tam się poprawia jakość usług i to samo dzieje się u nas. Również operatorzy nie negują istnienia konkurencji, bo ona zmusza ich do lepszej pracy, do modernizacji sprzętu.

*Jelonka.com - W Jeleniej Górze segregujemy zaledwie kilka procent odpadów. Tymczasem specjaliści mówią, że możemy odzyskiwać nawet kilkadziesiąt procent odpadów. Dlaczego tak jest?*

Jerzy Lenard - To jest duży problem w skali całego kraju. Są dwa rozwiązania tego problemu. Pierwszy to świadomość mieszkańców i wstępna segregacja już w domach. Ale na razie wiemy, że jest bardzo

mało skuteczna metoda, nie tylko w Polsce, ale i innych krajach. Za granicą stosuje się inne rozwiązania. Za śmieci nie segregowane płaci się dużo więcej, lub wręcz za segregowane nie płaci się nic. Tutaj segregację wymusza czynnik ekonomiczny, oczywiście obok wielkiej akcji informacyjnej. Jednak ekonomia jest najsukcesywniejsza. Jeśli mogą śmieci wyrzucić za połowę ceny, jeśli je wrzucą do różnych worków to ja to zrobię. Natomiast jeśli za segregację muszę zapłacić to mogę to zrobić, ale nie ma żadnej zachęty. No i widać, że olbrzymia większość nas tego nie robi.

*Jelonka.com - Żadna z naszych firm nie ma zakładu wstępnej segregacji śmieci. Dlaczego urząd miasta nie wybiera takich firm, które mogłyby robić taką segregację?*

Miłosz Sajnog - Problem gospodarki śmieciowej to problem całego państwa i nikt nie poradził sobie z nim tylko działaniami jednej służby. Nie rozwiążą tego problemu ani sami operatorzy, ani gminy, ani mieszkańcy. Tylko w czasie tej kadencji ilość segregowanych śmieci wzrosła dwukrotnie, ale nadal jest to zaledwie 5 procent. Jednak tendencja jest pozytywna i powinniśmy dążyć do osiągnięcia odzysku nawet kilkudziesięcioprocentowego. Ale równie ważna jest świadomość ludzi. Od początku tej kadencji zabiegamy o szeroką akcję informacyjną w szkołach. Tymczasem w tym roku na promowanie nowego regulaminu utrzymania porządku w mieście przeznaczono pięć tysięcy złotych. Uważam, że to stanowczo za mało. Myślę, że i pani naczelnik się zgodzi, że już teraz powinna trwać poważna akcja w szkołach edukacji dzieci,

ponieważ dopiero te dzieci, kiedy dorosną będą mogły segregować śmieci. Obecna infrastruktura nie sprzyja segregacji odpadów. Jest jeszcze jedna sprawa. Kilka lat temu w Jeleniej Górze dużo mówiono o budowie stacji segregacji odpadów i wywożenia ich poza kotłownię. Jeszcze na początku tej kadencji prezydent popierał ten pomysł, ponieważ jest to najbardziej ekonomiczne rozwiązanie. Teraz gmina na jakiś czas od tego dostąpiła i nie wiem, czy takie plany są, bo stacji w kolejnych budżetach nie ma. Tymczasem nasze śmieci są drogie, bo opłaty środowiskowe za wywóz śmieci nie segregowanych są dużo wyższe niż segregowanych i ostatnia podwyżka cen za wywóz śmieci z tego wynika. Nie mamy już własnego wysypiska, wywozimy swoje śmieci poza granicę gminy i płacimy za to duże pieniądze. Firma Izery ma własne wysypisko i być może będzie mogła wozić taniej i oferować lepsze ceny. Rada wprowadziła niedawno nowoczesne regulacje dotyczące gospodarki śmieciowej i firmy dostały pół roku, żeby się do nich dostosować.

*Jelonka.com - Wszyscy wytwarzamy śmieci i czy takie wywożenie śmieci jak zostały rzucone do pojemników jest chowaniem naturalnego środowiska, czy nie?*

Rafał Majcher - Ja mam doświadczenie z gminy Janowice, którą obsługujemy w ponad 90 procentach. Doskonale współpracując z gminą powoduje, że zbieranie śmieci segregowanych i niesegregowanych, szybkie reagowanie na sygnały, pozwala lepiej chronić środowisko. To również likwidacja dzikich wysypisk.

*Jelonka.com - No właśnie, na*



*ile konieczność likwidacji takich śmietników „na dziko” podraża koszty funkcjonowania i kto za to płaci?*

Rafał Majcher - Gdyby były gromadzone planowo i w pojemnikach, byłoby taniej to oczywiście.

Jerzy Lenard - Ale to nie operator ponosi koszty ich likwidacji. Za to, co niektórzy wyrzucają do rowów, lasu i na parkingach płacą wszyscy mieszkańcy, to są ekstra pieniądze na sprzątanie. Tak jest również w Jeleniej Górze. Co roku robimy wielkie sprzątanie miasta i już następnego dnia pojawiają się osoby, które wyrzucają śmieci na świeżo oczyszczone miejsca. Nie są to ludzie z zewnątrz, ale nasi mieszkańcy. Niewielki ułamek, sądzę, ale który robi bardzo złą robotę wszystkim, w mieście, które chce być centrum turystycznym.

Ewa Tomera - My takich ludzi ścigamy, ale nasze działania są mało skuteczne, gdyż każdy, kto wyrzuca śmieci na dziko wie co robi i stara się zatrzeć ślady po sobie i uniknąć złapania. Co jakiś czas łapiemy sprawców i karzemy z całą surowością prawa.

*Jelonka.com - Najważniejsza jest nieuchronność kary i w łapaniu ich powinno brać udział wszystkie służby miejskie, straż miejska, policja. Nawet urządzając zasadzki, ponieważ wyrzuca się nie tylko worki, ale wręcz całe ciężarówki gruzu czy innych śmieci. Pojemniki są pełne, a mieszkańcy cieszą się, że nie zapłacili za śmieci. To jest oburzające.*

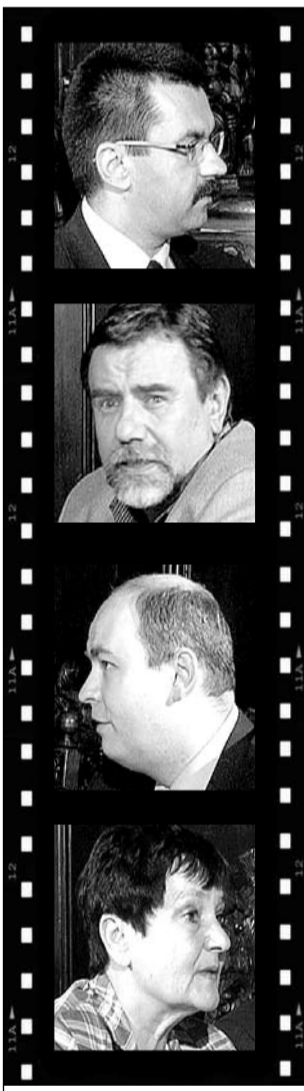
Miłosz Sajnog - Myślę, że u nas

jest społeczne przyzwolenie na śmiecenie. Miałem okazję obserwować jak w Holandii działa policja komunalna. Tam jest specjalna komórka, kilku inspektorów, którzy mają w obowiązku pobranie próbek, badają ślady w okolicach dzikiego wysypiska, prowadzą normalne dochodzenie i ustalają sprawców. A u nas, jak złapano sprawcę wyrzucenia wywrotki azbestu i sprawa trafiła do prokuratury została umorzona z powodu nikłej szkodliwości społecznej czynu. W innych krajach ten człowiek byłby dotkliwie ukarany.

Rafał Majcher - Ja uważam, że niezwykle ważna jest edukacja. Jeśli nie będziemy uczyć od przedszkola jak należy chronić środowisko, jak postępować z odpadami, sytuacja się nie zmieni.

Jerzy Lenard - W innych krajach, informowanie służb przez mieszkańców jest normą, wskazywanie sprawców. Oczywiście, edukacja jest ważna, ale musimy tworzyć warunki do skutecznej segregacji. Ostatnio debatowaliśmy nad realizowaniem nowego regulaminu utrzymania czystości. On daje duże możliwości, ale trzeba zacząć go w pełni stosować.

Ewa Tomera - Segregacja w obecnych warunkach nie bardzo się opłaca. Selektywna zbiórka kosztuje. Jak wiem od operatora, do każdej złotówki ze zbiórki butelek PET firma musi dopłacać 4 złote. Dopóki te relacje się nie zmienią, będzie to nas kosztowało, a musi, bo takie zobowiązania przyjęliśmy na siebie chociażby przy wstępowaniu do Unii Europejskiej.



## Dialogi Jelonki



### Czy łatwiej zdać egzamin na prawo jazdy?

**W kolejnym odcinku z cyklu Dialogi Jelonki Wiktor Marconi rozmawia z dyrektorem Wojewódzkiego Ośrodka Ruchu Drogowego w Jeleniej Górze, Robertem Tarsą.**

*Wiktor Marconi - Co się zmieniło od 9 czerwca w zasadach zdawania egzaminów na prawo jazdy?*

Robert Tarsa - te zmiany mają na celu ułatwienie zdawania egzaminów na najpopularniejszą kategorię B, ale nie tylko, ponieważ zmieniono też zasady egzaminowania również na inne kategorie. Pierwszą istotną zmianą jest na placu to, że w części dotyczącej światła i płynów zadania się losuje. Trzeba wiedzieć wszystko, ale losujemy jeden płyn i jedno światło i je pokazujemy. To znacznie skraca czas odpowiedzi. Druga zmiana polega na tym, że w czasie jazdy do przodu, do tyłu i po łuku najechanie na linię jest błędem, ale ludzie radzą sobie z tym bardzo dobrze. Ale najważniejsza zmiana dotyczy egzaminu w czasie jazdy po mieście. Wprowadzono możliwość skrócenia egzaminu z 40

minut do 20-25 minut, jednak pod warunkiem zaliczenia wszystkich wymaganych punktów. Biorąc pod uwagę warunki w mieście i natężenie ruchu wykonanie wszystkich zadań, których jest bardzo dużo, czas egzaminu to około 26-28 minut. Jednak nie ma obowiązku jazdy samochodem pełnych 40 minut, żeby zaliczyć egzamin.

*Wiktor Marconi - Zdawanie egzaminu na kategorię B wiązało się z bardzo długim okresem oczekiwania. Czy coś się zmieniło?*

Robert Tarsa - To prawda, ten okres był bardzo długi, u nas nawet do dwóch miesięcy, a nawet trzech w pewnym momencie. Zatrudnienie nowych egzaminatorów i nowe samochody pozwo-

liły skrócić czas oczekiwania, przy zwiększonej ilości egzaminów.

*Wiktor Marconi - Czy to obywatele Niemiec, którzy taniej chcą zdobyć prawo jazdy nakreślają nam koniunkturę?*

Robert Tarsa - Częściowo tak, ale ich liczba maleje. W roku 2008 zdawało u nas 990 obywateli Niemiec, w pierwszym półroczu tego roku zdających było 109 osób z obywatelstwem niemieckim. Natomiast liczba egzaminów zwiększyła się o 5 procent przy podobnej zdawalności.

*Wiktor Marconi - Obiegowa opinia głosi, że za pierwszym razem nie da się zdać egzaminu. Jak to wygląda w statystykach.*

Robert Tarsa - Na codzień oglądam statystyki i podpisuję



# Siedemdziesiąt lat

**Polska Wyprawa na Nanda Dewi w 1939 roku zapoczątkowała historię polskiego himalaizmu. Niewiele wtedy jeszcze o tych olbrzymach wiedziało. Wprawdzie Anglicy, okupujący kraje leżące w Himalajach, od wielu lat prowadzili eksplorację tych terenów to wiedza o nich była raczej znikoma. Jeszcze mniej wiadano o zachowaniu się ludzkiego organizmu w ekstremalnych warunkach górskich.**

## Jak wejść bezpiecznie

Chodziło głównie o wysokość. Ze śniegiem, mrozem, głodem, ludzie radzili sobie nieźle. Gorzej było z wysokością. Wiedza o tym wszystkim zdobywana była mozolnie na podstawie czasami bardzo brutalnych doświadczeń, kończących się od czasu do czasu śmiercią uczestników wypraw. Pod koniec lat pięćdziesiątych Szwajcarzy na jednej z wypraw, zastosowali samolot do szybszego transportu sprzętu. Samolotem tym wywieźli na przełęcz Dapa Col na wysokości 5 tysięcy metrów też niektórych uczestników swojej wyprawy. Następnego dnia wszystkich trzeba było natychmiast ewakuować, ponieważ dotknęła ich choroba wysokogórska. Organizm ludzkiego nie da się oszukać. Problem aklimatyzacji okazał się być problemem kluczowym w zdobywaniu gór najwyższych. Wraz z częstotliwością wypraw zmieniał się też sprzęt, stawał się co raz to

lepszy. Spory udział w tych udoskonaleniach mieli Polacy, a przede wszystkim Andrzej Zawada. To jemu zawdzięczaliśmy na naszych wyprawach specjalne namioty, buty i cały szereg innych drobnych a jakże przydatnych tam w górach przedmiotów. Można powiedzieć śmiało, że wyprawy były poligonem doświadczalnym dla turystycznego sprzętu górskiego. Ędrujący dzisiaj po górach turyści nie wiedzą, że tak wygodne dzisiaj plecaki zawdzięczają wyprawom w Himalaje. Hitem w tamtych latach były super lekkie nosiłki, do których można było przytroczyć pojemny wór, co ułatwiała wnoszenie sprzętu.

## Zbieranie wiedzy

Dodatkowym utrudnieniem był brak odpowiednich map, a wiedza o regionie gdzie chcieliśmy działać zdobywana była mozolnie, często całymi latami. O internecie nikt nawet wtedy nie myślał. Planowanie wypraw odbywało się na wiele lat naprzód. Zdobywanie odpowiednich środków finansowych, przede wszystkim dolarowych było w naszych polskich warunkach wyczynem na miarę zdobycia Everestu. Oficjalnie dostawało się jakiś tam przydział z Głównego Komitetu Kultury Fizycznej, bo tak się ta instytucja nazywała, dodatkowo każdy uczestnik dostawał 150 dolarów na książeczkę walutową, część kupowało się u cinkciarzy. Tych pieniędzy od cinkciarzy nie można było wywieźć. Chowało się je gdzieś po plecakach lub



innych dziurach. Mimo takich zabiegów pieniędzy zawsze brakowało. Pozostawał handel.

## Jak zarobić na wyprawę

Wozilo się więc piankowe materacyki z jeleniogórskiego Polsporu, cukier, spiwory i kurtki puchowe, te miały w Nepalu bardzo wysoką cenę. Himalaiści z i innych krajów nasze polskie wyroby puchowe bardzo sobie cenili. Innym, bardzo trudnym problemem było zdobycie Żezwolenia. Poza sporymi kosztami trzeba było mieć znajomości. Nieoceniona w tym przypadku była nasza dyplomacja. A potem renoma jaką mieli Polacy. Szczególnie w latach siedemdziesiątych, polski himalaizm stał się powszechnie znany w świecie. Zaowocowało to wspólnymi wyprawami. Ci z Zachodu dawali dewizy, my resztę, to znaczy pracę, sprzęt i wyżywienie. Było łatwiej. Wracając z wypraw, w Kathmandu kupowaliśmy sprzęt specjalistyczny; karabinki, raki, wchodzące w użytkowanie goreteksy, polary czy później znakomite lekkie buty plastikowe. Ten specjalistyczny sprzęt wyprzedawali masowo, zachodni wspinacze, żeby mieli za co wrócić do domu. Z tego handlu była obopólna korzyść. W stolicy Nepalu powstały specjalne sklepy tzw. Szerpańskie gdzie można było kupić wszystko. Sprzedające tam ślicz-

ne Szerpanki mówiły wszystkim językami świata. Na naszych oczach zmieniał się Nepal. Na naszych wyprawach w Himalaje ruszyli tzw. trekkingowcy, czyli turyści wędrujący po górskich trasach. Zaroiło się w Kathmandu, Szerpom nie opłacało się już chodzić z wyprawami. Powszechnie dostępny haszysz ściągał narkomanów. Zaczęło być nieciekawie. Kiedy po kilku latach przygotowałam wszystko było gotowe do wyjazdu, sprzęt spakowany odbywała się oprawa celna i odpowiednio z tej okazji przygotowany bankiet. Nadmiar zabieranych wiktuałów tłumaczyliśmy potrzebą wyżywienia tragarzy co było poniekąd prawdą. Zdumiewała celników ilość wiezionej mąki i cukru. Wszelkie wątpliwości zawsze sympatycznych celników rozwiązywał bankiet. Dzieło dwuletnich przygotowań do wiekopomnych czynów zamykało otrzymanie paszportu.

## Paszport wyteścniiony

Paszport leżał w Warszawie w specjalnym biurze i żeby go dostać trzeba było jechać do tego wspaniałego miasta. Czasami jechało się na próżno. Dlaczego paszportu się nie dostało? Tego nikt nie raczył wyjaśnić. Potem był jeszcze przelot przez Związek Radziecki. To że się będzie w tych wymarzonych górach dawało pewność po wylądowaniu w Delhi, zawsze parnej, gorącej ale jakże przyjaznej. Ze stolicy Indii do Nepalu było tylko te śmieszne dwa tysiące kilometrów. Jak bywało na miejscu w następnym odcinku.

Marian Sajnog



# Recepta za pięć dych

**Mieszkanca Ostrowca Świętokrzyskiego, Grażyna Piotrowska przyjechała do swojego syna na miesiąc. Syn mieszka w Sobieszowie i pomoc mamy była mu potrzebna w okresie rekonwalescencji, po poważnej operacji kręgosłupa. Okazało się, że będzie musiała zostać dłużej.**

- Jestem tutaj od 2,5 miesiąca i zabrakło mi lekarstw - wyjaśnia pani Grażyna - jestem poważnie chora na cukrzycę i inne schorzenia. Zdecydowałam więc pójść do lekarki Petroneli Gorajewskiej, która leczyła mnie kiedyś i poprosiła o wystawienie recepty na podstawie historii choroby, którą mam ze sobą. Na miejscu okazało się, że recepty dostanę, jak zapłacę 50 złotych za każdą! A przecież jestem ubezpieczona. Nic nie dała rozmowa z lekarzką, która mówiła, że to nie jest pogorszenie stanu zdrowia. A czym jest uniemożliwienie mi dostępu do leków, dzięki którym żyję?

- Gdyby pani Piotrowska przyszła do mnie spokojnie, na pewno dostałaby tę receptę. Czeka zresztą na nią w recepcji - tłumaczy Petronela

Gorajewska - wystarczyłoby wszystko wyjaśnić. Ja nie mam obowiązku wystawiać recepty w ramach ubezpieczenia, jeśli jest to kontynuacja leczenia.

- Jaka kontynuacja, brak leków to nie jest pogorszenie stanu zdrowia? - denerwuje się Grażyna Piotrowska - na szczęście dostałam te leki z pomocą przyjaciół. Nie będę płaciła za coś, co mi się należy bezpłatnie. A tej pani nie podaruję.

- Lekarka mogła wystawić receptę, ale nie musiała - wyjaśnia kierownik jeleniogórskiego NFZ, Dorota Gniewosz - tak określa to kontrakt z nami. Jednak ja na jej miejscu wystawiłabym tę receptę, szczególnie, że u niej leczy się rodzina tej pani. My to refundujemy. Ale pacjentka mogła zrobić inaczej. Złożyć u nas deklarację o przejściu do naszego lekarza POZ. Po powrocie do domu złożyłaby jeszcze raz taką deklarację i zostałaby z powrotem przyjęta. Tak można bez opłat zrobić dwa razy w roku. To najlepsze rozwiązanie w tym wypadku. A my się rozliczamy między oddziałami.

Mar

*Tutaj nie dostałam pomocy - mówi Grażyna Piotrowska*



protokoły z egzaminów i zdawalność oscyluje w granicach 20-30 procent. Mówi się, że to mało, ale podobnie jest w innych ośrodkach. Uważam, że dużo zależy od jakości szkolenia w szkołach nauki jazdy. W tym roku marszałek dolnośląski na wniosek dyrektorów WORD-ów ogłosił konkurs na najlepsze szkoły. Rozpiętość w zdawalności absolwentów, bo to było jedyne kryterium, była ogromna. Od kilkunastu procent do ponad czterdziestu. Jeleniogórskie szkoły wypadły znacznie lepiej niż te w mniejszych miejscowościach, gdzie nauka jazdy odbywa się przy znacznie mniejszym ruchu na drogach. Nie oszukujemy się, żeby nauczyć się dobrze jeździć i zdać należy jeździć w ruchu podobnym

do jeleniogórskiego. To są Zgorzelec, Bolesławiec, gdzie ruch jest znacznie większy, niż w małych miejscowościach i wsiach. Dużym problemem jest kiepskie przygotowanie do egzaminu teoretycznego. Narzeka się na egzaminatorów, że są zbyt rygorystyczni, że oblewają zdających, ale aż 25 procent nie zalicza teorii. To oznacza, że duża część nie zdających nie trafia nawet na plac. Kolejne 20-25 procent nie zdaje egzaminu na placu, gdzie zadania są naprawdę bardzo proste. Zadania skomplikowane zaczynają się dopiero w ruchu miejskim.

**Wiktor Marconi - Kupujecie nowe samochody. Czy skończy się egzaminowanie na jeżdżących od dziesiątek lat Starach?**

Robert Tarsa - Tak, mamy same nowe samochody, do 3 lat. Dla egzaminu na kategorię C i C+E kupiliśmy nowy samochód, marki Man, bardzo nowoczesny, spełniający obecne wymogi, ale na prośbę właścicieli szkół do końca roku będziemy egzaminować na Starach. Zależało nam, żeby egzaminy na wyższe kategorie odbywały się już w nowoczesnych samochodach.

**Wiktor Marconi - Wokół WORD zawsze kręcili się ludzie, nazywani powszechnie „zalatwaczami”. Na waszej stronie internetowej jest zakładka stop korupcji. Jak duży jest to problem i czy personel trzyma się zasad?**

Robert Tarsa - Na teren ośrodka

wchodzą tylko osoby zdające i z konkretną sprawą. Ale poza ośrodkiem krążą owi „zalatwacze”, wiemy o tym i oferujemy pomoc tym, którzy mają problem ze zdaniem. My nieustannie rozmawiamy z egzaminatorami. I tymi młodymi i od dawna u nas pracującymi. Tłumaczymy im, że jeżeli dojdzie do takiej sytuacji to wcześniej czy później wyjdzie ona na światło dzienne. Oczywiście, do takich propozycji dochodzi i będzie dochodziło, ważne, żeby egzaminatorzy mieli świadomość i potrafili odpowiednio zareagować. Niektóre zdarzenia są za moim pośrednictwem przekazywane organom ścigania. Ważne jest, żeby zdający mieli świadomość, że ich wiedza jest decydująca,



a nie możliwość przekupienia egzaminatora. Dlatego nagrywamy każdy egzamin za pomocą zamontowanej w aucie kamery a nagrania przechowujemy dłużej niż przewidziane na to 14 dni.

Zdarza się, że szczególnie rodzice kwestionują uczciwość egzaminu ich pociech, ale po obejrzeniu taśmy prawie wszyscy wycofują się z zarzutów.



**RESTAURACJA**  
**DYSPENSA**  
**PIZZERIA KUCHNIA WŁOSKA**  
 Jelenia Góra, ul. Grunwaldzka 29  
 CZYNNE OD 11<sup>00</sup> DO 23<sup>00</sup>; tel. 0 784-603-153  
 Dowóz na terenie Jeleniej Góry - GRATIS

**MiraNo** **USŁUGI**  
**MOTORYZACYJNE**  
 OD PON. DO SOB. 8<sup>30</sup>-18<sup>00</sup>  
 • Blacharstwo  
 • Lakiernictwo  
 • Bezdotykowe Mycie Samochodów  
 • Bezgotówkowe rozliczanie z firmami ubezpieczeniowymi  
 Jelenia Góra, ul. Chłopska 11 (wjazd od W. Pola)  
 Tel. 075 / 75 33 284 Fax 075 / 64 21 411

**AUTO KOMIS** *firma handlowa*  
**ROBERT**  
 ul. Wolności 59 Jelenia Góra  
 0 695-605-069  
 0 75 642-02-80  
**AUTO HANDEL**

**Szkoła Tańca "Kurzak i Zamorski"**  
 zaprasza na **WAKACYJNY KURS SALSY**  
 SPOTKANIE ORGANIZACYJNE  
 # nowa jakość  
 # nowe propozycje  
 # nowe znajomości  
 10.07.2009r  
 godz. 19.00  
 Jelenia Góra, ul. Grunwaldzka 2 tel. 075/ 76-71-895

**AUTO BANASIAK**  
 Bogata oferta pojazdów używanych.  
 Kredyty, ubezpieczenia.  
 58-500 Jelenia Góra, ul. Wolności 171  
 tel. 075 75 506 09 kom. 0 502 212 400

*Restauracja*  
*Przycup w Dolinie*  
 Radomierz 1B  
 Janowice Wielkie  
 tel. 075 75 170 34  
 www.przycupwdolinie.pl *kuchnia polska*

**AUTO - CAMPING PARK**  
 Jelenia Góra  
 ul. Sudecka 42  
 tel./fax (+48) 75 75 245 25  
 kom. 0607 34 01 62  
**POKOJE - BARDZO ATRAKCYJNE CENY**  
 - CZYSTO - PRZYJEMNIE - WYGODNIE - PRZYTULNIE  
 www.camping.karkonosz.pl campingpark@interia.pl

**AUTO KOMIS**  
**PE-TER**  
**UBEZPIECZENIA**  
**KREDYTY**  
**PRZYJMOWANIE AUT W ROZLICZENIU**  
 58-500 Jelenia Góra tel. 075 64 38 733  
 ul. Zgorzelecka 9 kom. 0509 963 753 0501 053 312  
 www.peter.autogielda.pl

**TELEFONY KOMÓRKOWE**  
**OFERUJEMY:**  
 • telefony nowe i używane  
 • duży wybór akcesoriów  
 • serwis pogwarancyjny  
 • simlocki polskie menu  
 7 lat doświadczenia w branży!  
**Tel. 075 64 72 111**  
 Jelenia Góra, ul. Klonowica 13  
 na przeciwko Pogotowia Ratunkowego

**MONT-SAT**  
 Sprzedaż, Montaż,  
 Serwis Anten Satelitarnych  
 i Zbiorczych Instalacji TV-SAT  
 (domki, hotele, pensjonaty)  
**Zadzwoń po Fachowców z 14 letnią praktyką!**  
**Autoryzowany Przedstawiciel**  
 telewizja na karcie **CYFRA+**  
 ul. Wolności 52 (obok małej poczty) 58-500 Jelenia Góra tel. 075 64 28 588  
 ul. Jagiellońska 19 (Cieplice) 58-560 Jelenia Góra tel. 075 64 28 699

**ZESPÓŁ SZKÓŁ LICEALNYCH I USŁUGOWYCH**  
 ul. Leśna 5, 58-560 Jelenia Góra  
 Tel. 075 75 474 20, fax. 075 75 474 22  
**OFERTA EDUKACYJNA:**  
**DLA ABSOLWENTÓW GIMNAZJUM**  
 Technikum:  
 • kucharz  
 • żywienia i gospodarstwa domowego  
 • sprzedawca  
 • cukiernik, piekarz,  
 • kelner  
 • organizacji usług gastronomicznych  
 • handlowe  
 Zasadnicza szkoła zawodowa:  
 • wielozawodowa np. fryzjer, murarz, tynkarz, betoniarz-zbrojarz, blacharz, lakiernik stolarz, złotnik i wiele innych  
 • kucharz małej gastronomii  
**DLA ABSOLWENTÓW ZASADNICZEJ SZKOŁY ZAWODOWEJ**  
 Technikum uzupełniające  
 • technik żywienia i gospodarstwa domowego  
 • technik handlowiec  
**SERDECZNIE ZAPRASZAMY!!!**  
 www.gastronom.yoyo.pl e-mail: zslu@neostrada.pl

**AP EDUKACJA**  
 szkoły policealne  
 licea dla dorosłych  
 kursy  
 Jelenia Góra  
 ul. Konopnickiej 10  
 piętro I  
 tel. (75) 754 12 97, 754 12 93  
 fax 752 56 28

informatyka,  
 grafika komputerowa,  
 prawo i administracja,  
 bhp,  
 hotelarstwo i turystyka,  
 taniec,  
 reklama i multimedia,  
 fotografia,  
 psychologia i socjologia,  
 opieka,  
 kosmetyka i fryzjerstwo,  
 wizaż, elektronika,  
 mechanika, elektryka,  
 architektura krajobrazu,  
 rolnictwo, florysta,  
 projektowanie wnętrz,  
 budownictwo,  
 finanse i ekonomia,  
 rachunkowość,  
 gastronomia, kelner,  
 kucharz, logistyka,  
 geodezja, optyka  
 i wiele innych

**Ponad 100 zawodów i specjalności**  
**GADŻETOMANIA**  
**KĄŻDY WYGRYWA**  
 Czasem Ozi!  
 10 czasem 1 rok gratis dla wszystkich  
**Dołącz do nas!**  
 Z tym ogłoszeniem do 11.07.2009  
**BEZ WPISOWEGO**

**AUTO KOMIS**  
 Auto Komis Alfa  
 ul. Wincentego Pola 15 Jelenia Góra  
 tel. 075 64 14 051  
**SKUP, SPRZEDAŻ, KREDYTY BEZ ZAŚWIADCZEŃ I BEZ WPLATY, SPROWADZANIE Z UNII**

**DOMCEL** Producent  
 Farb i Tynków Akrylowych  
 Domcel Sp.z o.o.  
 ul. Wincentego Pola 39  
 Tel. (075) 643-88-78  
 czynne od 8<sup>00</sup> do 19<sup>00</sup>  
 w soboty od 8<sup>00</sup> do 13<sup>00</sup>  
 www.domcel.com.pl

**KOMPUTERY**  
**NOTEBOOKI**  
**KASY**  
**FISKALNE**  
**KKF**  
**KOMPUTERY**  
 KKF Jelenia Góra, ul. Wojska Polskiego 13,  
 tel. 075 64 16 570 (od Pn do Pt w godz. 9-17)

**Ultima Auto oferuje samochody z pełnym odliczeniem Vat**

**SKODA**  
 Fabia od 31 312 PLN  
 Fabia Combi od 33 361 PLN  
 Roomster od 40 000 PLN  
 Octavia Combi Tour od 41 041 PLN  
 Octavia Combi od 52 460 PLN

**KIA**  
 Picanto od 26 558 PLN  
 Cee'd od 38 443 PLN  
 Soul od 40 492 PLN  
 Sportage od 58 197 PLN  
 Carnival od 84 754 PLN  
 K 2900 od 55 300 PLN

Jelenia Góra  
 Ul. Cieplicka 106  
 tel. 075 754 88 89  
 dzialhandlowy@ultima-auto.pl  
 Zgorzelec  
 ul. Lubaska 13a  
 tel. 075 777 0 777  
 salon.zgorzelec@ultima-auto.pl

Jelenia Góra  
 ul. Falata 1  
 tel. 075 754 88 66  
 sprzedaz.ultima@kia.com.pl





**30** OGŁOSZENIA

wojskową, posiadam uprawnienia ratownika WOPR wykształcenie średnie z maturą - 517 593 180

POMOC kuchenna - mam 21 lat szukam pracy na stanowisku pomoc kuchenna, wykształcenie gimnazjalne po szkole zasadniczej zawodowej. Uczę się zaocznie od września - artur.slabiak@op.pl

POMOC kuchenna - na terenie Jeleniej Góry, Cieplic 28 lat - 513 048 307

POMOC kuchenna - uczeń szkoły średniej, z ważnymi wymazami, badaniami BHP, świadczenie: Rok pracy w zakładzie cukierniczym - 889 858 358

POMOC kuchenna lub kucharz - mam 23 lata szukam pracy na stanowisku pomoc kuchenna bądź kucharz, wykształcenie średnie, po szkole gastronomicznej. Nie uczę się medzig@wp.pl

POMOC przy domu - młody 26 lat, posprzątam obok domu, działki np. koszenie trawnika, skopanie ogrodu - 792 473 415

POMOC w domu - pomogę przy pracach domowych oraz przy starszej osobie - 792 876 422

POMOCNIK budowlany - podejmę pracę w charakterze pomocnika budowlanego - 888 362 346

POMOCNIK na budowę - Pomocnik na budowę - 691 382 103

POSZUKUJĘ pracy - na stałe w charakterze konserwatora (szkoły, przedszkola) tzw. „ziółta rączka” lub jako pracownika fizycznego. Wykształcenie średnie, prawo jazdy kat. B marlach.vip@interia.pl - 507 834 195

POTRZEBUJĘ pracy - najchętniej jako kierowca, posiadam prawo jazdy kat. B, C; jestem dyspozycyjny, mam 22 lata, posiadam doświadczenie, zależy mi na pracy na dłuższy okres czasu - 517 933 417

PRACA - młody (16lat) podejmę każdą pracę na czas wakacji. Sumienny, pracowity. Pomocnik na budowie do sklepu itp. Wszystko - 722 267 814

PRACA - podejmę każdą - 785 524 363

PRACA biurowa - kobieta, 27 lat wykształcenie wyższe ekonomiczne z doświadczeniem oraz znajomością obsługi urządzeń biurowych programów komputerowych, prawo jazdy kat.B - 507 077 822

PRACA biurowa - kobieta, 32 lata, wykształcenie średnie, kadry, podstawy księgowości, transporty, biegła obsługa komputera, prawo jazdy kat. „B”, angielski w stopniu średnio zaawansowanym Kontakt: anul03@ten.pl - 889 178 437

PRACADodatkowa - szukam dodatkowej pracy, wiek 35 z własnym samochodem - 516 700 527

PRACADodatkowa po 18-tej - chętnie przyjmę zlecenia pracy dodatkowej np. koszenie trawy, rabanie drzewa, przekopywanie ogródków itp. - 721 115 998

PRACA na okres wakacji - jestem młodym pełnym zapału mężczyzną i szukam pracy na okres wakacji - 723 902 370

PRACA na wakacje - 18 letni podejmie prace na czas wakacji w okolicach Jeleniej Góry - 725 081 597

PRACA na wakacje - mam 13 lat, poszukuję pracy na wakacje ( od 13 lipca do 10 sierpnia ) Podjęm każdą pracę!! GG11460890 email - kamila.garcz@gmail.com

PRACA na wakacje - na lipiec, 16 lat, książeczka sanepidowska - 691 236 966

PRACA na wakacje - w dowolnym charakterze, uczennica 4 Klasy Technikum Hotelarskiego - w Karpaczu lub Kowarach. - 785 479 665

PRACA na wakacje - w okolicach Jeleniej Góry, skończyłem 18 lat jestem pracowity, rzetelny i zmotywowany - 796 278 077

PRACA na wakacje - z miłą chęcią podejmę się pracy na wakacje proszę o szybką odpowiedź, jestem miłą i obrotną dziewczyną sandra\_96@op.pl - 514 760 552

PRACA na wakacje 15 lat - dwie dziewczyny, 15 lat, szukają pracy na czas wakacji. Np.. roznoszenie ulotek ( tylko nie rozdawanie) itp - 500 101 673

PRACA na wakacje 18 lat - jako pomocnik np. na budowę - chcący pracować szybko się uczyć - 723 902 422

PRACA popołudniu - szybko się uczyć nowych obowiązków, jestem komunikatywną osobą wiek 25 lat - 781 957 518

PRACAposzukiwana - kobieta 40 lat szuka pracy przy produkcji kwiatów i warzyw. - 888 939 091

PRACA sezonowa - 17 Lat i poszukuję z przyjacielem pracy na okres miesiąca - 691 553 323

PRACA w gastronomii - tegoroczna absolwentka technikum gastronomicznego. Ważna książeczka sanepidu - 501 834 373

PRACĘ od zaraz - najchętniej od poniedziałku do piątku lub w systemie dzień na dzień. Mam wykształcenie średnie (zdana matura), pracowałam do tej pory jako kelnerka ale chętnie się przekwalifikuję - 785 494 776

PRACOWAŁAM w pensjonatach i przychodniach, pilnowałam dzieci,

jestem dyspozycyjna - 698 652 547

PRACOWNIK ogólnobudowlany, kurier lub przedstawiciel handlowy kat. B - 502 312 087

PRACY się nie boję - w domu, przy domu, przy dzieciach, w hotelach jako pomoc kuchenna lub pokojowa. Sumienna i dyspozycyjna - 605 375 995

PRZY koszeniu, ścinie - posprzątam podwórko, skoszę, potnę na opał, drewno, znam się na regipach, gładziach, malowaniu itp - 516 666 638

ROBOTNIK drogowy - młody 26 lat, prawo jazdy kat B od 7 lat, kierowca aktywny, znajomość pracy na drogach - 792 473 415

SPAWACZ mechanik - uprawnienia 131 135 136 tig elektroda, 3 lata praktyki przy spawaniu naczip i regeneracji łyżek do koparek - 668 082 889

SPRZĄTANIE - grupa 2 na stałe. Język migowy znany - 76 76 988

SPRZEDAWCA - 22 lata - staż pracy 4 lata - 3 lata stanowisko kierownicze, dyspozycyjny, komunikatywny pilnie podejmie pracę od zaraz - 511 298 966

SPRZEDAWCA - młody 22 lata, zasadnicze zawodowe kierunek sprzedawca poszukuję pracy na terenie Jeleniej Góry obsługa kasy fiskalnej i znajomość w handlu - 727 509 997

STAŁĄ pracę - stacjonarną w Jeleniej Górze (NIE agent/przedstawiciel), wykształcenie wyższe, znajomość obsługi komputera, urządzeń biurowych, szybko się uczyć. agawa44@op.pl - 663 500 837

STUDENT - lat 23 podejmie się każdej pracy posiadam znajomość obsługi komputera, język angielski na poziomie komunikatywnym - 721 586 739

STUDENT - szukam pracy w okresie lipiec - sierpień. Otwarty na wszystkie propozycje. Dyspozycyjny, pracowity - 602 139 697

STUDENT 4 roku EIT - 22 lata, student Vlls. EIT, prawo jazdy kat. B, upr. SEP. Spore doświadczenie w serwisowaniu sprzętu komputerowego, PDA i GSM. Oferty kierować na maila (konkretne z podanymi zarobkami) jakubmichal@wp.pl

STUDENT na okres wakacji z kat. B prawa jazdy - 661 176 036

STUDENT Politechniki - podejmie każdą pracę - 781 670 570

STUDENT szuka pracy - student ekonomii z bogatym doświadczeniem zawodowym szuka pracy na okres wakacji, być może na dłużej - 693 811 657

STUDENTKA - mam 23 lata, pilnie szukam pracy na terenie Jeleniej Góry, Lwówka Śląskiego. Moje silne strony to: lojalność, kreatywność, łatwość współpracy - 605 886 516

STUDENTKA psychologii szuka pracy od lipca na wakacje w Jeleniej Górze. W poprzednim roku pracowałam w sklepie z bielizną. Jestem chętna do pracy, komunikatywna, szybko się uczyć - 501 475 669

STUDENTKA szuka pracy - solidna, uczciwa studentka szuka pracy na wakacje, restauracja, hotel lub inne w okolicach Jeleniej Góry, Szklarskiej Poręby - 660 918 559

STUDENTKA zaoczna - poszukuje pracy w Jeleniej Górze od 22 lipca na stałe. Jestem studentką 2 roku na UE w Jeleniej Górze, mam prawo jazdy kat. B - 695 444 406

STUDENTKA, lipiec-sierpień - dobrze płatnej, posiadam aktualną książeczkę sanepid., prawo jazdy kat B, podstawowy niemiecki i angielski - 502 267 361

SW Holandii - posiadam sofii numer, pracowałam przy ogórkach - 889 565 479

SZKLARSKA Poręba - odpowiedzialna, pracowita, doświadczona kobieta szuka pracy na dłuższy okres. Sprzątanie, pomoc kuchenna, kelnerstwo - 75 717 48 02

SZUKAM pracy - paulina\_groszewska@op.pl, proszę napisać a odeślę swoje CV - 603 425 026

SZUKAM praktyk - na terenie JG może to być stolarz lub firma budowlana zacząć mogę od września - 725 943 800

SZUKAM stałej pracy - prawo jazdy kat. B, kurs spawacza, pracowałam w muzeum, na budowie przy remontach domów, przy obróbce okien, w branży metalowej - 783 290 486

TECHNIK informatyk lat 20 - dysponuje dużą ilością czasu, zdolny, pracowity i uczciwy - 512 152 528

TECHNIK żywienia - na kuchni lub innej najchętniej Jelenia Góra - 793 935 722

TECHNIKUM handlowe - Absolwentka w/w technikum z komunikatywną znajomością języka niemieckiego, aktualną książeczką sanepidu, obowiązkowa, uczciwa, solidna, podejmie pilnie pracę - 721 581 566

TEGOROCZNA absolwentka - technikum ekonomicznego podejmie każdą pracę - 723 529 354

U uczciwego pracodawcy - podejmę stałą pracę lub współpracę średnie techniczne 45 l. Poważne propozycje - 602 741 924

W biurze rachunkowym w niepełnym wymiarze, certyfikat MF, doświadczenie - 603 800 276

W budownictwie - doświadczenie w tej branży - 508 904 084

W handlu - lub gastronomii, mam auto - 798 427 905

W handlu, gastronomii - lub sprzątanie - mam auto - 798 427 905

W Jeleniej Górze - 27 lat, średnie (nie sklep spożywczy) proszę nie dzwonić z ofertami akwizycji - 696 889 882

W lipcu, mam skończone 18 lat, jestem dyspozycyjna - 663 369 042

W technikum hotelarskim - uczeń 3 klasy technikum hotelarskiego poszukuje pracy na okres wakacji. Zainteresowanych proszę o kontakt - 693 098 421

W wakacje - jestem uczennica 4 klasy technikum handlowego, posiadam książeczkę sanepidu. Uczciwa, sumienna. Szukam pracy w okresie wakacyjnym - 515 843 442

WÓZKI widłowe - posiadam uprawnienia na wszelkiego rodzaju wózki widłowe - 515 784 108

WYKSZTAŁCENIE wyższe informatyczne, pracowita - własna działalność, bądź na umowę o pracę - kontakt: praca2008@autograf.pl

ZAGranicą - od zaraz podejmę pracę w UE. @0 lat, bez nałogów, angielski biegle, niemiecki i hiszpański podstawowy - 696 336 230

ZARZĄDZANIE wsp. mieszkaniową - Poprowadzę zarządzanie Wspólnotą Mieszkaniową. Licencja nr 13414 (E. Bieleń) Tel. 0609-174477, e-mail: ebx@poczta.onet.pl - 609 174 477

ZE znajomością j. angielskiego - na okres wakacji. Bardzo dobra znajomość j. ang. komunikatywna, żywiołowa, lubiąca wyzwania. e-mail: agawa12\_88@o2.pl - 607 246 226

ZŁOTA rączka - solidnie, terminowo i tania! - 692 712 710

**NIERUCHOMOŚCI KUPIĘ**

215381. Dla zdecydowanego klienta - z gotówką małe mieszkanie lub działkę w Jeleniej Górze. N.Żebrowscy lic.9549 - 505 074 854

214163. Pilnie poszukujemy - mieszkania willowego - do remontu lub małego domu - 505 074 854

213260. Trzypokojowe - ładne mieszkanie trzypokojowe, nPartner, Lic. Zaw. 4917 - 790 359 599

DOM - do 250 tys. dla zdecydowanego klienta Euro- Dom. - 695 384 914

DOM do remontu - lub do wykończenia do 6 km od Jeleniej - 691 688 887

DOM w Jeleniej - Górze lub bliskiej okolicy, do 500 000 zł, bez pośredników. NŻ PILNE - 667 219 752

KAWALERKA w centrum - Jeleniej Góry, płatne gotówką - pilne NŻ - 667 219 752

MIESZKANIE - 4 pokojowe na Zabobrze - pilnie - 600 801 863

MIESZKANIE - ok. 50 m2 na pierwszym lub drugim piętrze, Zabobrze I lub centrum Jeleniej Góry. lic. zaw.2400 - 669 620 071

MIESZKANIE 3 lub 4 pokojowe - bez pośredników pilnie kupię w Jeleniej Górze, płatne gotówką - 669 620 071

MIESZKANIE powyżej 70 m2 - z ogrodem w okolicach ul. Morcinka. Dzwonić po godz. 20.00 601 936 589 - 601 936 589

PILNIE - poszukuję mieszkania 2 pokojowego do 150 000 zł, najlepiej w Jeleniej Górze. Może być do remontu. Płatne gotówką! Pośrednikom dziękuję - 508 240 830

STODOŁĘ do remontu - w okolicach Jeleniej Góry - pilne NŻ - 667 219 752

**NIERUCHOMOŚCI SPRZEDAM**

**DZIAŁKA 4 ha z możliwością zabudowy, 200 m od budynków wsielskich, dojazd drogą asfaltową, piękne położenie idealne na agroturystykę, hodowlę koni - 075 75 25 103**

**54 m2 Łomnica, Świerczewskiego 85/4 do remontu + garaż + ogród + strych, 78 tys. zł. - 516 742 102**

**DOM na wsi - gmina Gryfów Śl. Dom 150m działka 1300m - 662 317 942**

**MIESZKANIE - 1 Maja, 40 m2, II piętro, wc, C.O., bardzo niski czynsz, bez pośredników - 075 64 47 318**

**DOMKI kampingowe nad morzem koło Ustronia Morskiego - tania 604 278 039**

**STRYCH do adaptacji na mieszkanie 105 m2 Wojcieszów ul: B.Chrobrego 18 - 696 719 479**

**KAWALERKA na Osiedlu Orle - 75 53 064 i 790 421 461**

**MIESZKANIE 50 m2, 2 pokojowe, I piętro, ul: Świętojańska bez pośredników - cena 180 tys. zł. - 606 493 620**

**SPRZEDAM lub zamienię mieszkanie w Mysłakowicach 57 m2 do remontu, ogrzewanie gazowe - 663 114 168**

**DZIAŁKA budowlana 1500 m2 w Podgórzynie - 502 724 010**

**DOM jednorodzinny piętrowy 10 km od Jeleniej Góry - 783 653 926**

**PRENUMERATA****PROMOCJA do końca roku**

12 tygodni	1,50	za sztukę
26 tygodni	1,40	za sztukę
52 tygodnie	1,30	za sztukę

Przyjdź do naszej redakcji i zamów prenumeratę!

**Już od teraz OGŁOSZENIA W RAMCE****5 zł****Regulamin**

1. Rozmiar ogłoszenia nie może przekraczać 200 znaków
2. Aby ogłoszenie ukazało się w Tygodniku Jelonka, należy zgłosić się do redakcji przy ul. M. C. Skłodowskiej 13/2

+VAT







LOKALE biurowe - tanio - z miejscami parkingowymi - 514 600 108

LOKALE na biura - różne powierzchnie, niskie ceny - 514 600 108

LOKALE na biura - w Jeleniej Górze i Cieplicach - 514 600 108

LOKAL-GRYFÓW ŚL. - w centrum, dla banku, firm handlowych itp. 3200 zł., umowa długoterminowa nr lic.7867 - 514 600 105

ŁADNE biuro 100 m<sup>2</sup> - ładne w pełni wykończone biuro - lokal 100 m<sup>2</sup> przy ul. wolności z parkingiem i monitoringiem, kuchnia, łazienka, - 513 098 128

MIĘJSCE na reklamę - na ścianie budynku przy ulicy Wojska Polskiego 11 - 691 466 704

MIĘSKANIE - 2 pokoje, CO, III piętro. Umeblowane. Do zamieszkania od zaraz. Cena: 1000 + liczniki, do uzgodnienia - 697 622 425

MIĘSKANIE - 2 pokoje, urządzone w Cieplicach dla jednej dwóch osób - 693031717

MIĘSKANIE - 2 pokojowe, kuchnia z aneksem, łazienka z WC, parter, ogrzewanie gazowe, umeblowane, liczniki odrębne, od zaraz, osiedle Czarne, na mieszkanie lub dla firmy - 507 704 066

MIĘSKANIE - 3 pokoje kuchnia, łazienka 100 m<sup>2</sup> - 8 km od centrum Jeleniej Góry umeblowane, cena za całość 600 zł. + liczniki, cena za pokój 250 + liczniki - 603 130 438

MIĘSKANIE - dwu pokojowe, na osiedlu XX-lecia w Cieplicach - 502 322 259

MIĘSKANIE - Zabobrze, częściowo umeblowane. Dwa pokoje + aneks kuchenny. Czyszczenie 700 zł + opłaty. - 888 872 886

MIĘSKANIE 2 pokojowe - 3 piętro, nowe, kompletnie umeblowane i wyposażone. Blisko centrum i Kolegium. Idealne dla rodziny z dziećmi lub studentów, do wynajęcia od 1 lipca. - 781 162 511

MIĘSKANIE 2 pokojowe - 67 m<sup>2</sup> za całość 1400 zł. od zaraz - 510 011 324

MIĘSKANIE 2 pokojowe - na Zabobrze, (obok RONDA), umeblowane, najlepsze warunki - 501 468 300

MIĘSKANIE 2 pokojowe - umeblowane w Cieplicach dla jednej lub dwóch osób - 693 031 717

MIĘSKANIE 2 pokojowe - w okolicy Akademii Ekonomicznej - 668 016 394

MIĘSKANIE 2 pokojowe - z kuchnią i łazienką, umeblowane w Cieplicach dla jednej lub dwóch osób. - 693 031 717

MIĘSKANIE 2 pokojowe - z kuchnią na Zabobrze. Mieszkanie częściowo umeblowane w atrakcyjnej cenie - 607 667 207

MIĘSKANIE 2 pokojowe, 1 piętro - z balkonem, nowe, umeblowane i wyposażone. Blisko centrum i Kolegium. Idealne dla rodziny z dziećmi lub studentów do wynajęcia od 1 lipca. - 781 162 511

MIĘSKANIE 3 pokojowe - kuchnia, łazienka umeblowane gotowe do zamieszkania, cena za całość 600 zł. + liczniki cena za pokój 250 + media 8 km od JG - 603 130 438

MIĘSKANIE 3 pokojowe - od sierpnia, umeblowane, 3 pokojowe mieszkanie przy ul. Malczewskiego (Mała Poczta) - 511 432 859

MIĘSKANIE 3 pokojowe - trzypokojowe 64 m<sup>2</sup> na Zabobrze - 505 491 719



## Chcesz zamieścić reklamę w tygodniku Jelonka?

### Skontaktuj się z naszym doradcą:

**SYLWIA**

Tel. 500 014 215

e-mail: [smysliwiec@jelonka.com](mailto:smysliwiec@jelonka.com)

**JACEK**

Tel. 508 082 888

e-mail: [marketing@jelonka.com](mailto:marketing@jelonka.com)

**LENA**

Tel. 663 663 648

e-mail: [lena@jelonka.com](mailto:lens@jelonka.com)

MIĘSKANIE 3 pokojowe - w centrum Jeleniej Góry od lipca, 75 m<sup>2</sup>, umeblowane + kuchnia z aneksem i łazienka - 509 499 277

MIĘSKANIE dwupokojowe - 54 m<sup>2</sup> na Zabobrze z umeblowaną kuchnią. Cena 1000 zł. plus liczniki. Kaucja 2000 - 504 616 699

MIĘSKANIE dwupokojowe - na Zabobrze III, IV piętro. Kuchnia umeblowana w zabudowie, Cena 800zł plus czynsz, liczniki. Kaucja - 605 670 469

MIĘSKANIE trzy pokojowe - 68 m<sup>2</sup> w Jeleniej Górze umeblowane 1000 zł. plus czynsz i media - 796 160 678

MIĘSKANIE w domku - dla jednej niepalącej lub dwóch osób w domku jednorodzinny, pokój 15 m<sup>2</sup> z kuchnią i łazienką samodzielne wejście blisko AE. - 500 250 807

MIĘSKANIE Zabobrze II - umeblowane niezależne pokoje duży przedpokój, jasna kuchnia - od zaraz - 601 514 375

NA 3 m-ce pokój 2-os. - na lipiec-wrzesień 2-osobowy pokój w centrum Jeleniej Góry - 603 686 003

NOCLEGI - tanio - do 15 osób, kuchnia wyposażona. Dla grup turystycznych lub firm - ul. Podchorążych - 501 167 262

OD września - dwupokojowe od września na Zabobrze - 502 329 142

OD zaraz kawalerka - przy ul. Różyckiego, opłata 650 zł + liczniki. Nieruchomości - 508 240 823

ODDAM za odstępną - mieszkanie o powierzchni 25m w Cieplicach. - 604 421 379

PIĘKNA kawalerka - w pełni umeblowana, brama na pilota, ładny ogródek, spokojna okolica, nowe meble - 668 016 394

POKOJE - dla studentek - 502 662 442

POKOJE - na okres letni pokoje blisko Karpacza, piękne widoki, spokój i cisza 30 zł. za dobę od osoby, możliwość zakwaterowania do pięciu osób - 792 876 442

POKOJE studenckie - pokoje dwuosobowe z łazienką z dostępem do kuchni, z dostępem do Internetu,

osobne wejście, okolice Kolegium Karkonoskiego - 504 122 126

POKÓJ - dla jednej osoby Internet, TV, Jelenia Góra Cieplice 300 zł do negocjacji - 660 065 872

POKÓJ - umeblowany pokój w samodzielnym mieszkaniu na Zabobrze III - 692 613 787

POKÓJ + kuchnia + łazienka - umeblowane z wygodami, dla mężczyzny pracującego - 662 882 382

POKÓJ 1 os. od lipca - jest spory i słoneczny. Na przeciwko szpitala, obok przystanek Bacewicz. W mieszkaniu pralka, Kuchenka, piekarnik. Kontakt mail: [gabiuzba@poczta.fm](mailto:gabiuzba@poczta.fm) - 606 433 817

POKÓJ 1-osobowy - dwie studentki szukają współlokatora lub współlokatorki do pokoju 1-osobowego w mieszkaniu 2-osobowym przy ul. Kiepurów ok. 270zł/miesiąc + media, tylko osoby niepalące - 664 046 471

POKÓJ 2 osobowy - w samodzielnym mieszkaniu. Do dyspozycji kuchnia, łazienka z pralką automatyczną i miejsce parkingowe - 603 845 853

POKÓJ do wynajęcia - w czteropokojowym mieszkaniu na Zabobrze (dla młodej osoby). Niskie opłaty. 300 zł. + gaz i energia - 602 555 612, 788 766 359, 668 663 281

POKÓJ od sierpnia - w mieszkaniu 2 pokojowym dla dwóch osób najlepiej pary - opłaty 270 zł/os. (w tym czynsz, Internet, kablówka) + woda, prąd, gaz ul. Obróńców Westerplatte - 669 948 087

POKÓJ w centrum - ok. 25 m<sup>2</sup>, w nowoczesnym mieszkaniu z balkonem, na wyposażeniu nowe meble, dostęp do łazienki (wanna i prysznic, pralka), kuchni - pełna swoboda - 660 537 980

POKÓJ w Cieplicach - w domku dla studenta, osoby pracującej. Kuchnia, łazienka, Internet. GG: 2798099 - 798 421 721

POKÓJ w Karpaczu - mam do wynajęcia - 850 183 289

STUDENTOM w Cieplicach - 100 m<sup>2</sup>, 3 pokoje, w pełni wyposażone na ul. Wolności, cena wynajmu 2000 zł. + liczniki, w cenie wynajmu ogrzewanie - 601 285 290

## Cennik reklam w Regionalnym Tygodniku Jelonka

Strona reklamowa 60 modułów (6x10) 255 x 345 mm;

1 mod = 4 x 3,4 cm	netto	brutto
strona ogłoszeniowa	16,00 zł	19,52
strona redakcyjna	30,00 zł	36,60
strona redakcyjna (trzecia)	50,00 zł	61,00
strona pierwsza	70,00 zł	85,40
strona ostatnia	50,00 zł	61,00
tekst sponsorowany	40,00 zł	48,80
nekrolog - od osób fizycznych	7,00 zł	8,54
nekrolog - od osób prawnych	15,00 zł	18,30

wybor miejsca/strony (+10%), kolor (+20%)

upusty (płatne gotówką):	%
za 4 emisje	10
za 8 emisji	15
za 12 emisji	20
powyżej 12 emisji	25

**PRZY REKLAMACH O WARTOŚCI 2000,- netto upust do negocjacji**

Jacek tel. 508 082 888

Sylwia tel. 500 014 215

Lena tel. 663 663 648

redakcja: (075) 75 444 00

SZKLARSKA Poreba lokal - przy głównej ulicy Jedności narodowej nr 13 20 m<sup>2</sup>, ogrzewanie klimatyzacja, WC, witrażna 1000 zł/miesiąc - 608 642 870

TANIA i dobra stacja - pokoje 2 osobowe dla dziewcząt. Kuchnia, łazienka. Pełne wyposażenie. Warunki b.dobre. Gratis Internet. Cena 270/os. Umowa - część uczelni przynajmniej dofinansowania do stancji. E-mail: [marissa48@o2.pl](mailto:marissa48@o2.pl) - 880 030 131

TANIE noclegi - Tanie noclegi dla grup lub pracowników firm do 15 osób. Przy ul. Podchorążych. Pokoje trzy osobowe - 501 167 262

TECHNIK żywienia - 100 m<sup>2</sup>, 3 pokoje, w pełni wyposażone na ul. Wolności, cena wynajmu 2000 zł. + liczniki, w cenie wynajmu ogrzewanie - 601 285 290

UL. Sudecka - 2 pokoje, 34 m<sup>2</sup>, I piętro, balkon, winda-Park Sudecki od zaraz - 606 393 911, 600 387 688

W centrum 2 pokoje - (16 m<sup>2</sup> i 24 m<sup>2</sup>) łazienka, kuchnia hol, Internet - 601 636 650

W Cieplicach 3 pokojowe - 100 m<sup>2</sup>, 3 pokoje w pełni wyposażone na ul. Wolności, cena wynajmu 2000 zł. + liczniki, w cenie wynajmu ogrzewanie. Mieszkanie na parterze - 601 285 290

WAKACJE w górach - na okres wakacji umeblowana kawalerka w Jeleniej Górze. Zamykana posesja, parking - 511 089 923

**NIERUCHOMOŚCI CHCĘ WYNAJAĆ**

**DOM w okolicy Mysłakowic - mogą być sąsiednie miejscowości z ogrzewaniem gazowym - 663 114 168**

DLA studentów całe piętro - 2 pokoje kuchnia z jadalnią, łazienka, hol, internet, ogrzewanie gazowe. Centrum miasta - 601 636 650

KARPACZ, Kowary okolice - pilnie wynajmę dla zdecydowanych klientów umeblowane mieszkanie 2-3 pokojowe w Karpaczu, Kowarach lub okolicach - 514 600 104

KAWALERKA - na Zabobrze 1 do 500 zł. (w tym czynsz) na dłuższy okres - 792 657 192

KAWALERKA lub 2 pokojowe - para wynajmę mieszkanie do 500 zł w Karpaczu lub Kowarach i okolicy. [katharine@op.pl](mailto:katharine@op.pl) - 691 568 619

KAWALERKA lub 2 pokojowe - w Jeleniej Górze (mogą być Cieplice i Zabobrze). Preferuję ogrzewanie z sieci. Do 650 zł / m-c wiatr1@lycos.com

KAWALERKĘ w Cieplicach - jestem zainteresowana wynajęciem niedrogiej kawalerki w Cieplicach. Od połowy lipca, lub początku sierpnia. Młoda, niepaląca osoba - 796 310 887

LOKAL ok 20 m<sup>2</sup> - na parterze do prowadzenia spokojnej działalności. Bez pośredników - 691 492 598

LOKAL powyżej 60 m<sup>2</sup> - poszukuję lokalu - 508 829 338

LOKAL w Karpaczu - pod małą gastronomią w okolicach centrum Karpacza w rozsądnej cenie - 663 164 547

M2 w Wojcieszowie - najlepiej na parterze i od zaraz - 785 599 928

MIĘSKANIE - lub kawalerkę - 781 050 824

MIĘSKANIE - za opiekę - choć wynajmę na dłuższy okres czasu mieszkanie lub dom w zamian za opiekę nad nim - 660 537 980

MIĘSKANIE Szklarska - w przystępnej cenie, najlepiej 2-pokojowe - 723 890 084

PILNIE poszukuję - mieszkania 1-2 pokojowego, nieumeblowanego w Jeleniej Górze - 661 813 133

PILNIE wynajmę - Młode, spokojne małżeństwo pilnie wynajmę możliwość tanie małe mieszkanie/kawalerkę w Karpaczu - 886 598 130

PUSZKIJĘ mieszkania - dla 2 osób dorosłych w Piechowicach lub okolicy, w cenie do 700 zł. z opłatami może być za opiekę - 503 710 430

SZUKAM lokalu - do wynajęcia lub podnajęcia na kilka dni w miesiącu. Lokal z Jeleniej Góry lub okolic. Pow. min. 20m. Koniecznie z dostępem do WC i prysznic. - 660 572 158

SZUKAM mieszkania - w okolicy szkoły 11 - mile widziane 2 lub 3 pokojowe, częściowo umeblowane - 519 142 668

SZUKAM nie drogiego. - mieszkania do wynajęcia okolice Miłkowa, Sosnowki, Os.Czame dla małżeństwa z dzieckiem - 503 461 123

SZUKAMY w Zgorzelsku - miła para pilnie poszukuje mieszkania lub pokoju do wynajęcia w Zgorzelsku od 300 do 600 zł., bardzo pilnie - 500 726 163

WYNAJMĘ dom w okolicy Mysłakowic (mogą być sąsiednie miejscowości), z ogrzewaniem gazowym - 663 114 168

REKLAMA

...Twoja skuteczna reklama...

**CITY MEDIA S.C.**

POWIERZCHNIE WIELOFORMATOWE, KASJETONY REKLAMOWO-KIERUNKOWE

tel. (0\*75) 76 76 661, telkom. 0502 588 006

**34** OGŁOSZENIA



**NIERUCHOMOŚCI  
ZAMIENĘ**

MIESZKANIE dwupokojowe na Zabobrze - centrum, 2 piętro, komfortowe z dopłatą na domek w Jeleniej Górze - 792 048 009

KARPACZ - mieszkanie 2 pokojowe, kuchnia, łazienka, weranda zamienię na podobne w Jeleniej Górze - 663 518 272

CZYNSZOWE 51 m2 (1 pokój, kuchnia, wspólny przedpokój) 1 piętro, centrum miasta, piece zamienię na 2 lub 3 pokojowe. Nie Zabobrze - 667 517 007

DOM na 3 pokoje - do remontu działka o powierzchni 18 arów, garaż i pomieszczenie gospodarcze w Wojcieszycach na własności 3 pokoje i kuchnia najchętniej Zabobrze - 722 065 514

DWA mieszkania - w Cieplicach o powierzchni 25 m2 i 48 m2 na jedno z wygodami najlepiej także w Cieplicach - 604 421 379

DWA pokoje na kawalerkę - mieszkanie dwu pokojowe, 58 m2 na kawalerkę z c.o. najchętniej na Zabobrze ale nie koniecznie - 697 948 781 lub 075 64 220 10

DZIAŁKAbudowlana-wBiedrzychowicach nad jeziorem na mieszkanie

1 pokojowe na Zabobrze, może być do remontu - 694 307 268

GRUNT rolny - 9,43 ha ok. Lubawki zamienię na mieszkanie z dopłatą - 880 491 908

KARPACZ na Jelenią - mieszkanie spółdzielcze - własnościowe w Karpaczu, parter, 49 m2 (2 pokoje, kuchnia, łazienka, WC) zamienię na większe w Jeleniej Górze lub okolicy - 609 082 172

KAWALERKA na 2 pokoje - 30 m2 na wysokim parterze na dwa pokoje z balkonem (do 45 m2) najlepiej na pierwszym piętrze Proszę dzwonić po 19 - 075 64 28 707

KAWALERKĘ - własnościową w centrum miasta, parter, 1 pokój aneks kuchenny i łazienka na mieszkanie 3 pokojowe za dopłatą. - 504 896 798

KAWALERKĘ na większe - komunalna 27 m2 (kuchnia 10 m2 + pokój 17 m2), ogrzewanie piecове, niski czynsz 90 zł, na dwupokojowe lub większe - 512 314 203

KOMFORTOWE mieszkanie - 2 pokojowe po kapitalnym remoncie zamienię na większe - 513 675 646

KOMUNALNE na mniejsze - centrum Cieplic 80 m2, 3 pokoje kuchnia, łazienka, co., panele, deski, 2

szafy wnękowe na mniejsze za dopłatą, może być auto - 669 416 368

KOWARY - mieszkanie własnościowe 2 pokojowe (2 pokoje, kuchnia, przedpokój, łazienka) ładna okolica na większe 3 pokojowe. MOŻE BYĆ KOMUNALNE - 796 140 576

MIESZKANIA - 39 m2 (dwa pokoje, kuchnia) na Osiedlu Orła na większe, bez pośredników - 075 75 412 48

MIESZKANIE - 65 m2 koło Małej Poczty, 3 pokojowe, ogrzewanie etażowe, własnościowe, niski czynsz, na małe 2 pokojowe np. na Zabobrze - 663 047 528

MIESZKANIE - duże, słoneczne 90 m2 zamienię na dwa mniejsze oddzielne mieszkania w J.G. - 507 424 509

MIESZKANIE - własnościowe w Jeleniej Górze o pow. 117 m, całe pierwsze piętro zamienię na dwa oddzielne, kawalerkę lub dwu lub trzy pokojowe o małym metrażu w Jeleniej Górze. - 075 64 34 656 / 609 591 317

MIESZKANIE 3 pokojowe - 47 m2 na takie same w Szklańskiej Porębie vikinet@vp.pl

MIESZKANIE 3 pokojowe - na Zabobrze na mniejsze z dopłatą - 669 569 669

MIESZKANIE 92 m2 - na 2 mniejsze - 075 64 349 06

NA kawalerkę - w Jeleniej Górze zamienię 68 m2 w Wojcieszowie - 509 503 333

NA mniejsze - 77 m2, dwu poziomowe do remontu - 783 502 322

NA mniejsze - Kowary - Wojków mieszkanie komunalne 100 m2 (zadłużone) na mniejsze min. 45 m2 - 667 253 102

NA mniejsze - Zabobrze II właściciel M-4 zamienię na mniejsze - 665 371 229 (od 19.00-22.00)

NA większe - małą kawalerkę 25 m2 na parterze, piec kaflowy, niski czynsz na większe może być do remontu - 500 490 882

NA większe - mieszkanie komunalne w Starej Kamienicy (40 m2) na większe w Jeleniej Górze lub okolicach - 722 072 482

**TOWARZYSKIE**

WOLNY jeleniogórzanin, wysoki, kulturalny, zadbany w średnim wieku, bez nałogów pozna panią o milej aparycji do lat 50 w celu wspólnych spotkań - 722 868 447

28 letni facet - dla młodszych i starszych par - 783 027 984

30 letnia Natalia - zapraszam prywatnie lub dojadę - 519 142 668

39 lat pozna panią - 39 lat pozna panią - 792 902 689

BARDZO przystojny Pan 20 lat - atletyczna budowa ciała szuka pani do towarzystwa, otwarty na wszystkie propozycje, zadzwoń - 796 240 891

BLONDYNECZKA komfortowo - dyskretnie profesjonalnie - 514 004 665

DOFINANSUJĘ 20 latce wakacje. - Przystojny - 793 128 589

DYSKRETNIE i komfortowo - Dyskretnie i komfortowo - 512 269 865

ELEGANCKIE Panie - Eleganckie Panie - 512 269 865

GORAĆE wnętrze Wiki - zadzwoń czekam - 519 142 668

INTELIGENTNA studentka z Koszalina - szuka sponsora, partnera do dyskusji - 606 645 763

MILY 48 lat pozna - małżeństwo z Panią Bi lub Panią Bi. J.Góra rozmowa z Panią 607 495 461. Zapewniam i oczekuje dyskrecji - 607 495 461

MŁODY chłopak pozna starszą miłą i zadbaną panią. Zapewniam dyskrecje i sponsoruje. Napisz sms - 518 337 160

MŁODY chłopak dla starszej pani - Młody chłopak dla starszej pani - 693 040 979

OLIWIA francuski perfekt - 100 pro dyskrecji - 519 142 668

PAN 33 lata pozna panią - przyjaźniokę. Proszę o sms - 518 582 274

PAN dla panów - Pan dla panów - 696 512 416

POZNAM miłe panie - do towarzystwa - 882 693 088

POZNAM panią najchętniej mężatkę - ceniącą dyskrecję, Mirek lat 30, wysoki, przystojny - 798 537 955

PUSZYSTA40 latka z dużą pięćdziesiątą przyjmuje prywatnie - 781 326 934

SANDRA prywatnie od 8:00 - Sandra prywatnie od 8:00 - 519 142 668

SZUKAM ładnej dziewczyny - kobiety do 35 na wyjazd wakacyjny w połowie lipca do Turcji. Oplacony cały wyjazd i pobyt. Jestem miły, kulturalny i przystojny - 602 254 743

SZUKAM sponsora lub sponsorki - czekam na propozycje - 516 852 357

USZKODZONE, całe - skup - powypadkowe i całe, również angielski. Odbieram własnym transportem - 721 721 666

ZASPONSORUJĘ atrakcyjną - opaloną dyskretną panią w wieku do 28 lat, tylko poważne oferty - 727 698 625

**USŁUGI  
BUDOWLANE**

BRUKARSTWO - układanie kostki brukowej i betonowej - 075 75 14 321 i 608 658 351

MIESZKANIA, łazienki - remonty, regipsy, malowania, zabudowy, podłogi i wiele wiele innych, szybko o solidnie - 880 992 649

KOPARKO-ŁADOWARKA z wywrotką do wynajęcia - 793 240 653

PRACE ziemne i ogólnobudowlane - 793 240 653

BRUKARSTWO - przyłącza kanalizacji, szamba, fundamenty - 793 240 653

REMONTY, malowanie, gładzie, regipsy, płytki, wykończenia mieszkań - tania i solidnie - 728 537 581, 511 752 773

REMONTY i wykończenia wnętrz od A do Z - tania i solidnie - 605 449 493

PŁYTKI glazura tania i solidnie - 721 243 179

USŁUGI remontowo-budowlane kompleksowe wykończenie wnętrz, docieplenia budynków, szybko tania i solidnie - 884 134 161

USŁUGI remontowo-budowlane Remonty mieszkań, biur, adaptacja pomieszczeń, gwarancja wysokiej jakości usług i konkurencyjnych cen - 725 659 396

ŁAZIENKI kompleksowo - remonty. Solidnie - 506 623 977

TYNKI, gładzie, regipsy, malowanie, sufity podwieszane, demontaż i montaż drzwi, okien, glazura itp. Solidnie - 506 623 977

ZAPROJEKTUJEMY i wykonamy Obsadzenia w ogrodzie - teraz taniej - 693 539 968

SZUKASZ sprawdzonego wykonawcy profesjonalnego remontu? W firmie budowlanej MAX masz krótkie terminy, dokładność i porządek - 509 608 323

ELEKTRYK - Instalacje elektryczne, awarie, pomiary, odbiory, solidnie - 500 602 762

BRUKARSTWO wykonywanie nawierzchni - z kostki granitowej lub betonowej (ścieżki, place, tarasy, podjazdy, posesje prywatne) Dobra cena! Solidnie - 792 618 355

BUDOWA domów jednorodzinnych - od podstaw bez lub z nadzorem technicznym - 662 954 401

BUDUJEMY domy - wykonujemy remonty przebudowy rozbudowy nadbudowy adaptacje Firma budowlana Dom pod klucz - 507 445 930

CIESIELSTWO - Dekarstwo - Pokrycia wszelkich typów, montaż okien dachowych, rynny i obróbki blacharskie - 663 161 072

CYKLINOWANIE - Cyklinowanie - 507 380 164

DEKARSTWO-BLACHARSTWO - wykonujemy docieplenia dachowe, wstawiamy okna, remontujemy stare dachy, stawiamy więźby i nowe pokrycia dachowe od A do Z - 693 788 140

DEKORACJE wnętrz - Wykonuję rustykalne dekoracje wnętrz, odlewy sztukaterii dekoracyjnej, qzymśów itp. - 662 954 401

DOCIEPLENIA, elewacje - 30 letnie doświadczenie, fachowe doradztwo, faktury VAT, rusztowanie Proxbud - 607 730 104

FIRMA dekarcka Dach-Dom - wykona wszelkiego rodzaju pokrycia dachowe i naprawy - 721 120 017

FIRMA ogólnobudowlana Dach-Dom - budowa domów od A do Z - 721 120 017

**Skład Opalu, Materiałów Budowlanych i Nawozów Stanisław Tyrła Spółka Jawna**  
  
Oferujemy w ciągłej sprzedaży opał do pieców tradycyjnych i kocioł grzewczych nowej generacji.  
**POLECAMY**  
■ węgiel  
■ koks  
■ ekogroszek (pieklorz, retopal)  
■ ekogroszek workowany (40kg/szt)  
■ miął węglowy  
■ olej opałowy (ekoterm plus)  
■ piaski  
■ żwiry  
■ cement  
■ wapno  
biuro@sombin.pl, www.sombin.pl  
ZADZWOŃ  
■ Jelenia Góra, ul. Łomnicka 075 752 40 91  
■ Jelenia Góra - Cieplice, ul. Dworcowa 075 755 15 27  
■ Wień, ul. Lipowa 075 713 64 35

**RADIO TAXI MERCEDES**  
Jelenia Góra 75 36 864  
**196 26**  
Bezpłatny dojazd w strefie miejskiej  
Zakupy na telefon  
Odpalanie auta  
Przesyłki kurierskie  
Odprowadzenie auta  
Obsługa imprez okolicznościowych  
Przy dalszych wyjazdach negocjacja cen  
**RADIO TAXI MERCEDES**  
www.taxi-9626.pl  
ORANGE \*4444  
bezpłatna infolinia 0 800 333 333

**HOTEL Halny**  
  
PL 58-540 Karpacz, ul. Mickiewicza 10  
tel.fax +478 75 761 93 63  
www.hotelhalny.com.pl info@hotelhalny.com.pl

**KRY-CHA**  
  
WOJCIECH CHADŹY  
58-500 Jelenia Góra, ul. Groszowa 49/2  
tel. 075 75 35 600 fax 075 641 22 21

**RADIO "TAXI" ŚNIEŻKA**  
JELENIA GÓRA  
ul. Wiejska 29  
**RADIO TAXI ŚNIEŻKA**  
**196 21**  
JELENIA GÓRA  
Bezpłatny dojazd w strefie miejskiej  
Zakupy na telefon  
Odpalanie auta  
Przesyłki kurierskie  
Odprowadzenie auta  
Obsługa imprez okolicznościowych  
**075 75 35 835**  
0 800 700 600  
BEZPŁATNE ZAMAWIANIE TAXI

**Auto-Komis „Dakar”**  
ul. Wolności 121, 58-500 Jelenia Góra  
tel. 075 643 23 54, 0 507 10 02 28  
www.dakar-68.gratka.pl dakar-68@o2.pl  
• Przygotowujemy auta do sprzedaży  
• Pomagamy bezpiecznie przeprowadzić transakcję  
• Przyjmujemy w rozliczeniu samochody używane różnych marek  
• 100% legalności aut  
• Sprawdzamy auta na zamówienie  
• Nisko oprocentowany kredyt na auta nowe i używane  
• Kredytujemy samochody z poza komisju  
• Kredyty dla firm i rolników  
• Leasingi na samochody nowe i używane  
• Procedury uproszczone (bez zaświadczeń)  
• Gwarantujemy miłą, fachową obsługę i rzetelnie wykonanie usługi  
• Skup samochodów gotówka natychmiast

**RAMIY do OBRAZÓW**  
Ramy do obrazów, luster, grafik itp. • 250 wzorów listew wszystkie wymiary ram • termin realizacji 3 - 24 godz.  
Art. dla ARTYSTÓW MALARZY: farby, pędzle, akcesoria  
Usługi szklarskie  
\*Pod Koroną\* Jelenia Góra - Cieplice ul. Wolności 242a tel. (075) 75 503-25 pn-ctw 9-17; pt 9-15; sobota nieczynne

**TRANSPRIM**  
Oferujemy przewóz osób z adresu na adres na trasie Polska - Holandia, Wałbrzych, Jelenia Góra, Legnica, Bolesławiec. Atrakcyjne ceny!  
Tel. (+31)613-267-475 lub (+48)696-914-103

**IZOTECH**  
USŁUGI OGÓLNOBUDOWLANE  
INSTALACJE HYDRAULICZNE  
WYKOŃCZENIA WNĘTRZ  
DOCIEPLENIA  
510 193 501 izotech\_jgora.republika.pl

**RESTAURACJA HEXA 66**  
Góra Szybówcowa  
Jeżów Sudecki  
mail: hexa66@szybowcowa.pl  
www.hexa66.pl  
tel. 0 509 15 66 60  
ORGANIZUJEMY  
- imprezy integracyjne dla firm - obsługa cateringowa imprez  
- imprezy okolicznościowe - możliwość noclegu  
- imprezy plenerowe

**Jelonka**

## OGŁOSZENIA

35

HYDRAULIK, wszystkie technologie - plus wentylacja - 603 540 888

KOMPLEKSOWE remonty domków - i mieszkań oraz elewacje docieplenia - 669 156 881

KOPARKA/WYWROTKA 10t. - Wszystkie usługi związane z robotami ziemnymi, rozbiórki budowlane, oraz dowóz ziemi, zwietrzelniny itp. na potrzeby klienta - 607 540 408

KOPARKO ładowarka - prace ziemne wykopy równanie terenu sprawnie i fachowo - 785 535 629

KOPARKO-ŁADOWARKA - do wynajęcia koparko-ładowarka z wywrotką, prace ziemne i ogólnobudowlane. Brukarstwo, kanalizacje, fundamenty, szamba. - 793 240 653

KOSTKA brukowa - Kostka brukowa, drenaż, regipsy i inne wykończenia budowlane. Szybko, tanio i solidnie - 787 210 943

ŁAZIENKI kompleksowo - remonty. Solidnie - 506 623 977

ŁAZIENKI tarasy schody - wszystko w płytkach oraz inne prace tanio i solidnie - 608 425 553

ŁAZIENKI, tarasy, schody - wszystko w płytkach, tanio i solidnie - 608 425 553

MALOWANIE, remonty, gładzie - regipsy itp. - 516 666 638

MINIKOPARKA, małe wykopy - przyłącza wodne, kanalizacja, gaz. Sprawnie, fachowo, odbiory - 608 134 616

OGÓLNOBUDOWLANE - glazura, panele, hydraulika oraz inne usługi w zakresie budownictwa - 502 068 070

OGÓLNOBUDOWLANE - glazura, panele, hydraulika oraz inne usługi w zakresie budownictwa - 510 171 859

OGÓLNOBUDOWLANE usługi - remonty domów, mieszkań, docieplenia, elewacje, montaż okien - 606 508 723

PODEJMĘ się remontów mieszkań - Podejmę się remontów mieszkań - 500 289 971

PORZĄDKOWANIE posesji - wywóz gruzu i nieczystości. Brukarstwo prace ziemne i ogólnobudowlane. Tanio i solidnie - 793 240 653

PRACE ziemne koparka gąsienicowa - 2.5 t koparko - ładowarka 3cx zespolone z niwelatorem laserowym, zagęszczarka granitu, pompa spalinowa, wod-kan - 500 454 936

PRACE ziemne koparko ładowarka JCB - zintegrowana z niwelatorem laserowym szybkość i precyzja, koparka gąsienicowa, wozidło, wywrotka zagęszczarka, pompa - 793 360 425

PROFESJONALNE wykończenia wnętrz - od a do z - 692 650 820

PRZYŁĄCZA oczyszczalnie - ekologiczne szamba wszelkie przyłącza wodne i kanizacyjne tanio i sprawnie - 785 535 629

REMONTUJESZ budujesz - jesteśmy punktualni i niepijący - 608 442 886

REMONTY - gładzie, malowanie - Remonty - gładzie, malowanie - 513 812 551

REMONTY - solidnie - prace remontowo-wykończeniowe mieszkań i nie tylko - regipsy, gładzie, tynki, malowanie, panele, montaż drzwi, suffy podwieszane. Solidnie i dokładanie! Wolne terminy na lipiec - 796 801 777

REMONTY mieszkań i domów - Kompleksowe remonty. Konkurencyjne ceny, wolne terminy na lipiec i sierpień - 508 633 244

REMONTY mieszkań łazienek od A do Z - gwarancją 2 lata, faktury VAT, wolny termin od sierpnia, zapraszam - 661 118 739

REMONTY mieszkań: płytki - gładzie, malowanie, panele - 695 356 515

REMONTY od A-Z układanie glazury - hydraulika od a-z, regipsy, panele, gładzie, malowanie - tapetowanie - 501 404 098

RENOMAX ogólnobudowlane usługi - remonty domów, mieszkań, docieplenia, elewacje - 606 508 723

ROBOTY budowlane - itp. - 511 656 277

ROBOTY ziemne - nowa silna koparka ładowarka - 785 535 629

SZUKASZ sprawdzonego wykonawcy - profesjonalnego remontu? W firmie budowlanej MAX masz krótkie terminy, dokładność i porządek - 509 608 323

TANIE remontowanie - malowanie, tapetowanie, gładź, panele - ceny do uzgodnienia - 662 077 015

TYNKI, gładzie, regipsy - malowanie, suffy podwieszane, demontaż i montaż drzwi, okien, glazura itp. Solidnie - 506 623 977

UKŁADANIE parkietu i paneli - podłogowych, malowanie, drobne remonty - 607 937 690

USŁUGI budowlane - tynki tradycyjne gładzie, stany surowe, ogrodzenia, klinkierowe tarabona - 516 171 460

USŁUGI budowlane - typu gładzie, regipsy, malowanie, panele, płytki a także całkowite remonty mieszkań, tynki oraz brukowa kostka obrzeża i krawężnik - 792 876 443

USŁUGI budowlane - wykończenie wnętrz, adaptacja, murki klinkierowe, prace w drzewie, altany, fachowe doradztwo - 516 171 460

USŁUGI budowlane i remonty mieszkań - elewacje, malowanie, płytki, tarasy itp. - 511 656 277

USŁUGI dekarские, wykonujemy - nowe pokrycia dachowe, remonty starych dachów, więźby dachowe - 500 062 371

USŁUGI koparko-ładowarka - Katalpa - 601 789 268

USŁUGI ogólnobudowlane - oferujemy usługi budowlano remontowe. Szybko tanio i solidnie - 508 451 743

USŁUGI remontowo-budowlane - remonty mieszkań, biur, adaptacja pomieszczeń gwarancją wysokiej jakości usług i konkurencyjnych cen - 725 659 396

WER-KOM Kominki - wkłady kominkowe, obudowy kominkowe, piece wolnostojące, doradztwo i pełne wykonawstwo - 514 341 891

WLOKBUD - prace ziemne - wykonujemy, prace ziemne i ogólnobudowlane do wynajęcia koparko-ładowarka z wywrotką, zagęszczarki gruntu - 793 240 653

WRO-BUD usługi remontowo - budowlane - mieszkań, domków, malowanie, gładzie, murowanie w kamieniu i klinkier Szybko, tanio, solidnie z fakturami VAT - 725 416 974

WYKONUJEMY elewacje - dla klientów indywidualnych i wspólnot, na życzenie faktura - zapraszamy - 601 542 602

ZŁOTA rączka remonty - naprawy, solidnie tanio terminowo - 692 712 710

## USŁUGI MUZYCZNE

ZESPÓŁ muzyczny wesela- imprezy okolicznościowe, wieczorki taneczne - majka3740@wp.pl 603 785 794

ZESPÓŁ Muzyczny BARTHEZ Wesela zabawy taneczne, świetny wokół, oświetlenie, wolny termin w październiku - 697 866 500

DJ na wesela - super muza, zabawy - 605 131 005

DJ na wesela i inne imprezy - okolicznościowe super sprzęt i oświetlenie - tanio - 882 445 991

DUET muzyczny CARLOS - poleca się na wesela zabawy dancinigi bielsiady nagłośnienia - 501 576 923

POGOTOWIE muzyczne - szeroka oferta usług muzycznych od małych przyjęć do festynów KOLMUZ - 511 958 367

ZESPÓŁ muzyczny ALTER - rodziny Wyrostków 3 osobowy, demo na stronie, repertuar głównie rozrywkowy - disco polo na życzenie GG5795496 darka1@wp.pl - 605 328 731

ZESPÓŁ muzyczny Debet - Profesjonalna oprawa muzyczna wesel dancinogów, festynów i innych imprez. Wesela od 1600 zł. Gwarancja pysznej zabawy - 515 152 811

## USŁUGI FOTOGRAFICZNE

AGENCJA fotograficzna - fotografia: ślubna, plenerowa, okolicznościowa. Profesjonalnie i kompleksowo - 508 260 110

FOTOGRAF Różyckiego 19 - zakład fotograficzny od 8-18 - 606 996 894

## USŁUGI KOREPETYCJE

KOREPETYCJE matematyka, fizyka, chemia, przygotowanie do egzaminów również w wakacje tanio - 606 628 249

KOREPETYCJE oraz tłumaczenia - z rosyjskiego. Poziom podstawowy i rozszerzony. Profesjonalnie i skutecznie, zapraszam - 886 697 205

KOREPETYCJE oraz tłumaczenia - z języka niemieckiego. Absolwentka niemieckiego liceum z doświadczeniem w obu dziedzinach. Kontakt po godzinie 20 - 691 049 347

## USŁUGI RÓŻNE

PODCIŚNIENIOWE czyszczenie, mechaniczne szczotkowanie dywanów, wykładzin, tapicerki, samochodów, wysoka jakość usług, profesjonalny sprzęt, atrakcyjne ceny - 609 172 300, 075 75 242 66

BIURO Rachunkowe - KO-ALA - pełen zakres usług księgowych i finansowych: rozliczenia z ZUS, US, place, księgi handlowe, KPIR, PITy i wiele innych - W. Polskiego 54 obok sądu, budynek NOT - alakow@onet.eu lub 601 837 677

NAPRAWA pralek i sprzętu AGD Dariusz Simonuk ul: Karłowicza 25 - zakład czynny PN-PT 10-17 SB 10-13 -075 64 21 598. 603 835 483

SZAFY rozsuwane - meblozabudowy, garderoby kuchenne i inne - 075 75 350 92, 603 328 832

ELEKTROPOMIARY, rezystancja - izolacja, skuteczność, zerowania, łazienki - tanio - 507 736 710

Chwilówka do 600 zł.  
Jelenia Góra i okolice  
- 785 135 590  
- 691 310 810

PSYCHIATRA specjalista Jacek Madejek gabinet Groszowa 1/13 - wizyty domowe - 600 752 830 KIEROWNIK budowy i inspektor, nadzory - problemy z wykonawcami? - 605 245 785

BHP dla firm i instytucji szkolenia, ryzyko zawodowe, dokumentacja wypadkowa, pełna obsługa - 605 245 785

Dyplomowany architekt  
wnętrz projektuje oraz nadzoruje wykonywanie wystroju wnętrz domów, mieszkań, ogrodów, obiektów użyteczności publicznej - 661 625 510

KARCHER - podciśnieniowe pranie dywanów, tapicerki meblowej, faktury VAT - 075 76 72 773

FONTANNY czekoladowe - nowość - Wynajem na wesela, komunie, konferencje naukowe, szkolenia, imprezy firmowe, bankiety, uroczystości rodzinne - 693 344 825

WESELA, komunie, stypy, przyjęcia - Nasza klasa. Tanie domowe obiady. Zaprasza hotel Cieplice - 503 021 190

ANTENY satelitarne - montaż - regulacja - 506 623 977

AWO Ogrody - urządzenie i pielęgnacja ogrodów, zakładanie trawników, koszenie, murowanie z kamienia - 504 172 577

BIURO Rachunkowe - pełen zakres usług księgowych i finansowych: rozliczenia z ZUS, US, place, księgi handlowe, KPIR, PITy i wiele innych - alakow@onet.eu - 601 837 677

BIURO Usług Księgowych - PRO-WENT - ksiągka przychodów, pełna księgowość, kadry i place, Platnik, Vat od materiałów budowlanych. Zachelmie 3. - 509 677 922

ELEKTRYK - Instalacje elektryczne - awarie, pomiary, odbiory, solidnie - 500 602 762

GEODETA, usługi geodezyjne - w Jeleniej Górze i okolicach. Atrakcyjne ceny - 691 140 820

JOARTA - druk cyfrowy - ulotki, wizytówki, etykiety, prace dyplomowe, plakaty itp. - 606 377 726

KOMPUTEROWE usługi - sieci, serwery, komputery, odzyskiwanie danych i inne. komputerjg@o2.pl - 606 778 233

KOMPUTERY, sieci LAN - doradztwo, instalacja, administrowanie. Sieci bezprzewodowe. komputerjg@o2.pl - 606 778 233

KOSZENIE trawy, chaszczycy - Wycinka krzaków itp. Ścinka drzew, cięcie drewna na opał. Solidnie. - 516 666 638

KREDYT dla każdego - 100 % przyznawalności, bez BIK-u, polecam - 783 299 989

KREDYT hipoteczny - szybka decyzja do 3 dni niskie oprocentowanie. Zadzwon - 504 706 707

KREDYTY hipoteczne - na zakup: domu, mieszkania, konsolidacyjne, gotówkowe - 509 265 800

KURS tenisa ziemnego - Zapraszamy dzieci i młodzież na kurs tenisa ziemnego. Osoby dorosłe na lekcje indywidualne lub grupowe. Zapisy oraz szczegółowe informacje telefonicznie lub pod adresem: tenis - 692 433 946

MALOWANIE na autach - maski, drzwi. Kolorowe - dowolny wzór - 695 870 787

MEBLE szafy wnękowe - pawłacz na wymiar tanio - 500 452 760

MEBLOZABUDOWY - pawłacz szafy garderoby. Drzwi rozsuwane lub otwierane. Meble na wymiar. Montaż mebli. storol@wp.pl - 603 328 832

PODCIŚNIENIOWE czyszczenie dywanów - tapicerki meblowej, samochodowej, tylko profesjonalny sprzęt i środki firmy Karcher. „Marcus-Karcher” - 792 216 960

POGOTOWIE komputerowe - naprawa i modernizacja komputerów, notebooków w domu lub firmie Klienta. Usuwanie wirusów. Jelenia Góra i okolice - 695 299 500

RENOWACJA i sprzedaż starych mebli - Meblowanie i adaptacja na stary styl. Faktura VAT - 600 625 455

SERWERY, komputery - win9x/XP/VISTA Server 2003/2008. Instalacja, konfiguracja, administrowanie. komputerjg@o2.pl - 606 778 233

STRONY internetowe - projektowanie, przebudowa stron internetowych. Skuteczna reklama w Internecie. Faktury VAT - 695 299 500

SZYBKA pożyczka do 40 000 PLN - bez poręczycieli w jeden dzień - 509 265 800

ŚLUBY, komunie, wieczory kawalerskie - oraz inne imprezy okolicznościowe. Limuzyna Lincoln 8.5 m, biała 8 osobowa z kierowca. Niskie ceny - 509 908 858

TANIO szybko i solidnie wykoszę - Twój ogród - 507 281 317

WAKACJE z tenisem - Zapraszamy dzieci i młodzież na kurs tenisa ziemnego. Osoby dorosłe na lekcje indywidualne lub grupowe. Zapisy oraz szczegółowe informacje telefonicznie lub pod adresem: tenis-jgora@wp.pl - 692 433 946

WER-KOM kominki - i piece doradztwo i pełne wykonawstwo - 514 341 891

WESELA bankiety imprezy - Carmen w Karpaczu poleca usługi na najwyższym poziomie w normalnej cenie - 075 7619 256

## USŁUGI TRANSPORTOWE

PRZEWOZY osób do (z): Wiedeń, Brno - wynajem busów 8, 18, 23 osobowych - 601 789 750

AUTOHOLOWANIE Sprinter 7 osobowy + 1750 ładowności, laweta - transport towarowy - tanio, szybko, profesjonalnie i całodobowo - 501 234 403

LICENCJONOWANE przewozy do Niemiec - obsługujemy całe Niemcy od 99 zł do 160 zł. - miła obsługa, komfortowa jazda, auto klimatyzowane - 07575 182 55, 607 222 369

LOTNISKA przewozy - Praga - Wrocław - Berlin - Drezno - Katowice F-ra VAT - 607 763 204

PRZEPROWADZKI kompleksowe - krajowe i zagraniczne. Ubezpieczenie transportu - 516 146 075

PRZEPROWADZKI transport - tanio i profesjonalnie - firmy, mieszkania, kraj i ue warto - 500 452 760

PRZEPROWADZKI-TRANSPORT - Bus Maxi. Kraj, zagranica. Mercedes Sprinter meblowóz 25m3, Iveco Daily 17m3, ład. 1,5 tony, 4,60 dl. pow. ładunkowej. Ekipa do załadunku. Tanio i solidnie - 509 211 282

SPEED-TRANS - codzienne transfery na lotniska - Praga-Berlin - 516 336 158

TANI transport krajowy i zagraniczny - ładowność 1.5t, szybko, tanio i solidnie - 792 791 299

TRANSPORT chłodnia do 1.5 t - kraj, zagranica, ekspres, tanio, solidnie - 887 673 196

USŁUGI samochodem ciężarowym - 6-o tonowym skrzyniowym 7m-2.5m - 601 789 268

USŁUGI transportowe - 3.5t, przeprawkadki, kraj, zagranica, ceny do uzgodnienia - 509 211 282

## USŁUGI ZDROWIE URODA

TENIS - kurs wakacyjny - Zajęcia grupowe oraz indywidualne dla dzieci, młodzieży, dorosłych. Kontakt tel. lub e-mail: tenis-jgora@wp.pl - 692 433 946

Ośrodek Terapii  
Zintegrowanej  
Gabinet psychiatryczny  
606 921 436  
Gabinet psychoterapeutyczny 602 638 645  
Jelenia Góra  
ul. Grotgtera 7  
(II piętro budynku Po-radni Przeciwegruźliczej i Chorób Płuc)

PROFESJONALNY masaż - odchudzający, relaksacyjny, w ofercie są również sauna i solarium, komputerowe odchudzanie, vibroacoustic-migrena, depresja, nerwica - 600 106 329

## ZA DARMO ODDAM PRZYJMĘ

ODDAM - zestaw wypoczynkowy - wersalka + dwa fotele - 502 328 130

ODDAM - stół - ławę rozkładaną - używaną - 600 021 565

PRZYJMĘ - łóżeczko dla 9 miesięcznego synka - dziękuję - 781 957 518

PRZYJMĘ - zamrażarka - samotna matka pilnie przyjmie lub odkupi za symboliczną kwotę - sprawna - 512 466 814

## MOTORYZACJA KUPIĘ

CAŁE i powypadkowe - odbieram własnym transportem - 693 828 283

FIATA Punto, Forda Fiesta, VW Polo - lub inny samochód zarejestrowany w cenie do 5000 zł - 603 182 814

KUPIĘ auto - uszkodzone - całe bez OC i przeglądu. Rozsądna cena i pisać marką, rocznik - oddzwonię - 665 733 378

USZKODZONE, całe-skup - Kupię auta uszkodzone, powypadkowe i całe, również angiłki. Odbieram własnym transportem - 721 721 666

SKUP aut do 10000 zł. - Kupię auta w atrakcyjnych cenach, mogą być do niewielkich napraw lakierniczych lub mechanicznych. Gotówka - 608 382 458

## MOTORYZACJA SPRZEDAM

FORD Sierra, 91, 6L, gaz, niebieski metalik, hamulce, sprzęgło wymienione, 2 pałaki dachowe, 10l. gazu na 100 km, zbiornik w miejscu koła zapasowego - 793 146 877

OPONY nowe i używane od 13-20 - super ceny, montaż i wyważenie gratis - 075 78 93 651

DLA kolekcjonera - silnik so Syreny 105 i inne części - dzwonic wieczorem 075 746 22 33

DAEWOO Musso TDI, 2001, 165 km, automatyczna skrzynia biegów, diesel, elektryczne szyby, klimatyzacja, centralny zamek - pilot, abs, sprowadzony z Belgii, 2 x poduszki, telefon - system głośno-mówiący, wiele części nowych, stan bdb. - 794 643 960

MERCEDES 170 - A-KLASE 2000 rok, 156 tys. km, 1700ccm CDI, zielony metalik, bez wypadkowy, ABS, ESP, klimatyzacja, elektryczne szyby, elektryczne regulowane lusterka, alufelgi RO, 4 air bagi, koła zimowe, książka serwisowa 20500 - 601 552 429

PROSTOWANIE i sprzedaż felg aluminiowych i stalowych - Pasiecznik - 075 78 93 651

RÓŻNE rolne części i instalacja elektryczna do Corsy, lusterko, rozrusznik, silnik ZETEC do Fiesty, rozrusznik, alternator + 2 silniki do Forda 1.3 - wszystko za 400 zł - 783 653 926

CITROEN Berlingo 1,9 D, 5 osób, przebieg 66,5 tys. km. Kupiony w salonie - sprzedam lub zamienię na mniejszy - 075 75 215 95, 695 605 043

AUDI 80.B3. Pierwsza rejestracja 96 rok, OC, przegląd do 2010.05. Sprawy 1.8 pojemność gaz - za 2150 zł. lub zamienię na inny - 724 662 927

VW Vento - 93 rok, 1.8b. 2x airbag, 4 elektryczne szyby, elektryczne lusterka i szyberdach, podgrzewane fotele, zadbane wnętrze.

ALU 15 z rantem - 4400 zł. do negocjacji - 514 585 525

MERCEDESA Benz Vito rok produkcji 1998 do naprawy bez ubezpieczenia oraz przyczepę Campingową 2 osiowa - 793 786 478

CROSS Kawasaki KX-F 250. 2005 rok. Dużo nowych części silnikowych, nowa opona tył, olej ko 10MTG Castrol, tuningowy wydech 7900 zł. Jelenia Góra - 514 585 525

ASTRA z gazem - 91.rok 1.6 z gazem za 3200 zł. - 696 035 809

AUDI 80 - 1991, pojemność 2.0i, wspomaganie, kolor czerwony, stan techniczny bdb. - 782 386 470

AUDI 80 B4 - 2.0i 1991 rok, wspomaganie, czerwony, alufelgi, po wymianie oleju, plynu, kloceków, w ciągłej eksploatacji cena 4700 zł. - 782 386 470

AUDI A4 - 1.8 benz

**36** OGŁOSZENIA

cja, fotele kapitańskie, elektryczne lusterka, elektryczne szyby przód i tył uchylane, nagłośnienie infinity, tempomat, alufelgi, cena 11500 PLN - 503 168 494

CINQUECENTO - 900 z gazem, kolor bordo 93 rok, ważny przegląd i OC, do naprawy próg i kolumna kierownicy, 700 PLN do malej negocjacji - 668 571 469

CINQUECENTO 900 - stan dobry 1998 rok opłacony-1250 zł. - 727 509 954

CITROEN AX - 89 rok 1,0 ben. 3 drzwiowy, kolor czerwony (na chodzie) (bez dokumentacji) cena 300 zł do zabrania - 519 409 988

CITROEN BX1000 zł. - 1.8 turbo diesel, elektryczne szyby, lusterka ważne OC i przegląd, do małych poprawek, cena 1000 zł. do niewielkiej negocjacji - 792 876 442

CITROEN Saxo - rok 97, 1.1 benzyna, srebrny metalik, zarejestrowany, 2x poducha, bez korozji, blacha ocynk, ładny, zadbane, cena 4200 zł. - 604 899 303

CITROEN Xantia - z 94 roku przebieg 153 tys. pojemność 1.6 i. Ważny przegląd i OC, zadbane - 887 336 650

CITROEN xm 2.1td12v - pełne wyposażenie elektryczne, stan dobry, alufelgi, pilnie, tanio lub zamienię - 607 461 674

CLIO - diesel 2003 - 2003, 98.000 km, 3 drzwi, radio + sterowanie przy kierownicy, wspomaganie, centralny zamek, ABS, 2x airbag, elektryczne szyby, jak nowe opony letnie i zimowe, ważne OC i przegląd, dobra cena - 600 306 749

CORSA 1.5 turbo diesel - stan techniczny dobry, aktualny przegląd + OC 1200 zł. - 693 675 187

CORSA B - rok 95, 1.2 benzyna, zielony bez korozji, do opłat, 2 x poducha, trzy drzwi, stan bardzo dobry, bez wypadkowej, cena 3900 do negocjacji - 604 899 303

CORSA B 97 - kolor biały, przebieg 137 tys. pojemność 1.2, dzielona tylna kanapa, centralny zamek, pięć zagłówków. Cena 8300 PLN - 887 336 650

CROSS 50cm3 - na chodzie cena 220 zł. - 725 784 509

DAEWOO Matiz - z 2001 roku, przebieg 53000 km. stan bardzo dobry, cena 5900 - 506 088 401

DAEWOO Tico - rocznik 1999, przebieg 134000 km, immobilizer, blokada skrzyni biegów, RO z CD, opony zimowe, kolor zielono grafitowy - 500 257 117

FELGI 15 do Vitary - 15 na 5 otworów stalowe do vitary, stalowe, stan bdb., 4 szt., 25 zł. szt. - 609 246 405

FELICJA 1.3 mpi - kombi części z demontażu - 693 828 283

FIAT 126p - 89 - brak OC, stan bardzo dobry, cena 450 zł. - do uzgodnienia - 691 017 243

FIAT 126p - za małą kasę 150 zł. dzwonić całą dobę - 663 256 719

FIAT 126p - rocznik 1995 zielony nowe opony lato/zima ubezpieczony stan dobry - 505 157 091

FIAT 126p - sprzedam pięknego maluszka zapraszam 150 zł. - 669 754 790

FIAT 127 - samochód jest bez przeglądu, nie pali ponieważ jest do wymiany gaźnik, który nie dostarcza paliwa do silnika, nie mam po prostu kiedy tego zrobić. Cena jaka mnie interesuje to 300 zł. GG7649759 - 506 618 821

FIAT Cinquecento 700 - w bardzo dobrym stanie, po remoncie silnika i zawieszania, cena 1050 zł. do negocjacji - 721 228 547

FIAT Ducato 1999 - pilnie i tanio 9500 zł., 1999, 2,8 diesel, maxi długi i wysoki, ład. 1265 kg, hak, zarejestrowany, stan dobry - 603 749 799

FIAT Palio Weekend hl - 2000 rok, kupiony w Polskim salonie, wspomaganie kierownicy, elektryczne otwierane szyby, regulowana kierownica, auto alarm, bardzo zadbane - 601 565 474

FIAT Panda 90 rok - Panda 850 +LPG 400 zł. - 693 828 283

FIAT Tipo z gazem - 1992, benzyna + gaz, ub. 09.2009 rok, przegląd 02.2010. Stan dobry - niedrogo - 725 094 433

FIAT Uno - rocznik 1998, bordowy metalik, 85 tys. przebiegu, 1 właściciel, kupiony w polskim salonie, plus komplet opon zimowych, ważne OC i przegląd, cena 2500 zł do negocjacji - 661 716 502

FIAT Uno 700 zł. - jeżdzący, zarejestrowany, silnik 1400, rok 91, ubezpieczenie do ważne do 2010. do napraw blacharskich - 692 723 836

FIAT Uno 97 rok 1000 zł. - 5 drzwiowy silnik 1000 ubezpieczony do sierpnia, przegląd skończył się parę dni temu - 692 723 836

FORD Escort - diesel 1.8, rok 94, zarejestrowany, blacharsko w dobrym stanie, kolor biały, stan techniczny dobry, cena 1900 zł. - 604 899 303

FORD Escort 1,8 diesel - kombi 1995 rok, bordowy, przebieg 158 tys., 2 airbagi, centralny zamek, welur, komplet opon zimowych, relingi, zadbane garażowany. Cena 4800 - 600 005 548

FORD Festa - cena 1799 zł. - 609 437 569

FORD Fiesta - rok produkcji 1991 XII, 5-drzwiowy, pojemność 1.1, w ciągłej eksploatacji, cena 800 zł, do negocjacji - 603 195 463

FORD Fiesta 1,8 diesel - rok produkcji 1991/97 stan dobry, bardzo oszczędny w spalaniu i eksploatacji. Cena 1400 zł. do negocjacji + opony zimowe - 661 136 886

FORD Mondeo 1,6 - sprzedam lub zamienię, 1993 rok, kombi, 1.6, 16v, kolor biały, ABS, wspomaganie, szyberdach, centralny zamek, roleta, zadbane do poprawek kosmetycznych - 793 901 588

FORD Probe - 1994 rok, 2500 benzyna, zadbane, bezwypadkowy, pełne wyposażenie oprócz skóry, dodatkowo komplet opon zimowych z felgami. Cena 5000 zł. - 504 102 263

FORD Scorpio - 2.0 DOHC 1998 rok - 075 64 38 359

FORD Sierra 1.6 3d - 1985 rok produkcji 1.6 benzyna 75KM, Stan dobry jak na ten wiek, cena 600 PLN - 503 908 251

GARBUS 1975 - 1200 ccm, po remoncie, zielony metalik, alufelgi, Jelenia Góra. - 607 420 952

GOLF 2 - 1,3 benzyna, zarejestrowany, opłacony, do wymiany sprzęgło. Cena 900 zł. - 669 367 214

GOLF 2 z gaz - ważny przegląd i OC, auto sprawne w ciągłej eksploatacji, cena za niego to 1000 zł. od uzgodnienia - 721 228 547

GOLF 3 - 1.9 TDI kombi - 1998, centralny zamek, ABS, elektryczne szyby, elektryczne lusterka, elektryczny szyber, relingi, domykanie, 10500 do negocjacji - 604 786 525

GOLF 3 - 2.0 GTI + gaz, rok produkcji 1994, alufelgi, elektryczne szyby, szyber dach, nowe sprzęgło, radio z CD, fotele kubelkowe, cena 5200 zł. do uzgodnienia (pilnie z powodu wyjazdu - 721 090 121

GOLF 3 - 93 rok gaz, alufelgi, CB mp3 USB radio, komplet kół zapasowych, po remoncie zawieszania, 5 drzwi, cena do uzgodnienia, opłacony w ciągłej eksploatacji - 698 925 671

GOLF 3 - 1,9 TDI, 1995 rok, biały 3-drzwiowy, elektryczne szyby, alufelgi, wspomaganie kierownicy, centralny zamek - 667 506 902

GOLF 3 diesel 2800 zł. - sprawny zarejestrowany, diesel, czerwony, ważny przegląd i OC, cena 2800 zł. - 727 227 917

GOLF 3 tuning - czerwono czarny, 1993 rok, bez klamkowy na aluskach, ksenony, ogień z rury, kubelki oświetlony 5 drzwiowy, kierownica sportowa, 1.8 silnik, filtr stożkowy - 721 631 548

GOLF 3 z gazem - 91 rok, 1.3 benzyna + gaz, zielony metalik, przegląd 09.09 i OC, po remoncie silnika, wymieniony rozrząd, płyny, paski, alusy, sportowa kierownica i wydech, RO,+ opony zimowe, 3-drzwi, stan dobry, cena do uzgodnienia - 502 302 349

GOLF 3 z gazem 2800 zł. - sprawny zarejestrowany z gazem, czerwony, ważny przegląd i OC - 727 227 917

HONDA Civic - hatchback, rok produkcji 1988, pojemność 1.3

Instalacja gazowa oszczędny ok. 8l/100km. Alarm i centralny zamek. Do wymiany rozrząd i pompa wody. Cena 1700 zł. do negocjacji - 660 898 633

HONDA Civic - rocznik 1991 - 693 501 310

HONDA Civic +LPG - 91 rok, 1.4 benzyna z gazem 16v, wspomaganie kierownicy, ważny przegląd i OC, cena 2700 zł. - 727 227 917

HONDA Civic 1,5 ccm 90km 1990 rok - 722 283 863

HONDA Civic 1.5 tuning - atrakcyjny wygląd, bogate wyposażenie, V gen (jajko), możliwa zamiana GG 1179988 lub tel Jelenia Góra - 605 571 125

HONDA Civic 1993 1500 zł. - 1.5 16V Pełna elektryka, uszkodzony przód - 790 465 450 075 71 36 505

HONDA skuter - sprawny i zarejestrowany, cena 1000 zł. - 727 227 917

HYUNDAI Lantra 1992 - 1,5 L, gaz, nadaje się do sprzedaży na części. 700 zł. w całości na części - 663 937 173

HYUNDAI Sonata - 1996 rok, 2,0 benzyna, biały, pełne wyposażenie, hak. Ważne opłaty. Stan dobry. Cena 2700 zł. Lwówek Śląski - 075 78 90 709

JEEP Grand Cherokee - 4 litry benzyna + LPG, sprowadzony z Anglii, rocznik 1997 rok, z hakiem, 5 alufelgi, dobre opony, radio CD. Cena 6 tysięcy do negocjacji - 075 75 71 32 410

KAWASAKI - Enduro kmx 125, 1998 rok w bardzo dobrym stanie lub zamienię go na samochód do 3.000 zł. GG 10407102 - 793 283 044

KAWASAKI GPZ 1000 - 120 koni, czarna 1987 rok 63tys km 4cyf 16v stan dobry, sprowadzona 3300 zł + opłaty - 697 242 180

LAGUNA - 2.2 diesel, zielona z klimatronikiem - tanio - 507 870 086

MALUCH bez iskry - 82 rok, przebrony na rajdówkę (bez papierów) cena 200 zł. do nabrania - 519 409 988

MATIZ - 1999 rok, czerwony, zadbane, cena 5200 PLN - 511 699 191

MAZDA 121 - na szybko, ponieważ wyjeżdżam - silnik w dobrym stanie, karoseria również lecz jest do pospawania mocowania wahacza, zapraszam, cena 1100 do negocjacji - 880 437 314

MAZDA 626 - 1998, pojemność 1800 16V, benzyna, czerwony, przebieg 160 tys. stan techniczny b. dobry, alufelgi, klimatronik, opony zimowe, centralny zamek - 500 257 122

MEGANE Coupe 1.9 DTI - 98KM klimatyzacja, wspomaganie kierownicy, ABS, regulowana kierownica, halogeny, regulowane siedzenia, 150 tys. przebieg, po wymianie rozrządu i oleju, stan bdb. cena 14.500 - 516 722 318

MERCEDES - z gazem A klasa 140 rok 2000 klimatyzacja, elektryczne szyby, abs, esp 4 poduszki stan bdb., pojemność 1.4 benzyna + gaz, cena 19500 zł. - 604 491 620

MERCEDES 124 - 1800 zł. - diesel z 94 roku, składak, zarejestrowany, opłacony lub zamienię na inny - 075 71 367 79 725 667 660

MERCEDES 124 - diesel 2000 pojemność, stan bardzo dobry, 1992 rok lub zamiana - 727 509 954

MERCEDES 124 1800 zł. - jeżdżący, ważny przegląd i OC, diesel lub zamienię na mniejszy - 75 71 36 77

MERCEDES 124 1800 zł. - ważny przegląd i OC, zarejestrowany, rok produkcji 94, składak, diesel lub zamienię na inny - 075 71 36 779

MERCEDES 124 kombi - rok 89, 2,5 turbo diesel, skrzynia automat, silnik od Mercedesa C klasy, na szerokiej listwie, kolor bordowy, posiada hak, zarejestrowany, stan dobry, cena 5200 zł. - 604 899 303

MERCEDES 169 a160 2004 - kl A CLASSIC diesel, olej napędowy, 5 drzwiowa, śliwka metalik, CD, halogeny, regulowana wysokość kierownicy, klimatyzacja, 6\*AIR BAG, Elektrycznie otwierane szyby, centralny zamek, wielofunkcyjna kie-

rownica ABS, ASR itd. ZADBANY! 34 tys. zł. - 663 391 533

MERCEDES 190 (w201) - czerwony, rb 1997 (składak) silnik 2,3 benzyna + LPG (butla w kole zapas) Skrzynia Automat, ABS, ASD, alufelgi. Wymaga drobnych napraw blacharskich cena 3 tys zł. (bez negocjacji) - 607 100 857

MERCEDES e klasa w 210 - Mercedes E280, 1998 rok, gaz sekwencja, ksenon, wersja elegance, klimatyzacja, podgrzewane fotele, elektryka, szyberdach, cena 18500 PLN do negocjacji - 601 207 086

MERCEDES okular 10500 zł. - 96 rok, czarny, diesel, ABS, elektryczne szyby, elektryczne lusterka, klimatyzacja, skórzana tapicerka, alufelgi, ASR, centralny zamek, autoalarm, poduszka powietrzna, radio/CD, wspomaganie kierownicy, blokada skrzyni biegów, ESP. Cena 10500 zł. - 727 227 917

MERCEDES 123 - 300d 84 rok zadbane - 600 723 957

MITSUBISHI Colt 93 rok - zarejestrowanego w Polsce po zdezerzeniu z samą, cena 500 zł. - 781 499 914

MITSUBISHI Eclipse 2000 - Czarny metalik, rok 2000 / pojemność 3 litry / 220 koni / skóra Cena do uzgodnienia, możliwość zamiany - 600 030 155

MITSUBISHI Pajero 1992 rok - 2,5TD - kolor czerwony, krótki, na czarnych felgach. Zainteresowanych proszę o kontakt - 508 255 898

MONDEO kombi - 98 rok, 1,8 TD z klimatyzacją, 8200 zł. do negocjacji - 510 242 940

MOTOCYKL Suzuki 1200 - Bandit z 2007 roku niebieski, do opłat cena 16000, lub zamienię na auto - 660 181 460

NA skuter - oddam x-box 360 w bardzo dobrym stanie z 2007 roku na skuter - 798 034 147

NA skuter lub sprzedam - Renault 19, centralny zamek, elektryczne szyby, szyber dach, zadbane - 669 411 040

NISSAN Micra 1500 zł. - hatchback: stan dobry, automatyczna skrzynia biegów stan bdb., silnik bdb., czerwony, choć sprzedać bo mam już inny, przegląd do 2010 ubezpieczony, 1992, pojemność 1200 - 519 582 596

NISSAN Micra 5 drzwi - rok 1993, 1,0 benzyna, cena do negocjacji - 609 365 271

NISSAN Sunny - Chebeck, czerwony rocznik 91 rok, 1.6 90km. blachy ok + dużo części. 2500 PLN, nowy przegląd - 724 776 769

NISSAN Sunny - kolor srebrny, do małych poprawek - 665 680 116

OPEL Astra - 1-właściciel zarejestrowany do 10.03.2010 serwisowany, bezwypadkowy 1-rej w 1997 rok - 075 71 72 606

OPEL Astra - sedan, biały, benzyna 1,4, 1998 rok. Przegląd do września, OC do marca 2010. Opony zimowe i letnie. Cena 5500 zł. - 880 121 390

OPEL Astra 1997 - 1.4 benzyna przebieg 132 tys., kupiony w Polsce u Ligęzy Jelenia Góra po wymianie rozrządu i pompy wodnej - Jelenia Góra lekko wgnieciona klapa i pęknięty grill, cena 5500 - 666 329 500

OPEL Astra kombi - auto po wymianie silnika klocków hamulcowych 1,6 benzyna biały przegląd i OC ważne + kpl.kół zimowych cena 3500 PLN - 790 684 277

OPEL Corsa 93 rok - pojemność 1.2 - turkusowy metalik, zadbane, centralny zamek, alarm, radio, opony zimowe, opłacony, cena 3700 - 93 rok. - 660 181 460

OPEL Kadett - 91 rok - czerwony, zadbane, 5-cio drzwiowy, ważny przegląd i OC, bez śladów korozji, 140 tys. przebiegu, cena 1250 zł. - 663 023 982

OPEL Kadett za grosze - 1,4 rok produkcji 1994. Ważne OC i przegląd. Cena 600 zł. - 511 610 921

OPEL Omega B - grudeń 1998, combi, klimatyzacja pełna, koła zima lato, ksenony, serwisowany, po przeglądzie - 600 458 004

OPEL Tigra - 1.4 benzyna 1995 rok. Auto posiada poduszki powietrzne, alufelgi, sportowe zawieszenie

i układ wydechowy, elektryczne szyby, klimatyzację, wspomaganie kierownicy, 7500 do negocjacji - 661 372 681

OPEL Vectra - 92 rok, pojemność 1.8, centralny zamek na pilota, wspomaganie kierownicy, Cd Mp3, hak. Bezwypadkowy, bez szpachli, ważne opłaty, stan auta BDB, cena po obejrzeniu auta do dogadania - warto, polecam - 792 090 286

OPEL Vectra - combi, rok produkcji 1998, 1,6 16v kolor fioletowy, przegląd do 06.2010 rok, cena do uzgodnienia - 697 049 884

OPEL Vectra 1,8 - bardzo pilnie, 92 rok - 663 361 586

OPONY 15 do Vitary - opony 15/75/215 szosowo terenowe stan bdb. 4 szt. 50 zł. sztuka - 609 246 405

OPONY zimowe - tanio - zimowe 155/70/r13 2 szt. stan dobry cena 80 zł.-155/70/r13 2 szt. stan dobry cena 80 zł.-175/65/r13 2 szt. stan b.dobry (prawie nowe) cena 120 zł. wszystkie na felgach 4x100 - 793 583 226

PASSAT - 1996 rok, 1,9 TDI - 516 067 930

PASSAT - vombi 1,8, rok produkcji 1988. Kolor srebrny. Ważne OC i przegląd. Auto nie wymaga wkładu finansowego. - 511 690 921

PASSAT 1,9 TDI - kombi czarnego, silnik 130 km, przebieg 178000 tys, skrzynia 6 biegowa, rok 2004, pełna dokumentacja - 691 466 704

PASSAT 1997 - 1,6 benzyna sedan 183 tys. km. kupiony w salonie w Polsce, pierwszy właściciel, bezwypadkowy, kolor bordo, siedzenia wykończone skórą, elektryczne szyby, ABS, cena do uzgodnienia - 887 840 240

PASSAT 4x4 - rocznik 98 Syncro 4x4 1,9 TDI, przebieg 190000 tys. km. Samochód w bardzo dobrym stanie. Cena 18300 zł. - 606 918 651

PASSAT B5 1.8 20v - sedan biały, 5 drzwi, elektryczny szyby i lusterka podgrzewane, centralny, welur, klimatyzacja, przebieg 186 000 przebieg 01 2010 ubezpieczenie zarejestrowany, zadbane pilnie sprzedam z powodu wyjazdu za granicę, cena 14 000 zł. - 609 126 914

PEUGEOT 106 - pojemność silnika 1,1, rok produkcji 1992 przebieg 109 tys. kolor srebrny metalik posiada przyciemniane szyby, komplet opon zimowych, stan dobry - 663 232 331

PEUGEOT 205 - rok 91, 1.1 benzyna, czerwony, 5 drzwi, radio, zadbane, sprawny, cena 1200 zł. do negocjacji - 604 899 303

PEUGEOT 205 - z 91 roku, pięciodrzwiowy, pięciobiegowy, grafit metalik, oznakowany, elektryczne szyby centralny zamek, alarm, marginalnie przyciemniane szyby. Cena 3000 PLN - 887 336 650

PEUGEOT 306 1.4 gaz - 1995 rok z instalacją gazową, kolor czerwony, blachy w bardzo dobrym stanie, bez jakichkolwiek oznak korozji. Bardzo ekonomiczne auto - 609 027 790

PEUGEOT 405 na gaz - za 500 zł. na części lub w całości lub zamienię na malucha - 721 631 548

POLO - kombi, 1991 rok, 1,0 monowtrysk, stan techniczny bdb., bez korozji dziur itp., spalanie 5,5 na 100 km, przegląd do 06.2010, ważne OC cena 1600 do negocjacji - 691 995 838

POLO 1,2 - rok 2002 - stan idealny - 692 352 863

POLO Fox 1989 - w całości na części. Na chodzie, ważny przegląd i ubezpieczenie, ale wymaga nakładu do przeglądu. Prawie nowe części - m.in. sprzęgło, zbiornik, hamulce. Instalacja gazowa. Cena 800 zł. - 607 089 768

PRZYCZEPKA przewozu koni - na 2 sztuki w bardzo dobrym stanie, cena do uzgodnienia - 609 438 936

PUNTO 1,1 - rok 96 110 tys. km, brak OC i brak przeglądu, do małych poprawek blacharskich, po wymianie skrzyni biegów i sprzęgła, na alusach, cena 2500 do uzgodnienia - 726 440 982

RENAULT 19 - 1993, stan bardzo dobry, warty uwagi, ładna czerwień, pojemność 1800 plus instalacja

gazowa elektryka, alarm, cena 5.200 zł. do malej negocjacji - 792 709 473

RENAULT Clio 1,2 - rok 94, drzwi-5, szyberdach, alufelgi, wspomaganie, centralny zamek. Przebieg ok. 200 000 km. Plus dwie zimówki i komplet śwec. Przegląd, ubezpieczenie. Cena 3 000 zł. - 783 124 786

RENAULT Clio 1,5 diesel - 2003, 98.000 km, 3 drzwi, radio + sterowanie przy kierownicy, wspomaganie, centralny zamek, ABS, 2x airbag, elektryczne szyby, jak nowe opony letnie i zimowe, ważne OC i przegląd, dobra cena - 600 306 749

</

cena 1150zł do negocjacji - 075 78 93 222

TICO 1998 - pilnie i tanio - 669 870 324

TICO 98 rok - części z demontażu - 693 828 283

TOYOTA Avensis 1.6 - rok produkcji 1999, stan bardzo dobry, auto garażowane, komplet opon i letnich, alufelgi, klimatyzacja, elektryczne szyby, radio + cd, kupione w salonie w Polsce, niezawodne - 603 278 320

TOYOTA Celica 2.0 z - 94 rok, gaz sekwencja, pełna opcja bez klimatyzacji, zarejestrowana, cena 5700 - 660 181 460

TRANSPORTER T3 - Volkswagen transporter T3 86 rok, trzy os. stan dobry, diesel 1,6 - 796 473 417

VECTRA A 91 rok 1.8 600 zł. - OC i przegląd do 03.2010 rok, silnik igła, tapicerka tak samo, centralny zamek, szyberdach, wspomaganie - 693 876 249

VECTRA B - 1997 rok - 1600, instalacja gazowa, złoty metalik - 511 699 191

XANTIA - z niedużym przebiegiem o pojemność 1.6 - 075 75 14 125

XANTIA z 94 - 1.6i przebieg 153 tys., zielony metalik sedan, ważny przegląd i OC, cena 6800 - 887 336 650

YAMAHA YZF 250 pilnie - sprowadzona z Anglii w bardzo dobrym stanie 2004 rok, bardzo mocna i zrywna pilnie - okazja - 723 902 475

214876. 750 zł. na gaz Skoda Favorit - 1991 rok, 5 drzwi silnik 1.3 z instalacją gazową, cena 750 zł. - 608 382 458

213398. Alfa 156 + LPG - alfa 156 1999r 1.8 t-spark, xenon, alufelgi, nowe sprężko, skrzynia, wahacze, tarcze + klocki, rozrząd, możliwa zamiana na coś większego np. bmw 5, e-klasa za dopłatą - 792 212 725

215108. Aprilia Pegaso 125/160ccm - bardzo dobre przyspieszenie i prędkość maksymalna około 170km/h, uszkodzony łożek cylindr, brak akumulatora. Cena 1300zł. do małej negocjacji - 607 937 708

214865. Astra - 1-właściciel, serwisowany, bezwypadkowy, zarejestrowany do 03.2010. Pierwsza rejestracja w 1997, kupiony w salonie - 075 71 72 606

215165. Astra - 91 rok, 1.6z gazem OC i przegląd do 04.2010 - 696 035 809

214454. Białoruś - kop. spycharka rok produkcji 1976r stan dobry sprawną technicznie silnik po kapitalnym remoncie dwie łyżki 70cm i 40cm cena 9500 zł. - 603 937 213

215576. Bmw 318 coupe m3 - w całości lub na części - 504 168 706

214127. Bmw 5 e39 525tds 1996 rok - zielony metalik, ABS, ASR, elektryczne szyby, elektryczne lusterka, elektryczny szyber, centr zamek, wspomaganie kierownicy, RM, 2x poduszka, tempomat, halogeny, skórzana tapicerka, kierownica multimedialna, klimatyzacja, alufelgi 16 OZ, zarejestrowany - 604 837 827

213687. Bmw 525i z gazem - 170km zarejestrowana i opłacona, na chodzie, cena 3700 zł. - 696 035 809

213600. Bmw e36 zadbana - pierwsza rejestracja 11-1996r. 2\*Airbac elektryczne lusterka, szyby, szyberdach. Auto serwisowane - wszystkie części oryginalne (faktury), cena 8.000 zł. Oc do listopada 2009 - 518 215 099

214936. Bmw 318 is cpe - w całości lub na części, pełna elektryka, abs, niezgnita, do kosmetyki wewnętrznej, cena 3000zł. bez dokumentów, do negocjacji - 504 168 706

213524. Cinquecento - stan dobry, 1993 rok, 700cm3, dobra cena do negocjacji, bez korozji - 505 145 632

213488. Citroen Xantia 1.6i - z 1994 rok, przegląd i OC do końca 2009.. Od 2008 w Polsce. Cena 3450 zł. - 505 148 391

215605. Citroen Xantia HDI - 2001 rok, srebrny metalik kombi, skóra, klimatyzacja, regulowane zawieszenie, zarejestrowana. Rewelacyjne auto na wakacje. Cena 13.999 do negocjacji. - 515 604 999

213430. Citroen zx 1.4, 97 rok - fajne autko, zarejestrowany, mały przebieg 97 tys. km. Bez wkładu finansowego. - 695 413 253

213745. Civic - 1.3 16V. Na 16" felgach 205x50. Po wymianie wielu rzeczy na nowe. W 100% sprawne. Sprzedaje bo wyjeżdżam za granicę, sprzęt audio o wartości 4 tys., cena do uzgodnienia - 609 517 462

213396. Clio 2002 - 1.2 benzyna - 70 tys. km klimatyzacja, elektryczne szyby lusterka, wspomaganie, ABS b.zadbany, sprowadzony, cena + opłaty - 609 437 664

213554. Clio III 2002 uszkodzona - cena 9700 PLN, sprowadzone, 46.000 KM - 509 778 844

215681. Cross Bike 125 okazja - mocny zrywny, cena okazyjna 900 zł. nie podlega negocjacji - 693 074 632

213531. Daewoo Matiz - 2000 rok, przebieg 58900 km, od kobiety, ważny przegląd (04.2010) i OC, RO, 2 kpl opon, stan bardzo dobry. Cena 6000 do negocjacji - 606 245 130

213285. Escort - 91 rok - 1.4 benzyna + LPG, uszkodzony silnik w całości lub na części - 792 876 442

215312. Felgi z szerokim rantem - kultowe felgi o szerokim rancie stosowane powszechnie w tuningu opony z tyłu to SP SPORT 9000 215/45/14 przód Fulda 195/45/14 - 693 074 632

214880. Fia Seicento 3900 zł. - z roku 2000, czerwony 3 drzwiowy, 900 cmm, zarejestrowany w Polsce - 608 382 458

214882. Fiat Punto 97 rok - 1.1, 3 drzwiowy zarejestrowany w Polsce, 2xairbag, immobiliser, szyberdach, radioodtwarzacz 4600 zł. - 608 382 458

214581. Fiat Punto II 2000 rok - kolor zielony, 12500km, 115 tys. km, rok 2000, 3 drzwi - 661 296 254

215117. Fiat Uno 99 rok z gazem - pojemność 1000, rok produkcji 1999, instalacja gazowa, 5 drzwi, centralny zamek, hak, plastikowe nadkola, radio, drugi komplet kół zimowych, ważny przegląd i OC, auto zadbane. - 505 397 464

215231. Focus 2001 rok, 1.8 tddi 17 tys. - prz.193-książka, DIESEL, klimatyzacja, ABS, 4AIR, ALU17, wspomaganie, elektryczne szyby, centralny zamek, podgrzewana przednia szyba, kpl. kół zima, radio z CD- sterowane przy kierownicy, po liftingu. 100% sprawny - 605 82 2393

213800. Ford Couriera - 92 rok, 1.8 diesel-autko jak na swój wiek jest w doskonałej kondycji, nie wymaga wkładu finansowego cena, jaka mnie interesuje to 3200zł. - 669 9225 20

213943. Ford Escort 1996 - 1.6, 16v, EFI zadbany, klimatyzacja, elektryczne przednie szyby, kat., wspomaganie kierownicy, radio z mp3, niepalone, zarejestrowany - 885 944 743

215593. Ford Focus - rok 2000, pojemność 2.0, benzyna, 16v zetec skrzynia automat, przebieg 163 tys. cena 13.500 - 501 240 716

214665. Ford Focus 2001 rok, 1.8 tddi - przebieg 194 - książka, DIESEL, klimatyzacja, ABS, 4AIR, ALU-17, wspomaganie elektryczne szyby, centralny zamek, podgrzewana przednia szyba, kpl. kół zima, radio z CD - sterowane przy kierownicy po liftingu, 100% SPRAWNY-17 tys. do negocjacji - 605 822 393

213276. Ford Ka - 98 rok, pojemność 1,3 benzyna, przebieg 130 tys., 3 drzwiowy, 5cio biegowy, radio CD, poduszka powietrzna, uchylane tylne szyby, perłowy metalik, ekonomiczny, stan bardzo dobry, do opłat cena 3900 zł. - 785 983 211, 691 061 706

213368. Ford Mondeo - 1994 rok, silnik 1.6 benzyna, stan dobry, wspomaganie kierownicy 2 poduszki powietrzne, elektryczne szyby, szyberdach, centralny zamek. Cena 3400 - 695 251 692

213300. Ford mondeo 95/96 rok - pojemność 1,6 benzyna + instalacja gazowa, elektryka, 2 poduszki, ABS, centralny zamek, szyberdach, w ciągłej eksploatacji, wgnieciono

tylne drzwi i pęknięty zderzak, cena 2900 do uzgodnienia - 785 983 211, 691 061 706

215222. Ford Scorpio - benzyna, stan igła, 1997 rok - 075 64 38 359

215573. Ford Windstar - 95 rok - pojemność 3,8, rok 95, tanio sprzedam-naprawdę warto, do poprawek blacharskich - 517 120 827

214878. Golf 2 - 5 drzwi - 1600 zł. - z roku 1990, granatowy silnik 1.6, 5 drzwiowy zarejestrowany - 608 382 458

215175. Golf3 GTI-ladny, hamulce, opony i alufelgi nowe, autko do opłat, cena to 3900 PLN - 666 030 970

213578. Golf 3 - 94 rok - silnik -1,4L. wspomaganie, elektryczny szyberdach, alusy, radio, kolor niebieski, sportowe zawieszenie, 170 tys. km. eksploatowany, dużo nowych części, cena 4500 zł. - 509 225 980

213889. Golf 3, rok 93 - 1,8 benzyna, 2 poduszki powietrzne, ABS, wspomaganie kierownicy, 5 drzwi, centralny zamek, elektryczny szyberdach, szyby, lusterka, światła. Cena 3500 zł. do opłat - 075 723 21 10

215560. Honda CBR600F4 - motocykl w stanie bdb., rok produkcji 1999-2000, przebieg - 39 tys. km, kolor czarny, pięknie brzmiący tłumik LASER - 668 978 762

214242. Honda Civic 2szt 1700 zł. - sedan 1.5 benzyna, pełna elektryka, uszkodzone 1993 rok - 790 465 450 75 71 36 505

213319. Kia Clarus 1999 - 1.8, srebrny metalik, benzyna + LPG, alufelgi, klimatyzacja, centralny zamek, autoalarm, elektryczne szyby i lusterka, ABS, komplet opon zimowych z felgami, hak, klimatyzacja - 501 181 177

213723. Ktm 450 exc - D. 2003, elektryczny rozrusznik, 6-biegów. Bez możliwości rejestracji. Cena 8 200zł. - 697 520 124

213568. Laweta 91 rok - 2,5td radio, wspomaganie, ważne OC, cena 9000 do negocjacji - 781 050 732

213431. Mazda 323 F1.6 16v - z 91 roku, 1.6 16V 90 KM. Obniżone (czerwone sprężyny), alufelgi, wspomaganie kierownicy, alarm + centralny + pilot. Środek od wersji GT. Stan super - 603 197 102

214732. Mercedes 220 D - uszkodzone tylne zawieszenie - 601 924 778

215361. Mercedes A - rok produkcji grudzień 2003, przebieg: 170 tys. km., sprawny, w stanie bardzo dobrym. Cena: 24,000 zł. - 604 370 287

214787. Mercedes Vto 220 cdi - 2000 rok, skóra, elektryczne szyby, elektryczne lusterka, klimatyzacja - 660 612 660

214877. Mondeo 1.6 2900 zł. - z roku 1995, wspomaganie kierownicy, centralny zamek, radio MP3, ważne OC, sedan - 608 382 458

214761. Mondeo 1.6 gaz - 94 rok, 90KM w stanie dobrym - 796 212 941

214846. Mondeo 94/95 1,8b - 1,8 benzyna, ważny przegląd i OC, elektryczne szyby, wspomaganie kierownicy, welur, reilingi roleta, hak, szyberdach, sprawy do jazdy, poobijane drzwi z prawej strony, korozja, okazja duże kombi za 1600 - 783 032 842

215429. Mondeo gaz - z 94 roku, 1,6 benzyna + gaz, ważny przegląd i OC zapraszam, cena do uzgodnienia - 796 212 941

214535. Mondeo z klimatyzacją - 1996/97 zarejestrowany, wiśniowy metalik, 1,8 benzyna, stan bardzo dobry, zadbany, cena 5900 - 603 182 814

214543. Motor cross - nowy na gwarancji, czterosuw, pięciobiegowy chłodzony cieczą, hamulce tarczowe odpalany elektrycznie starterem lub kopką. Posiadam do tego również nowy kask i gogle okazja - 793 583 067

214664. Motor WSK 175 - motor w dobrym stanie motor jest oryginalny, nic niezmiennione, z papierami, dorzucam oponę crowsową, Cena 550 zł. - 517 605 984

215071. Mz 150 700 zł. - do małych poprawek na chodzie - 665 540 990

213331. Nissan - 1,6 benzyna, 2000 ro. pełna elektryka, klimatyzacja dwustrefowa, poduszka, wspomaganie, hak, zarejestrowany na 8 osób, cena 17.500 zł. do negocjacji - 667 527 207

214289. Nissan Primera LPG - 1,6 16V, sedan, elektryczne szyby, elektryczne lusterka, alufelgi, centralny zamek, autoalarm, radio / CD, immobiliser, instalacja gazowa, welurowa tapicerka, - 507 101 901

213955. Opel Astra - bezwypadkowy, serwisowana w ASO zarejestrowana do 2010 roku - 075 71 72 606

215128. Opel Corsa 1,5 turbo D - 1992 rok, stan techniczny dobry, aktualny przegląd + OC 1200 zł. - 693 675 187

214879. Opel Corsa 94 - zarejestrowany w Polsce, czerwony 3 drzwiowy 3100 zł. - 608 382 458

213528. Opel Corsa diesel 1.5 - turbo diesel sport, auto do opłat - 609 365 271

214670. Opel Frontera gaz 4500 zł. - 5 drzwiowy, jeżdzący, ubezpieczony z przeglądem do 2010. da napraw mechaniczno blacharskich - 692 723 836

213812. Opel Tigra - 1,4 benzyna 1995 rok. Autko posiada poduszki powietrzne, alufelgi, sportowe zawieszenie i układ wydechowy, elektryczne szyby, klimatyzację, wspomaganie kierownicy, 7500 do negocjacji - 661 372 681

214538. Opel Tigra - 1995 rok, super wygląd alufelgi 15, fabrycznie ospojowana, zadbana 1.6 benzyna, zarejestrowana w stanie Bdb., cena 7200 zł. - 603 182 814

214180. Opel Tigra - czarny metalik 1.4 16V alufelgi po wymianie alternatora, paska klinowego, pompy paliwa teraz wymieniam rozrząd kompletny za cenę 8800 zł. - 665 540 990

213239. Opel Vectra 700 zł. - w całości lub na części rok 91 opłaty do 2010.03 - 693 876 249

213582. Opel Vectra po tuningu - 1996 rok, przyciemiłniane szyby, alufelgi 17", klimatyzacja, tempomat, wspomaganie kierownicy, sportowe zawieszenie H&R. 15000 do negocjacji - 661 372 681

214873. Passat sedan 1.8t-1998 - ABS, autoalarm, immobiliser, climatronic komputer, RO 4 x airbag, wspomaganie, elektryczne szyby+lusterka, c.z.reg.kierownica, podgrzewane fotele +lusterka, 2 x podłokietniki, klimatyzowany schowek, auto-zadbane - garażowane - 604 922 815

215485. Peugeot 206 CC - 2004, 40000 km, 110 KM, 1600 cm3, benzyna, niebieski - metallic, ABS, elektryczne szyby, elektryczne lusterka, centralny zamek, autoalarm, radio / CD, wspomaganie kierownicy, immobiliser, 4 X poduszka, stan b.dobry, 29000 zł. - 516 125 319

213208. Peugeot 405 - 1994 tanio - auto 100% sprawne, sedan, benzyna 1.4, po kapitalnym remoncie, centralny zamek z pilotem, radio CD/MP3/SD/USB, przegląd do 09.2009, OC do 01.2010 - 665 209 669

213884. Pontiac Transsport - RP93 2,316lv stan dobry, pełna elektryka, klimatyzacja, ABS, sibi radio, radio mp3, 7osobowy, opłacony do 2010r, bardzo wygodny, cena 6700 zł. do negocjacji lub zamienię - 504 168 706

213538. Renault 19 - 1000 zł. - 91 rok, zarejestrowany w Polsce, czarny, 5 drzwiowy, pojemność 1.7 - 792 023 449

214614. Renault Clio II - 2000 rok, pojemność 1,2 benzyna, przebieg 100 tys, 3 drzwiowy, 5cio biegowy, radio CD/MP3 poduszki powietrzne, alarm, blokada skrzyni biegów, czerwony, ekonomiczny, stan bdb., cena 10000 zł. do negocjacji - 606 469 718

213522. Renault Laguna - pełna elektryka, 8 poduszek, rok 2005, 150 tys. km przejechane, klimatyzacja i inne, stan bardzo dobry, zadbana, cena 30000 zł. - 508 124 304

214898. Renault Megane 1,4 rok 2000 - HATCHBACK, 135000 km, II właściciel, kupiony salonie Renault, ABS, elektryczne szyby, centralny zamek i autoalarm stero-

wany pilotem, Alu-felgi, 4 poduszki powietrzne, wspomaganie. - 501 726 467

213763. Renault Megane kombi - 1,6 16V rok 2001, benzyna (zużycie paliwa nie wielkie), pełne wyposażenie, od roku zarejestrowany w kraju, zadbany - użytkowany przez osobę nie palącą) stan bdb. Cena 12500 zł. - 695 509 950

214272. Renault Twingo - kierowca niepalący, elektryczne szyby, immobilizer, ściągany dach, cena 5800 PLN. - 601 877 592

215013. Rover 214 1997 rok - 1,4 Si 103KM; 5 drzwiowy, ABS, alarm, aluminiowe felgi, centralny zamek, elektrycznie otwierane szyby, immobiliser, tapicerka welurowa, wspomaganie kierownicy. 8000 - lub zamienię na Diesla. Proszę dzwonić po 16.00 - 607 336 255

214895. Seat - Toledo po wypadku do remontu lub na części 1997 1.9TDI 110KM zarejestrowany w kraju cena 3500 zł., cena do negocjacji - 697 991 511

213874. Seat Ibiza - cena 650 zł. - na części lub do małego remontu, rok produkcji 1990, instalacja gazowa, sprowadzony z zagranicy, opłaty i przegląd do roku 2010, cena 650 zł. - 075 71 37 485

215051. Seat Toledo 1.9d - elektryczne szyby, elektryczne lusterka, elektryczne regulowanie świateł, auto alarm z centralnym zamkiem na pilota, 2 x air bag, klimatyzacja - 661 112 120

213769. Skuter Piaggio zip - rok 1994, sprowadzony z Włoch, stan bdb. Cena 1500 zł - 695 509 950

213485. Skutery Peugeot i inne - Elystar 50 tsi 03r.; Peugeot Jet-Force 50 tsi 03r.; Aprilia Habana 50,01r.; Benelli Velvet 125,00r. Sprowadzone z Niemiec do rejestracji, ceny od 3250 zł. - 505 148 391

215286. Subaru Forester - rocznik 2007, centralny zamek, skrzynia automatyczna, ABS, klimatyzacja, cena 55 000 zł. - 781 952 056

215475. Suzuki Swift 96 - 92 rok, zarejestrowane w 96 roku jako składak, zadbane, bez śladów korozji, w ciągłej eksploatacji, cena: 1950 - 665 448 465

214768. Toyota Avensis kombi 1.6 - 1999, stan b.dobry, auto garażowane, komplet opon i letnich, alufelgi, klimatyzacja, elektryczne szyby, radio + cd, kupione w salonie w Polsce, duże, pakowne, niezawodne! - 603 278 320

215081. Trabant za 190 zł. - autko bez OC i przeglądu, na chodzie, brak akumulatora - 792 876 442

214884. Van 2,5 td - Chrysler Grand Voyager 1995 rok, 7 osobowy 7900 zł. - 608 382 458

213819. Vectra A 91 rok 1.8 600 zł. - OC i przegląd do 03.2010 - 693 876 249

213529. Volvo s40 alufelgi 97 rok - 1800 benzyna + gaz, wspomaganie kierownicy, alufelgi, elektryczne szyby, elektryczne lusterka - 695 559 883

213222. VW Golf 2 - 1,6 diesel, 89/92 rok, przegląd do października, OC do grudnia, cena 1000 zł. do negocjacji - 609 261 431

213717. VW Golf 4 - 19 TDI 90km - z roku 1999 roku, przebieg 256 tys. wersja highline, sprowadzony do opłat, cena 14.600 zł. - 606 484 586

213530. VW Passat 1998 rok - 1,9 TDI 110 KM elektryczne szyby, elektryczne lusterka, klimatyzacja - 695 559 883

213832. VW Passat B5 - 97 rok, pojemność 1,6 16v, 105 km, benzyna, elektryka, centralny + alarm + piloty, ABS, blokada skrzyni biegów, 2 poduszki, immobiliser, obrotnicz, funkcja domykania szyb, z salonu serwisowany, cena 12800zł. - 785 983 211, 691 061 706

213371. VW Polo 1,9 TDI idealny - stan idealny - 697 767 422

214935. Windsrar - VAN 95 rok, pojemność 3,8 benzyna, sprawny, cena 3800 do negocjacji - 517 120 827

214728. Yamaha YZF 250 - sprowadzona stan bdb., 2004 rok, okazję sprzedam - 723 902 475

**MOTORYZACJA CZĘŚCI SPRZEDAM**

AKUMULATOR - roczny marki Warta do diesla 62-64 ah cena: 100-80 zł - 794 116 107

ALFA Romeo 146 - 6 boxer. Jelenia Góra. Istnieje możliwość wysyłki. - 510 522 968

AUDI 80 B3 - wszystkie części do tego modelu, najtaniej silniki 1.6 i 1.8 - 723 163 759

BLOK silnika tdi 90 km - blok silnika z łożkami, korbowodami. Cena 250 zł. Zdjęcia wysył na maila - 889 029 041

BMW 318si cupe m3 - wszystkie części z demontażu - Karpacz - 504 168 706

CARISMA - z demontażu 1.6-16V, 1997, Jelenia Góra. Istnieje możliwość wysyłki - 721 721 666

CINQUECENTO 700 cm - rozrusznik, alternator, szybę przednią, klamki, skrzynię biegów, chłodnice i inne części do 700 tanio - 783 032 842

CINQUECENTO 900 - wszystkie części - 792 852 093

CITROEN AX - silnik i skrzynia, lampy, klapy, dzwi i wiele innych części z rozbiórki (tanio) - 519 409 988

CITROEN ax 1.1 - wszystkie części do tego modelu najtaniej - 723 163 759

CITROEN J5 - skrzynia biegów - 792 852 093

**38** REKLAMA

navigacja, po remoncie zawieszania nowe tarcze, klocki, cena do uzgodnienia - 698 925 671

GOLF 3 - Dymiona lampy tylne „Hella”, stan bdb-190zł. Oryginalny grill ze znacznikiem 80 zł. - 661 718 812

GOLF 3 - wszystkie części 1.6 na pełnym wtrysku - 666 030 970

GOLF 2 - Różne części z demontażu blacharskie i mechaniczne - 695 514 122

GOLF 2 - silnik gti 1,8, sportowe zawieszanie, drzwi maska, chłodnica, wentylator - 792 852 093

GOLF 2, 1,8 - auto po wypadku sprzedam w całości aktualne OC i ubezpieczenie - 669 948 008

GOLF 3, 1,4 - wszystkie części - 693 828 283

GRILL do Mondeo mk II - oryginalny chromowany ze znacznikiem Ford, wersja Ghia 96-00, cena 25 zł. - 503 690 425

GRILL do Opla Kadeta - z elementami chromowanymi, oryginalny, cena 15 zł - 503 690 425

HAMULCE Vectra a itp - nowe 100 zł. - 693 876 249

HONDA Civic (87-91 rok) - wszystkie części do tego modelu najtaniej - 723 163 759

INSTALACJA gazowa - brc 2005 rok zbiornik w kole zapasowym. Cena 220 zł. - 695 455 522

IVECO - części - 075 64 38 359

KOŁA 14" Renault - felgi stalowe 14" z oponami 4 szt. stan b.dobry z renault 250 zł. - 661 763 146

MALUCH - alternator, rozrusznik i inne do malucha - tanio - 606 535 466

MAZDA 121 - 93 rok - różne części z demontażu - 608 184 568

MAZDA 323 - 92 rok - różne części - 885 588 345

MAZDA 323 1.3 16v 91 rok - wszystkie części do tego modelu najtaniej wersja BG - 723 163 759

MAZDA 323 f BJ - Posiadam wszystkie części z rozbiórki 1,8 GT 2000 - 880 730 856

MAZDA 626 - 2.0 -16V.Rok od 92 do 96.(mam również starsze modele). Jelenia Góra. Istnieje możliwość wysyłki. - 510 522 968

MONDEO 1,8 - wszystkie części z demontażu po atrakcyjnych cenach - 665 680 116

NAGRZEWNICA land cruiser - w dobrym stanie cena:250 do negocjacji - 665 680 116

NISSAN Almera - wzmocnienie czołowe oraz wzmocnienie zde-rzaka przedniego - 075 7130 268

NOWE opony 195/50 r15 - nowe opony 195/50 r15 sava intensa 2 szt. po 130 PLN - 790 504 220

NOWY tłumik do VW Jetta - tanio posiadam wszystkie części z rozbiórki do Golfa 2 i Jetty - 783 032 842

NUBIRA - różne z demontażu - 510 242 940

OMEGA B kombi - benzyna 2,0, kolor zielony metalik, częściowo rozebrany, anglik - 606 508 723

OPEL Kadet za 200 zł. - cały na części za 200 zł. sedan - pilnie - 669 427 535

OPONY 195 50 r15 2szt. - używane, cena 30 zł. sztuka - 695 455 522

OPONY 215/65 r16c - 4 sztuki Good Year i 2 sztuki Michelin, używane (VW transporter). Cena 50 zł. za 1 szt. - 516 264 119

OPONY śnieżno-błotne - 2-wie sztuki rozmiar 155R12 stan B.dobry - 600 063 242

OPONY zimowe - tanio - zimowe 155/70/r13 2 szt.stan dobry cena 80 zł.-155/70/r13 2 szt. stan dobry cena 80 zł.-175/65/r13 2 szt. stan b.dobry (prawie nowe) cena 100 zł.

wszystkie na felgach 4x120 - 793 583 226

PASSAT - wszystkie części z rozbiórki do Passata 2004 - 693 100 000

PASSAT B3 - sprzedam prawie nowy tłumik środkowy do Passata B3 sedan, aparat zapłonowy, silnik 1,8 b. stacyjka, zaciski hamulcowe przód i inne - 783 032 842

PEUGEOT 306 - 99 rok - części z demontażu - 693 828 283

PEUGEOT 309 - sprzedam na części lub w całości - benzyna rok 94 - 609 279 479

POKROWCE samochodowe - Gruby welur, Fabia I, II, Oktawia I, II, do busów 1+1, 1+2, i inne. Bardzo dobra jakość i duża estetyka i przystępna cena - 723 529 370

PONTIAC - wszystkie części - 603 620 986

RADIO samochodowe - marki Sony mało używane, odtwarza płyty mp3 - 722 242 922

RENAULT 19 - bardzo tanio - 782 684 215

RENAULT 19 z gazem - wszystkie części za atrakcyjną cenę - 721 228 547

RENAULT Clio I - w db stanie - 661 648 493

RENO Laguna 97 - różne części z demontażu - 608 184 568

ROMET z papierami Fiat 126 - kilka motorynek z papierami lub bez 50 i 125 oraz części do malucha, silniki, skrzynie biegów, szyby, koła itp. komplet opon 12 do yamaha grizli v 700. - 795 262 779

ROVER 620 sdi - części z demontażu - Jelenia Góra. Istnieje możliwość wysyłki - 721 721 666

RÓŻNE części - do sprzedania jest alternator do Fiata Ducato, komplet lusterek do Forda Escorta rok produkcji 87, zbiorniczek do spryskiwaczy Audi A4 Avant bez silniczka - 506 077 108

RÓŻNE, dużo części - posiadam wiele części do różnych typów aut, nowe i używane prowadzę serwis, posiadam opony, felgi zakładam na miejscu. - 604 899 303

SILNICZKI do elektrycznych szyb - od citroena - 607 112 385

SILNIK 1,8 b. VW - w bdb stanie do Passata Golfa - 400 złoty polecam - 783 032 842

SILNIK 1.7 Renault 19 - CHAMADE 93 rok, po wymianie rozrządu, cena 500 zł. - 509 522 581

SILNIK Ford - silnik ze skrzynią biegów, półosie, komputer sterujący Ford Escort 1.9 benzyna 1988 rok, cena 400 zł. sprawny, kompletny - 516 722 318

SILNIK Suzuki 750 2003 rok - cały kompletny z instalacją - 665 540 990

SKODA Felicia 1300 kombi - wszystkie części do tego modelu - 692 723 836

SUZUKI - tanio - lusterka boczne i siłowniki tylnej klapy - tanio - 665 676 391

SUZUKI Swith - skrzynie biegów, głowice - pojemność 1.3, rok 1991 - 792 747 557

TOYOTA Corolla 89-93 - półosie z przegubami - kłapa tylna niezbrojona - lampa tylna prawa - 075 7130 268

VW Passat B3 kombi 1,6e - wszystkie części z tego modelu - 609 771 226

XANTIA - różne z demontażu - 510 242 940

XANTIA 1.9td - Kombi 1.9 turbo diesel. Modele od '93 do '97. Jelenia Góra. Istnieje możliwość wysyłki - 721 721 666

**RÓŻNE  
SPRZEDAM**

NAJTANIEJ garaże blaszane, bramy garażowe - transport i montaż gratis - 075 643 90 25 i 501 234 403

PAMPERSY męskie - rozmiar 2, sztuk 60 - cena za całość 45 zł - 076 76 261 53

ZAMRAŻARKĘ szufladową, 4 pojemniki i parownik rolniczy, cena poz. 1 - 100 zł., poz.2 - 100 zł. - 075 64 473 18

DUŻA palma do hotelu, pensjonatu, salonu, biura, oranżerii - 075 76 72 773, 603 646 803

2 lodówki, pralka, wirtyna, meblotścianka - wszystko po 50 zł. - 607 220 746

KONIE - niedrogo - 603 251 907

DRZEWO opalowe - 668 519 457

TELEWIZOR 42 - Samsung - cena zakupu 4400, cena sprzedaży 3200 - nieużywany - 783 653 926

ROWERKI dziecięce - kilka sztuk 4 szt. Za cenę 200 zł - 783 653 926

ZA 1/3 wartości suknia ślubna, spódnica + gorset wiązany z tyłu na wzrost 176 + 3 cm obcas, obwód pasa 74, długość spódnicy 110 - kolor ecru - 695 828 553

2 kolumny estradowe LDM moc 300W RMS Model P-15. Mało używane. Cena do uzgodnienia - 609 563 928

**RÓŻNE  
KUPIĘ**

STAROCIA, meble, szkło, porcelanę, obrazy, grafikę, militaria, białą broń, odznaczenia, zdjęcia, dokumenty wojskowe, figurki i inne stare przedmioty - 609 443 235

**Międzynarodowe  
Przewozy Osobowe****DARPOL****tel. +48 (075) 75 182 55  
kom. +48 (0) 607 222 369****atrakcyjne ceny,  
co 6 przewóz gratis  
www.przewozy-darpol.pl****DESZCZ LAŁ, ALE BYŁO CUDOWNIE.**

Członkowie Koła Polskiego Związku Niewidomych z Koziencin pragną serdecznie podziękować Dyrekcji i pracownikom z D.W. „Kosówka” w Karpaczu za miłą serdeczną, rodzinną atmosferę jaka panuje właśnie tam.

Zaplanowaliśmy sobie wycieczkę w dniach 22-26.06.2009r., lecz nie zaplanowaliśmy pięknej pogody, ale mimo to zwiedziliśmy wszystko to co zaplanowaliśmy, a wieczorem witała nas zawsze uśmiechnięta i serdeczna Pani Krystyna, serwując nam gorące i smaczne domowe obiady. Takiej rodzinnej atmosfery jaka panuje w „Kosówce” życzymy wszystkim turystom w Karkonoszach.

Z poważaniem  
Teresa i Jan Źuchowscy z Koziencin  
organizatorzy wycieczki.

**NABÓR  
ciągły  
na  
wszystkie  
SEMESTRY****NABÓR JESIEŃ 2009  
(nauka od września)****LICEA I SZKOŁY POLICEALNE DLA  
DOROSŁYCH****TYLKO BEZPŁATNE SZKOŁY****NIE MA ŻADNYCH UKRYTYCH  
OPŁAT****SEKRETARIAT**

ul. M. Konopnickiej 23 I P.  
Jelenia Góra, TEL/FAX 075 752 56 45,  
www.cosinus.pl

Vectra S.A. wiodący  
operator kablowy w Polsce,  
poszukuje osób na stanowisko:

**Przedstawiciel Handlowy**

Kandydaci na ww. stanowisko  
spełniać powinni następujące  
wymagania:

\* doświadczenie w sprzedaży  
bezpośredniej mile widziane,

\* komunikatywność  
i samodzielność w działaniu,

\* znajomość branży będzie  
dodatковым atutem.

Do zadań zatrudnionej osoby  
należała będzie sprzedaż produktów  
Firmy Klientom indywidualnym.

Zainteresowane osoby prosimy  
o przesłanie życiorysu zawodowego na podany  
poniżej adres Salonu Firmowego  
(e-mail z dopiskiem PH).  
Oferta powinna zawierać zgodę na przetwarzanie  
danych osobowych zgodnie z Ustawą  
z dn. 29.08.1997



Salon Firmowy:  
58-500 Jelenia Góra,  
ul. Moniuszki 1 B  
m.szczepankiewicz@vectra.pl

**VECTRA**  
DAJEMY WIĘCEJ

# Czyste ręce w Hirschbergu

**Z zachowaniem higieny osobistej dawni mieszkańcy Jeleniej Góry kłopotów raczej nie mieli, choć jeszcze na początku XX wieku toaleta w mieszkaniu była luksusem, nie wspominając o wydzielonych łazienkach. Działały za to łaźnie miejskie, z których często korzystano. O aquaparku nikt nie marzył, za to w basenach w Jeleniej Górze, Cieplicach i Sobieszowie w ciepłych porach roku roiło się od chętnych na wodne rozrywki. Co zostało z tamtych lat?**

## Mycie po niemiecku

Niemcy znani z umiłowania do mycia i czystości (nie tylko rasy) szorowali się przed 1945 rokiem pod ogólnie dostępnymi prysznicami w przybytku zwanym Hausbad, co znaczy mniej więcej tyle, co łaźnia. Utrzymywana była przez miasto i zbudowana tuż przy starówce, na Promenadzie (dziś plac kardynała Wyszyńskiego).

Łaźnia miała wydzielone pomieszczenia z natryskami dla pań i panów, umywalki i zapewne toalety. Jako jeden z pierwszych tego typu obiektów została wyposażona w ciepłą wodę, podgrzewaną w kotłach.

Chadzanie do łaźni było swoistym rytuałem celebrowanym przez całe rodziny najczęściej raz w tygodniu, w piątki lub soboty. A placówka otwarta na przełomie XIX i XX wieku, czynna była codziennie.

Kilkaset metrów dalej, na rogu Sandstrasse (dziś ulica Kasprowicza) oraz Auenstrasse (Poznańska), działała inna łaźnia zwana przez dawnych jeleniogórczan już poważniej, bo Schwimmhalle – czyli halą pływacką. Była to zarazem pierwsza w Hirschbergu kryta pływalnia, czynna przez cały rok.

Zbudowano ją w miejscu dość ustronnym: nieco dalej od ścisłego centrum i pośród kamieniczek zamieszkałych przez biedniejszych ludzi. Ale na kąpiele przychodzili tam również ci bardziej majętni. Wstęp był w zasięgu zawartości portfela każdego mieszkańca.

## Czystość

### za towarzysza Wiesława

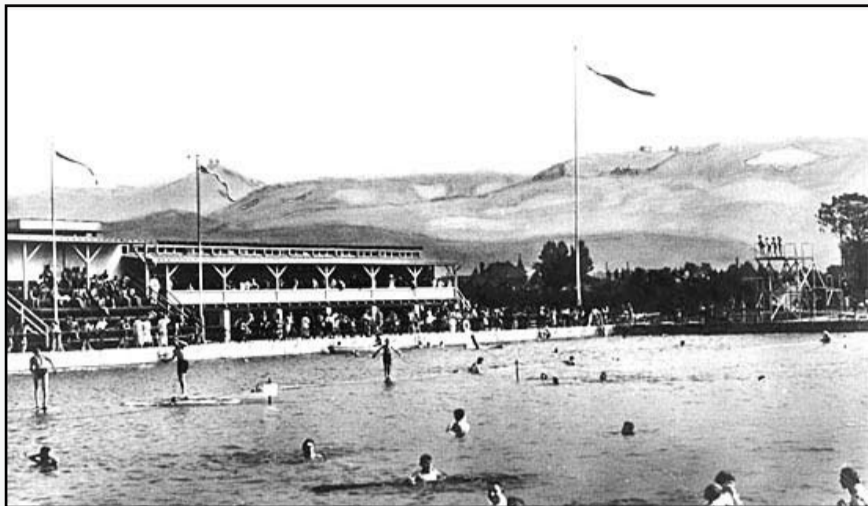
W krytym basenie pływano jeszcze za Polski Ludowej: do połowy minionego stulecia.

swoich obywateli: placówki zlikwidować nie można było. Ostała się do pierwszych lat wolnej Rzeczypospolitej i dopiero wówczas została zlikwidowana. Stwierdzono, bowiem, że mycie się w obiekcie publicznym i na oczach innych jest czynnością zbyt intymną. Poza tym stan obiektu był fatalny – jak większości domów w tej części miasta.

Z budynku usunięto pierwsze piętro, a w zachowanych pomieszczeniach powstawały hurtownie branży różnej. W końcu otwarto działającą do dziś sklep rowerowy.

## Nocnikiem chwala

Łaźnie w dawnej Jeleniej Górze istnieć musiały, bo w większości mieszkań łaźni nie było. Za sytuację komfortową uchodziło posiadanie ubikacji, oczywiście nie w mieszkaniu,



części istnieją do czasów obecnych. Choćby pompa ręczna przy ulicy Wolności. Dziś, choć ramię jest zablokowane łańcuchem zamykanym na kłódkę, podobno jest sprawna. Trudno sprawdzić. Najpierw trzeba by przeprowadzić śledztwo, kto ma do tej kłódki klucz...

Czerpali z niej wodę średniozamożni jeleniogórczanie, mieszkańcy osiedla Cunnersdorf.

Higieniczne wygody zaczęto stosować w kamienicach budowanych na przełomie XIX i XX wieku. Na początku ograniczały się do budowy toalet na klatkach schodowych. Bywało, że mieszkańcy w kamienicy było więcej niż muszli klozetowych, toteż lokatorzy dzielili ze sobą ubikacje. Kłopotliwe było korzystanie z takiego przybytku zimą. Klatki schodowe w starych kamienicach nie były podgrzewane, ubikacje też nie.

Dawni jeleniogórczanie, których potrzeba zmuszała do wyjścia z łóżka w mroźne noce, korzystali z... nocników, trafnie oddając znaczenie tej polskiej nazwy specyficznego naczynia.

Rozwiązanie lepsze niż sławka, a i te przybytki o typowym polskim mianie, znajdowały się w Hirschbergu, i pewnie jeszcze gdzieś się zachowały w Jeleniej Górze.

W większości jeleniogórczkich mieszkań, nawet w kamienicach zamieszkałych przez ówczesną klasę średnią, łaźni nie było. Myto się w baliach, wodę podgrzewano w garach na kuchniach opalanych węglem. Bo choć sieć gazowa istniała – służyła głównie do oświetlenia mieszkań. A cienkie gazowe rurki zachowały się w niektórych z nich do dziś.

Luksusu posiadania zarówno łaźni jak i ubikacji we własnym „M” doświadczyli lokatorzy kamienic zbudowanych w pierwszym dziesięcioleciu minionego wieku przy Warmbrunnerstrasse (dziś Wolności). Zapewne niezbyt spodobałoby się to powojennemu patronowi traktu generalissimowskiemu Józefowi Stalinowi, który uważał, że ludzie powinni mieć nie tylko wspólne ubikacje i łaźnie, lecz także – kuchnie.

Na przekór takiemu podejściu do sprawy występowali właściciele przedwojennych rezydencji rodzinnych, budowanych na obrzeżach miasta. Z powodu

zapewne prozaicznego: byli jedynymi ludźmi, którzy korzystali z zainstalowanych toalet, wani, a nawet – salonów kąpielowych.

Za to kłopot mieli ci, którzy po 1945 roku tam zamieszkali: wille rozparcelowano na kilka lokali, a liczba toalet z łaźniakami się nie zwiększyła. Siłą rzeczy stały się one wspólnymi.

## Gołe baby na basenie

Osobną, choć również ściśle powiązaną z wodą sprawą, są jeleniogórczkie baseny.

Statystyczny Hans Schmidt musiał z zachwytem patrzeć na jedrne ciała wzorowo wysportowanych kobiet. Oczywiście nagich. Nie chodzi tu o amatorki wodnej i słonecznej kąpiel w stroju Ewy, bo nudyzm w Rzeszy był zakazany. Wyjątek zrobiono dla sztuki. Gołe żeńskie postaci uwiecznione na rzeźbach odlewach, zapewne i dziś są magnesem dla oka panów, odwiedzających miejską pływalnię.

Ten obiekt to pozostałość czasów realizmu niemieckiego,



Po roku 1945 dom łaźniowy zlikwidowano. Pomieszczenia zostały przystosowane na mieszkania. Trudno dziś domyślić się, jakie było pierwotne przeznaczenie tej eleganckiej kamienicy. W czasach, kiedy powstawała, nawet łaźnie musiały ładnie i stylowo wyglądać, czego nie można powiedzieć o wielu zbudowanych w czasach PRL i później obiektach użyteczności publicznej.

Później, zapewne zgodnie z zaleceniem władz odgórnych z Władysławem Gomułką na ciele, pływanie pod dachem okazało się zbyt niegodnym socjalistycznego obywatela. Basen zamknięto. Hala została rozebrana, a niekiedy – zakopana i pokryta warstwą żużlu. Tkwi w ziemi do dziś.

Pozostała sama łaźnia. Władza dbała o podstawową higienę

ale na klatce schodowej. W domach dzielnic uboższych musiała wystarczyć wygodka na podwórku, a jedynym źródłem wody były zamontowane na korytarzach kranie z blaszanymi zlewami, a nierzadko także pompy uliczne.

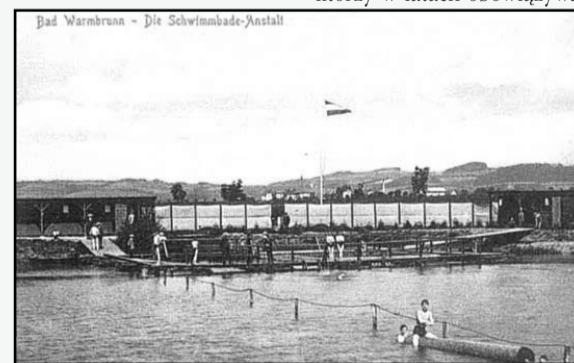
Żeby stwierdzić, że taka była rzeczywistość, nie musimy przenosić się na początek wieku minionego, bo tamte realia po



Do budowy wciąż największego z nich, przy Schmiedbergerstrasse (obecnie Sudecka), przyczyniły się letnie igrzyska olimpijskie w Berlinie, w roku 1936. Sześć lat wcześniej rozpoczęto przygotowania do olimpiady. Wówczas, Niemcy jeszcze nie nazistowskie, ale

kiedy w sztuce podkreślano siłę kobiety skupiając się na jej wysportowanym, niemal wyidealizowanym ciele.

Aż dziwne, że rzecz uchowała się od roku 1930, kiedy została na terenie basenów postawiona. Musiała się zapewne podobać również polskim decydom, którzy w latach obowiązywa-



już pod wyraźnym wpływem Adolfa Hitlera, postanowiły wybudować olimpijskie obiekty nie tylko w stolicy Reichu, lecz także w innych miastach. W Breslau powstał stadion olimpijski i zespół basenów. W Hirschbergu – baseny, jak na tamte lata spełniające wymogi igrzysk.

– Wieże do skoków, głębokie niecki i mnóstwo imprez – tak można było ocenić letnie kąpieliskowe sezony w dawnej Jeleniej Górze.

nia surowych reguł realizmu socjalistycznego w sztuce, na przejaw realizmu niemieckiego przymknęli oko. Pewnie także dlatego, że obydwa nurty, poza odmienną ideologią, charakteryzował podobny środek wyrazu. Tyle tylko, że kobiety socrealistycznie przedstawione nie mogły być ani nagie, ani piękne.

**(tejo).**  
**ciąg dalszy cyklu**  
**w kolejnym numerze...**



# PROMOCJA

## Meble kuchenne na indywidualne zamówienie

Oferta promocyjna ważna od 28 maja do 31 lipca 2009 r.  
O szczegóły promocji pytaj sprzedawców.

**TYLKO TERAZ!**  
**30%**  
**taniej**



indywidualny projekt

**NOWOŚCI!**  
**12**  
nowych wzorów  
mebli kuchennych  
na indywidualne  
zamówienie



sprzęt AGD

**NAWET DO**  
**40%**  
**taniej**



systemy cichego domykania

**TYLKO TERAZ!**  
**10%**  
**taniej**

## **BLACK RED WHITE**

salony wyposażenia wnętrz

Jelenia Góra  
ul. Wiejska 66-67

Informacje:  
tel. 075 647 24 05

Zapraszamy od 10.00 do 19.00  
w soboty od 10.00 do 16.00

Bolesławiec  
ul. Staroszkolna 12

Informacje:  
tel. 075 735 19 60

Zapraszamy od 10.00 do 18.00  
w soboty od 10.00 do 16.00